

PARA GUSTOS SE HICIERON SABORES

- NORMAL
- 4 Frutas
- PIÑA
- FRESA Y CHOCOLATE

FRESCO, SANO, DELICIOSO

YOGUR RUEDA



El Progreso

Fundado en 1908 por el Ilmo. Sr. D. Purificación de Cora y Más-Villafuente
Director: PEDRO DE LLANO LOPEZ
Empresa: EL PROGRESO de Lugo, S. L.

Redacción - Admón. y Talleres
JOSE ANTONIO, 12
Teléfonos 211055 - 212232 y 217130
Apartado, 5 - TELEX 86509
Franqueo concertado 27-3



LUGO, Martes, 7 de Septiembre de 1976

Año LXIX - N.º 21.485
Depósito legal LU - 2 - 1958
PRECIO 10 PTAS.

Neveras
Duchas
Molinos
Televisores
Transistores

Lavadoras
Calentadores
Enceradoras
Aspiradoras
Tostadores pan

Cocinas
Termos
Batidoras
Estufas
Secadores pelo

Y demás novedades electrodomésticas

TORRES Y SAEZ

José Antonio, 18 - LUGO - Telfs. 211956 - 214125 - 218184

LUGO

- La Presidencia del Gobierno contesta al Sr. Sáez Moreno sobre Pedrafita do Cebreiro
- El pensamiento político de Felipe González, secretario general del P.S.O.E., que pasado mañana, jueves, visitará nuestra capital
- Hallazgos arqueológicos en la antigua iglesia de Tórdea (Castroverde)



GALICIA AL DIA

- LA CORUÑA: El premio "Pérez Lugín", concedido a Torre Cervigón

MADRID

- Se mantiene la querrela por los sucesos de Montejurra en el Juzgado de Orden Público



• "Soy franquista hasta los huesos", afirma el general Carlos Iniesta Cano

- El próximo jueves, asamblea de la Confederación Nacional de Excombatientes

SABADELL

- Desaparecen 23 banderas catalanas colocadas en la ciudad con motivo de las fiestas

ALBACETE

- Manifestación contra la carestía de la vida.

FRAGA EN BARCELONA

Dijo que nunca había manifestado públicamente el propósito de crear un gran partido

EN SEXTA PAGINA

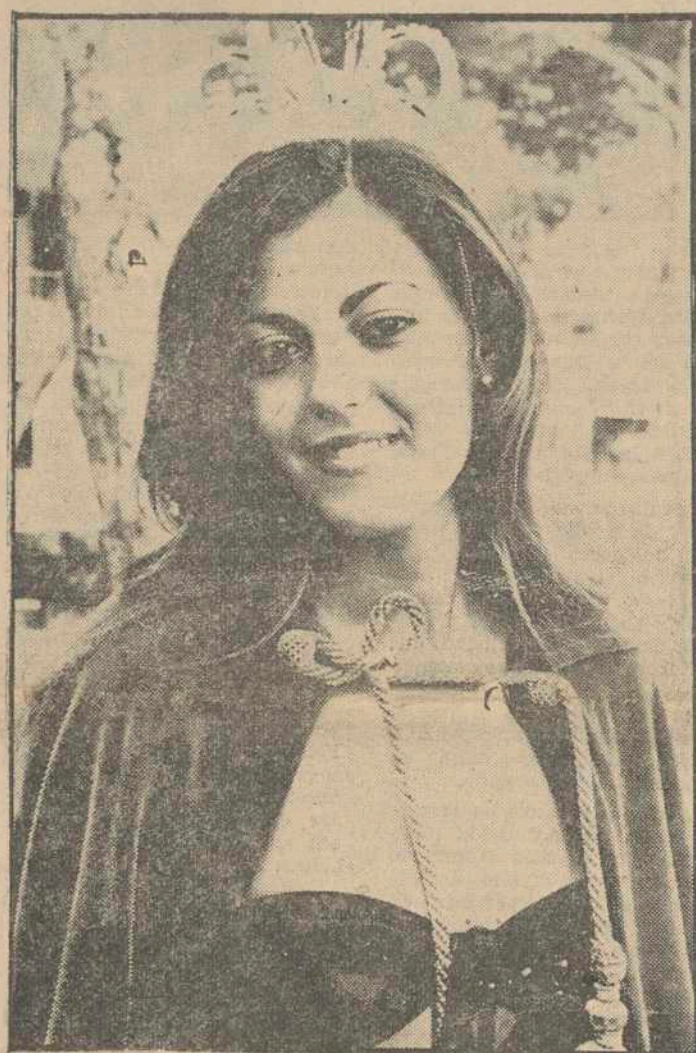
DURANTE TRES HORAS Y MEDIA

EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO SE ENTREVISTO CON TIerno GALVAN

- FELIPE GONZALEZ EN ORENSE PARA ESTABLECER CONTACTOS CON MIEMBROS Y SIMPATIZANTES DEL P. S. O. E.

— DIJO QUE LA LEGALIZACION DEL SECTOR HISTORICO SIGNIFICARIA UNA DECLARACION DE GUERRA EN OCTAVA PAGINA

MISS ESPAÑA 1976



Luz María Pelagie Hernández, de 18 años, "Miss Tenerife", acaba de ser elegida "Miss España 1976", en Menorca. En esta ocasión, no tuvo suerte —porque belleza le sobraba— la representante de Galicia. En la fotografía, la superguapa Luz María aparece, momentos después de su proclamación, con el manto y la corona, atributos de su breve reinado. — (Foto CIFRA GRAFICA)

ZURICH:
Kissinger calificó de frutíferas sus conversaciones con Vorster, primer ministro sudafricano

• SOBRE RHODESIA, NAMIBIA Y SURAFRICA

EN OCTAVA PAGINA

LABORAL

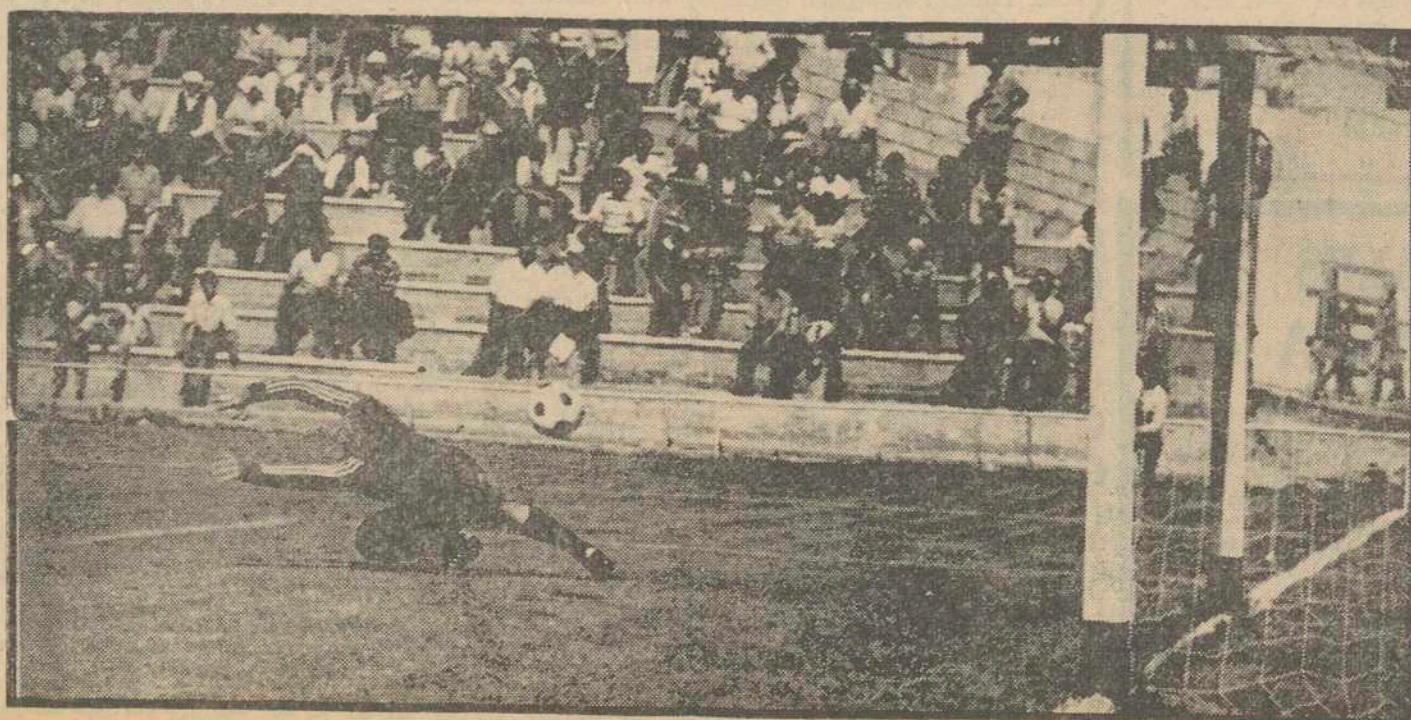
Más de seis mil trabajadores de la construcción continúan en paro en La Coruña

- EL SUBSECRETARIO DE AVIACION CIVIL CONSIDERA JUSTAS ALGUNAS REIVINDICACIONES DE LOS CONTROLADORES AEREOS

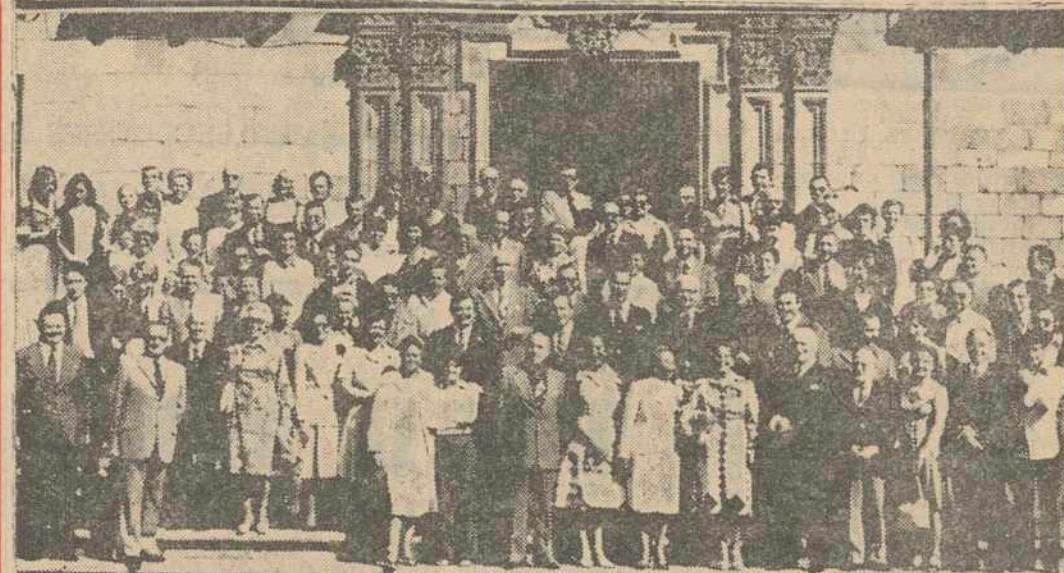
EN SEXTA PAGINA

C. D. LUGO: PRIMER GOL DE LA TEMPORADA

El C. D. Lugo, en un encuentro memorable, remontando un tanto adverso de tres goles a uno, se impuso al Ensidesa por cuatro a tres. Los rojiblancos se adelantaron en el marcador a los nueve minutos con un gol bandera de Camuel, que sería el primero de la temporada. La fotografía de Vega nos muestra precisamente el momento de su consecución, y vemos cómo Josini, el meta astur, se tira, pero a destiempo. El balón va camino de la red. Amplia información en deportes



La embajada de Dinan regresó a Bretaña



Durante el domingo y el lunes, la embajada de Dinan que había arribado a nuestra ciudad el sábado en viaje de hermanamiento entre nuestros dos pueblos, fue objeto de cordiales demostraciones de afecto y simpatía. De su estancia aquí les ofrecemos estas dos fotografías. Arriba, la representación dinanesa y sus anfitriones de Lugo, posan para nuestro fotógrafo Vega al concluir la misa oficiada en la capilla de la Virgen de los Ojos Grandes. El grabado siguiente se refiere a la visita que los franceses realizaron ayer mañana al Museo Provincial, durante la cual recibieron cumplidas explicaciones del cronista oficial de la Ciudad y ex-director de EL PROGRESO, José Traperó Pardo. En segunda página, amplia información literaria y gráfica de los actos de hermanamiento celebrados, que concluyeron ayer con el regreso a Bretaña de nuestros visitantes

FINALIZO FELIZMENTE LA ODISEA DEL AVION HOLANDES SECUESTRADO POR TRES PALESTINOS

• Entre los pasajeros se encontraban 13 españoles

EN OCTAVA PAGINA

CON EL SUPERSECRETO «MIG-25»

UN PILOTO RUSO ATERRIZO EN JAPON Y PIDIO ASILO POLITICO A EE. UU.

EN OCTAVA PAGINA

Próximo acuerdo pesquero hispano-marroquí

- SALIO PARA RABAT EL DIRECTOR GENERAL DE PESCA, VICTOR MORO

EN SEXTA PAGINA

EL MINISTERIO DE AGRICULTURA PREPARA UNA NUEVA POLITICA DE REGADIOS

- Para los regantes se establecerán subvenciones del 20 al 50 por cien

EN SEPTIMA PAGINA

S-SOYUVE

ATENCION INVERSIONISTAS

PISOS - BAJOS COMERCIALES
FINCAS RUSTICAS - PARCELAS

EXCELENTES FACILIDADES

C/. Noreas, 15 - 2.º Derecha - Teléfono 211326 - LUGO

COCINAS
PARA
TODAS
LAS
NECESIDADES

COMPROMISO DE CALIDAD

FAGOR

De venta en:

ARMANDO RODRIGUEZ CASTRO

Ronda Caidos, 22

CINE KURSAL
HOY, 5,45 - 8 y 10,45
Una historia de amor y heroísmo, de alegría y juventud.
LOS CABALLEROS DEL BOTON DE ANCLA
Eastmancolor
Peter Lee Lawrence
Maribel Martín
Todos los públicos

CINE PAZ
HOY, 5,45 - 8 y 10,45
Mayores de 14 años y menores acompañados
"4 TIOS DE TEXAS"
con FRANK SINATRA
DEAN MARTIN
ANITA ECKBERG
URSULA ANDRESS
Su rivalidad en las armas, el dinero, el juego y las mujeres bonitas, les convirtió en los mejores amigos

GRAN TEATRO
HOY, 5,45 - 8 y 10,45
APASIONANTE ESTRENO
Mayores de 18 años
El y ella desnudos ante su propia realidad
LA OTRA ALCOBA
con PATXI ANDION
AMPARO MUÑOZ
Ambos juntos, llenan de fascinación la pantalla



PRIMERA CADENA

- 13,45 Carta de ajuste de panorama de Galicia.
- 14,00 Panorama de Galicia.
- 14,30 Apertura y presentación.
- 14,35 Aquí, ahora. Programa informativo.
- 15,00 Telediario. Primera edición.
- 15,30 El gran amor de Balzac. «Condesa».
- 16,30 Sonata número 5 para violín y piano. (Primavera). Beethoven.
- 16,55 Despedida y cierre.
- 18,45 Carta de ajuste. «Acros-mith».
- 19,00 Apertura y presentación.
- 19,01 Avance informativo.
- 19,05 Un globo, dos globos, tres globos. Para los pequeños. ¡Avance, sésame! Episodio número 11. El mundo de la música. Arturo de Breña: «La gente del bosque».
- 20,30 Novela (Cap. VII). «Los Dombey», de Charles Dickens.
- 21,00 Revista de toros.
- 21,30 Telediario. Segunda edición.
- 21,55 Sigan a esa rubia (1968).
- 23,50 Telediario. Tercera edición.
- 00,10 Reflexión. Espacio religioso.
- 00,15 Despedida y cierre.

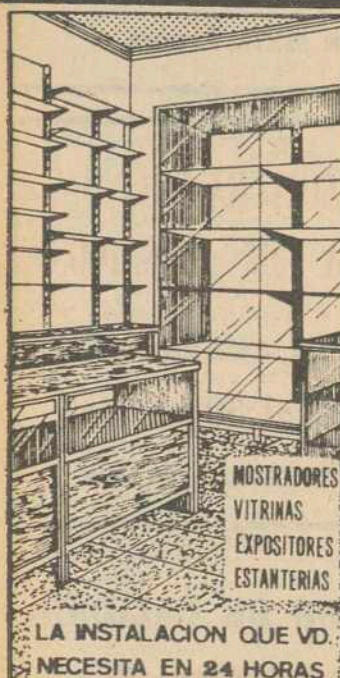
OTOÑO - INVIERNO
NOS ADELANTAMOS
UNA VEZ MAS
VISITENOS
STILO-DAMA

SEGUNDA CADENA

- 20,00 Carta de ajuste. Flamenco: «El Cantarón de la Isla».
- 20,30 Presentación y avances.
- 20,31 Polideportivo. Actualidad deportiva.
- 22,00 Noticias en el segundo programa. Información nacional e internacional.
- 22,30 Cita con la Historia. Western Civilization: «Carlo-magno».
- 23,00 Teatro Club. «Campanas sin eco».
- 24,00 Última imagen.

PROMOCIONES COGALSA
Calle San Pedro, 4-2.º
LUGO
Horas oficina: de 10 a 1 y de 4 a 7
Teléfono 21-25-34
VENTA DE VIVIENDAS
GRANDES FACILIDADES

STYLSAF
EL MOBILIARIO COMERCIAL QUE AYUDA A VENDER



LA INSTALACION QUE VD. NECESITA EN 24 HORAS
SOLICITE PROYECTO Y PRESUPUESTO SIN COMPROMISO A NUESTRO DISTRIBUIDOR
BAZAR FERLO
SERRANO SUNER, 39
TEL 21 59 76 LUGO

PROXIMA APERTURA COMERCIAL TRIGO
(La casa del automóvil)
CHAPA, PINTURA Y EMBELLECEDORES
General Mola, 78 - Tel. 212763 - LUGO

SUS HORAS AGRADABLES, PASELAS EN...
LORD JIM WISQUERIA
(Abierto de 8 tarde a 2,30 noche)
Gral. Primo Rivera, 22 • LUGO

PARA FABRICA DE PANTALONES
Se necesita
PERSONAL FEMENINO
Interesadas, llamar a los teléfonos 214251 y 213896

IMPORTANTE EMPRESA DE ESTA CAPITAL NECESITA SEÑORITA PARA OFICINA
— Buena Mecanografía.
— Preferible con conocimientos de Taquigrafía.
— Cultura a nivel Bachiller.
ABSOLUTA RESERVA A COLOCADAS
Interesadas, escribir adjuntando amplio historial a:
SAGON Publicidad — Avda. Coruña, 103 entlo. — Rfa. SEÑORITA

IMPORTANTE EMPRESA DEDICADA A LA VENTA DE MAQUINARIA PARA LA CONSTRUCCION
PRECISA:

VIAJANTES
— Edad preferible entre 25 y 35 años.
— Formación cultural media.
— Preferible introducido en el ramo de la Construcción.
— Vehículo propio.
— Sueldo y comisiones.
— Kilometraje.
Interesados: Escribir al Apartado 43 de La Coruña. Rf.ª "M"

A PROFESIONALES DE LA ENSEÑANZA
En Lugo, EXITO - GROLIER, S. A., informa que dispone de los más modernos métodos en el aprendizaje de Idiomas. Y que en combinación con la multinacional TEMATRON INTERNATIONAL, primera firma mundial en aplicar la Instrucción Programada con medios electrónicos y audiovisuales en este campo, facilita la instalación de Laboratorios dotados con estas técnicas. Resolviendo los problemas inherentes a la puesta en marcha de un centro de esta naturaleza: Financieros, pedagógicos, técnicos, aportación de alumnado, etc.
Sin compromiso por ambas partes, interesados diríjanse a: Mr. Albert P. Klein, Avda. Generalísimo Franco, 521 - Barcelona-15, donde un comité de selección determinará la persona o centro más idóneo para nuestros recíprocos intereses.

LUGO: CAPITAL...

• DOMINGO Y LUNES: JORNADAS DE ENTRANABLE HERMANAMIENTO DE LUGO CON DINAN

LAS jornadas del domingo y lunes han sido de entrañable hermanamiento entre las ciudades de Dinan y Lugo. Pocas veces, quizá alguna, se haya producido muestras tan cordiales entre las gentes de nuestro pueblo y otro, en este caso hermano, como el de Dinan.

Pero vayamos por parte y refiramos, minutos por minuto, a los actos celebrados con este motivo.

Los dinaneses y también sus anfitriones, las familias lucenses, se hallaban en el camarín de la Virgen de los Ojos Grandes en donde el Padre Michén Heurtel, arcipreste de la abadía de L'Abbe en Dinan, ofició acompañado del Padre Ferrer Martínez, de Lugo. Ambos sacerdotes pronunciaron homilias, cada uno en su idioma y todos ellos poniendo de manifiesto el magisterio de la Virgen de los Ojos Grandes, Patrona de Lugo, en la vida espiritual de la ciudad.

Concluida la misa, en la que muchas familias francesas se acercaron a la sagrada mesa y que estuvo presidida, en lo civil por los alcaldes de Dinan y Lugo, M. Blanchot y Notario, acompañados de sus esposas, todos los allí presentes, franceses y españoles posaron en las escaleras del Palacio Episcopal para nuestro periódico, grabado que ofrecemos a ustedes en primera página.

Acto seguido, se trasladaron a la Alameda para asistir, desde un lugar especialmente reservado bajo los árboles, a una exhibición de música y bailes gallegos, interviniendo la Banda de Música y el grupo de "Cantigas e Flores". Las dos colectividades artísticas recibieron los más cálidos aplausos de los que las escuchaban y admiraban. Es de hacer destacar de una manera muy especial la ejecución por el grupo de baile de "Cantigas e Flores" de "La Carballesca", que fue rubricada al final con una larga salva de aplausos y que nosotros podemos calificar de espléndida en todos los órdenes.

ALMUERZO EN EL HOTEL MISO

A las dos y media de la tarde dio comienzo un almuerzo oficial en el Hotel Miño al que asistieron todos los integrantes de la embajada de Dinan y también las familias que en Lugo los habían recibido. El banquete puede calificarse de verdaderamente espléndido, hasta el punto de que arrancó por parte de todos los más merecidos elogios, a los que el alcalde de Dinan, M. Blanchot y el alcalde de Lugo, Tomás Notario, habían de referirse en el transcurso de las palabras que ambos pronunciaron al final de la comida. Durante la misma y también al concluir ésta, "Cantigas e Flores", algunas veces acompañada del resto de los lucenses que allí se hallaban, ofrecieron a la embajada dinanesa una serie de composiciones gallegas, a las que la representación de Dinan correspondió con otras francesas muy divertidas. Al final, todos puestos en pie, cantaron el himno gallego, himno que los franceses trataron de seguir y que, curiosos, algunos, que ya había estado aquí, como por ejemplo Claudine, ya conocían.

Durante la tarde cada familia se cogió a sus invitados y los llevó por ahí. Hubo quien les hizo visitar Samos, Puertomarín, Santa Eulalia de Bóveda, la costa lucense y hasta La Coruña. La mayoría regresaron alrededor de las diez de la noche y asistieron a la sesión de fuegos de plaza y de aire que se quemó en la Mosquera en honor de la embajada francesa. Después las familias se repartieron por los diversos restaurantes de la ciudad. También en algunos casos se reunieron en grupos y la juega corrió hasta bien entrada la madrugada, hallándose presentes los alcaldes y el autor material de este hermanamiento, Fernando Pedrosa.

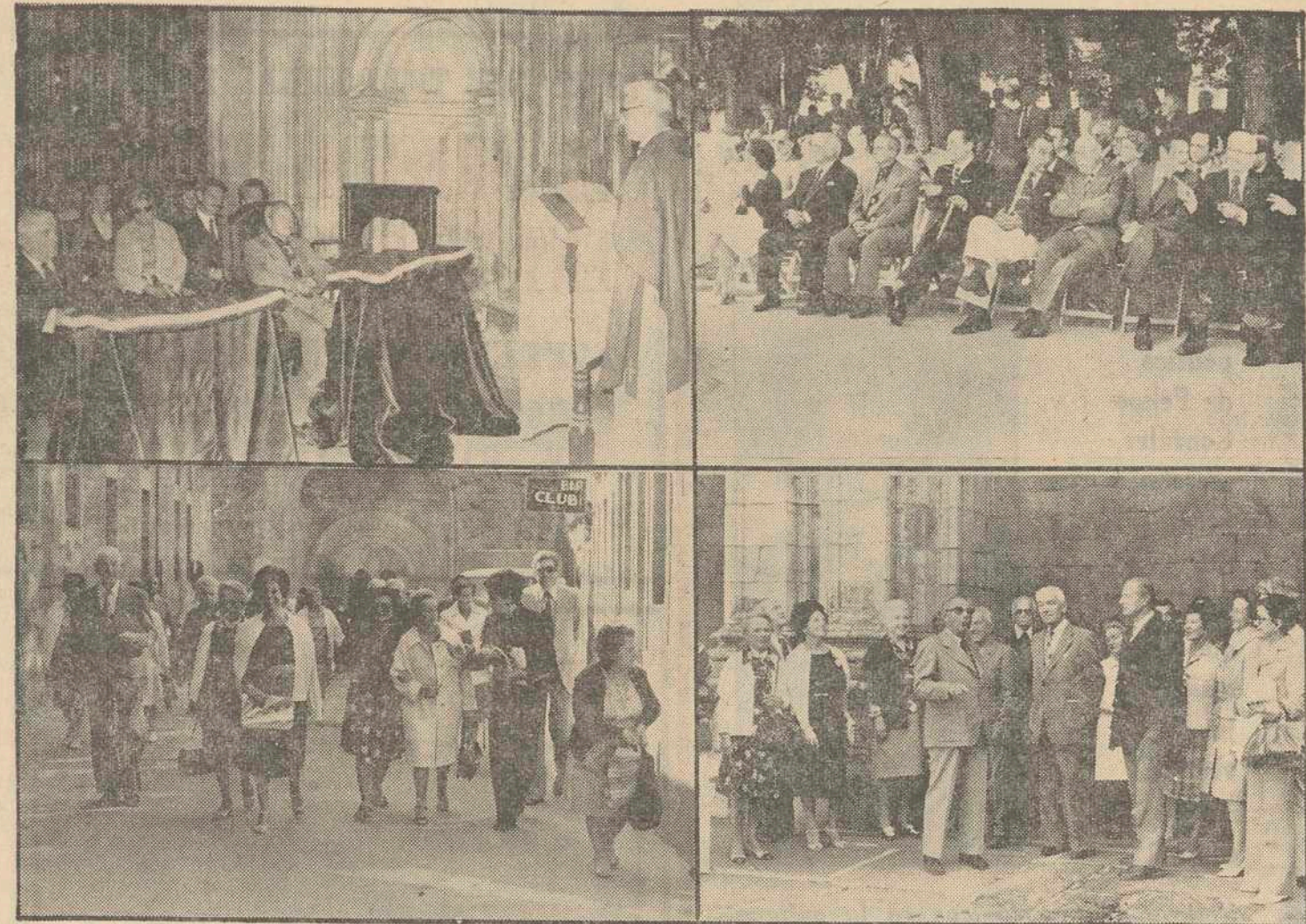
La última jornada estaba dedicada a la Ciudad de Dinan. Se inició, como las anteriores, con bombas de palenque, dianas y alboradas y pasacalles a cargo de grupos folklóricos. A las once hubo marionetas y a las doce y media, una misa solemne ante el altar de la Milagrosa, oficiada por el señor cura párroco, reverendo el señor cura España y cantada por el coro de la parroquia de San Antonio. Asistió la Reina de las Fiestas y su Corte de Honor y, naturalmente, el presidente de la Comisión y todos los miembros de la misma.

Lo más sobresaliente ha sido el concurso de Muñeira que tuvo lugar a partir de las cinco de la tarde y que como decimos en otro lugar de este número fue presenciada por una buena parte de la embajada de la ciudad hermana de Dinan.

LA JORNADA DEL LUNES

Alrededor de las once, la embajada de Dinan, con sus anfitriones lucenses, se reunieron en la Catedral en donde el cronista oficial de la ciudad, José Traperó, explicó a todos las particularidades de nuestro primer templo, lo mismo en el aspecto arquitectónico, que en el histórico y espiritual. Esther García Abel tradujo a nuestro ex director de una manera perfecta.

De allí se trasladaron al Museo Provincial en donde la embajada fue recibida por el director del Centro, Manuel Vázquez Seijas, que les dio la bienvenida. Desde su llegada el señor Traperó Pardo, sala por sala fue explicando — el claustro in-



ciado — todo lo que el Museo Provincial representa. Los dinaneses, traduciendo siempre Esther García, hicieron los más cálidos elogios de esta instalación de la Diputación Provincial, interesándose vivamente por muchos objetos y haciendo multitud de preguntas sobre ellos a las que Traperó Pardo contestó cumplidamente.

Terminada esta visita, alrededor de la una y media, nuestros huéspedes ocuparon sus asientos en un ómnibus, que con los dos alcaldes en cabeza habían de llevar por los principales lugares de la ciudad, que visitaron rápidamente aunque individualmente y en muchos casos, lo habían hecho por la tarde del domingo acompañados de las familias que aquí en Lugo los habían acogido.

A las dos y media de la tarde, en el comedor de la sexta planta del Méndez Núñez, el Ayuntamiento ofreció un almuerzo a la Corporación de Dinan. Presidió el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, Eduardo Combarro acompañado de los alcaldes señores Blanchot y Notario y vicepresidente de la Diputación, señor Varela Méndez, así como de Germán Quintana, que representaba al presidente de la Cámara de Comercio, todos ellos acompañados de sus respectivas esposas.

Ocupaba un lugar preferente, como en realidad vino ocupándolo en todos los actos de hermanamiento, el ex alcalde de Lugo y ex gobernador civil de Pontevedra Fernando Pedrosa, acompañado de su esposa, así como el comisario del Bimilenario, señor Hernangómez.

• El domingo, último día de fiestas en el barrio de la Milagrosa

BUENO, pues dieron fin las brillantes fiestas del barrio de la Milagrosa. Es preciso poner de manifiesto que todas ellas, todas las jornadas, se han visto asistidas por la presencia de centenares de personas no sólo de aquel Distrito sino de otros muchos de nuestra ciudad.

La última jornada estaba dedicada a la Ciudad de Dinan. Se inició, como las anteriores, con bombas de palenque, dianas y alboradas y pasacalles a cargo de grupos folklóricos. A las once hubo marionetas y a las doce y media, una misa solemne ante el altar de la Milagrosa, oficiada por el señor cura párroco, reverendo el señor cura España y cantada por el coro de la parroquia de San Antonio. Asistió la Reina de las Fiestas y su Corte de Honor y, naturalmente, el presidente de la Comisión y todos los miembros de la misma.

Lo más sobresaliente ha sido el concurso de Muñeira que tuvo lugar a partir de las cinco de la tarde y que como decimos en otro lugar de este número fue presenciada por una buena parte de la embajada de la ciudad hermana de Dinan.

• Hallazgos arqueológicos importantes

EL GRUPO de investigación arqueológica DJALIKYAH ha descubierto en la actual iglesia de Tórdea (municipio de Castroverde) seis de las cruces de la consagración de la antigua, probablemente de arquitectura visigótica. Las cruces están trabajadas a bisel y tienen los brazos iguales.

En la misma iglesia el grupo ha identificado como prerrománica la pila bautismal. Muestra dos cruces de brazos iguales y algunas letras.

acompañado de su esposa, así como el comisario del Bimilenario, señor Hernangómez.

El almuerzo transcurrió en términos muy cordiales. Al final hizo el ofrecimiento el gobernador civil poniendo de manifiesto su satisfacción por estas pruebas de hermanamiento entre los dos pueblos que estaba observando, instando a las Corporaciones a continuar por ese camino aunando más si cabe estos lazos de hermandad entre Lugo y Dinan.

Contestó el alcalde de Dinan, M. Blanchot congratulándose asimismo de estas jornadas que estaba viviendo y expresando su profundo agradecimiento al gobernador civil, al alcalde Tomás Notario y a Fernando Pedrosa, así como a todos los concejales del Ayuntamiento de nuestra ciudad, esperando poder corresponder muy pronto, allí en Dinan, a tantas atenciones.

ACTO DE DESPEDIDA

En el Ayuntamiento tuvo lugar a partir de las cinco y hasta las seis y media, el acto oficial de despedida. Como había ocurrido en el almuerzo sirvió de intérprete, Fernando Pedrosa.

Se organizó en el salón de sesiones una especie de Consistorio con la presencia de las dos Corporaciones Municipales. Los concejales dinaneses lucían la faja tricolor, lo mismo que su alcalde. Los de Lugo, la Medalla Corporativa. En la presidencia, con los dos alcaldes, el señor Pedrosa Roldán y el comisario del Bimilenario, José Luis Hernangómez.

PARLAMENTO DEL ALCALDE DE DINAN

Había después el alcalde de Dinan. "Este es el momento triste de la partida, pero esta tristeza disminuye para nosotros porque ya vemos próxima la fecha en que os recibiremos en Dinan". Agradece a todos sus concejales y al secretario M. Rosas, la colaboración que le han prestado para la preparación de este viaje y pone de manifiesto que esta organización se ha asentado sobre dos grupos: la Corporación Municipal de Dinan y la Cámara de Comercio de la misma villa. Al referirse a Lugo, a la "visita que ha realizado y a las expulaciones que le ha hecho su colega, se ha dado cuenta de que Dinan y Lugo tienen los mismos problemas. Añade la limpieza que se ha hecho de edificios adosados a la Muralla y dice que ésta es una de las obras más sobresalientes que Lugo haya podido llevar a cabo en toda su historia. Hace alusión a las esposas de los señores Notario y Pedrosa a las cuales, en aquel momento, dos dinaneses les entregan sendos ramos de rosas en medio de los aplausos de todos los presentes. El señor Blanchot agradece a los funcionarios municipales de Lugo el esfuerzo que han realizado estos días para organizar todos estos actos porque él sabe muy bien los sacrificios que unas jornadas así comportan para los funcionarios que tienen que llevar sobre sí el peso de todo. Dice que la Medalla de Plata del Bimilenario ocupará un lugar de honor en la Alcaldía de Dinan. Le hace entrega al alcalde de unos preciosos muñecos ataviados con el traje dinanés y tiene un recuerdo muy cariñoso para don Manuel Vázquez Seijas, que le ha admirado por su edad y por su entusiasmo y fortaleza. Además ofrece al señor Notario un voluminoso libro sobre la Breaña y le hace entrega de la Primera Medalla de Dinan, que se ofrece a persona alguna. La segunda se la entrega, siempre con sus diplomas, al señor Pedrosa y la tercera al comisario del Bimilenario, señor Hernangómez. A Fernando Pedrosa también le entrega una acuarela de Dinan.

"Aquí concluye esta reunión familiar — termina diciendo M. Blanchot —, y bien que lo sentimos todos. Me gustaría que esto de los controladores aéreos continuara para que no pudiéramos salir de Santiago y tuviéramos que volver a Lugo. Pero si efectivamente tenemos el avión a punto y salimos para Dinan, sabed que todos nosotros os llevamos en el corazón". Y después, en perfecto español: — "Un abrazo a todos. Gracias, muchas gracias".

Las últimas palabras de M. Blanchot fueron rubricadas con un estruendosa salva de aplausos.

A continuación el alcalde y concejales de Dinan, se trasladaron a la Alcaldía, firmando todos ellos, tras expresivas dedicatorias, en el Libro de Oro de la Ciudad.

Y llegó la parte más emotiva de las dos jornadas: la despedida. En un ómnibus fueron peneando las familias dinanesas que habían pasado estas breves días con nosotros. Los tres besos de rigor, esta vez nada protocolarios, sino entrañables y cariñosos, se repartieron con profusión entre unos y otros. Y cosa curiosa: hemos visto muchas, muchísimas lágrimas tanto en los rostros de ellas como en el de ellos. Marcarían verdaderamente emocionados, agradecidos, encantados, felices de estas horas pasadas en Lugo. El tiempo, por otra parte, había coadyuvado a hacer todavía más grata su estancia aquí. Poco a poco fueron todos nuestros huéspedes ocupando sus lugares en el autocar. Alrededor de las seis y media, el motor empezó a sonar y el vehículo se puso en marcha. Adioses y emoción. Un verdadero, un auténtico hermanamiento se había hecho todavía más firme después de nueve años de contactos, de comunicaciones epistolares y de visitas. Hasta Labacolla les acompañó el alcalde de Lugo, Tomás Notario; su esposa, Chicha Maiyar, y una comisión capitular. Ellos, los dinaneses, debían tomar el cuatrimotor inglés que trajeron y que había de llevarlos primero a Jersey y después a Dinard para desde allí, en autocar, trasladarse a Dinan. Esperamos y hacemos votos porque todo haya salido así y que hoy se hallen en su villa natal recuperando fuerzas después de estas agotadoras jornadas de Lugo. Pronto Lugo devolverá la visita a Dinan. Hoy, ni tenemos espacio ni tiempo para decirles a ustedes más. Mañana, recogeremos algunas entrevistas que estos días hemos realizado con destacadas personalidades francesas. Pero no olvidemos, antes de cerrar esta crónica, del homenaje que a nuestros huéspedes les fue rendido en el barrio de la Milagrosa por el presidente de la Comisión de Fiestas, Ramón González, por la Comisión y por los vecinos, en el transcurso del concurso de muñeira que allí se celebró con motivo del último día de festejos y que fue presenciado por una buena parte de la embajada dinanesa.

Y PROVINCIA

MONFORTE

Se celebraron funerales de aniversario por el Duque de Alba

Exito del coro de la RENFE en Castro Caldelas

MONFORTE DE LEMOS.—(De nuestra Corresponsalia). El domingo han actuado en la villa de Castro Caldelas el coro de la RENFE de nuestra ciudad y su popular pareja de humoristas Chispa y Ramón del Agua, con motivo de la celebración del novenario a la Virgen de los Remedios por la proximidad de sus fiestas patronales.

El grupo coral monfortino interpretó en la Iglesia las composiciones O Domine, Ave María y el Aieluya de Haendel. Seguidamente rodeados de gran concurrencia actuaron en el interior de su famoso castillo, donde interpretaron canciones populares y regionales que al igual que la actuación de Chispa y Ramón del Agua fueron muy aplaudidas.

Don Germán Arias Andrés Director de la Coral que estaba en su tierra nativa dirigió al final de la actuación unas simpáticas palabras de recuerdo a sus amigos y vecinos de los que es muy apreciado recibiendo muchas felicitaciones.

Finalmente los monfortinos fueron espléndidamente agasajados con una merienda típica a base de empanada y bica, regados con los buenos vinos del país regresando todos muy satisfechos.

PIEDRAFITA

Los días 8 y 9 fiestas en El Cebreiro

PIEDRAFITA DEL CEBREIRO.—(De nuestro corresponsal).— Como ya es tradicional los próximos días 8 y 9 El Cebreiro celebra sus fiestas patronales. Cada año es mayor el número de romeros que asisten a estas fiestas, unos ofrecidos, otros por contemplar el admirable paisaje, lo cierto es que si en todo el año la afluencia de personas es grande, en estos días es masiva. Gentes de diferentes provincias se dan cita en este pequeño pueblecito celta para contemplar un inigualable paisaje de montaña, arte e historia.

El Cebreiro se prepara para recibir a todos lo mejor posible. Estas fiestas religiosas por excelencia estarán amenizadas por una afamada orquesta.

VILLALBA

Hallazgo arqueológico en "Terra Chá"



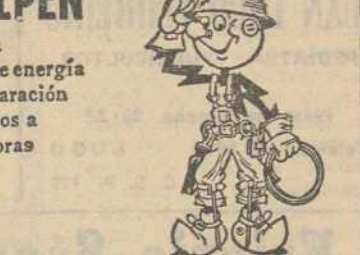
VILLALBA.—(Especial para EL PROGRESO).— Hace unos días, cuando las señoras Esther Baamonde Díaz, profesora de E. G. B. y M.ª del Carmen Vidal Meilán, abogado, realizaban una visita, en compañía de don José Vidal Rodríguez, profesor de E. G. B. y a la vez padre de la segunda, a uno de los castillos—colina fortificada— que se encuentran en la Terra Chá, como recordándonos el paso por estos lugares de los romanos, encontraron el curioso documento pétreo que reproduce el grabado.

La piedra, de pizarra negra, es de forma cuadrada con 32 centímetros de lado por 4 de espesor.

Tiene el grabado un cuadro de 15 centímetros de lado, en el que inscribieron otro. A ambos los trazaron las diagonales y tres perpendiculares paralelas entre sí de cada uno de los lados del cuadrado mayor al opuesto, quedando así dividido en 16, casi cuadrados y rectángulos, como puede observarse en la fotografía.

El hallazgo de esta piedra, curiosa hasta cierto punto, viene a recordar la cantidad de riquezas antiguas que poseemos en nuestra tierra.

Técnicos expertos en la materia y en Arqueología se han interesado por ella y procederán a su estudio.



FENOSA

ROGAMOS DISCULPEN

Por las molestias que pueda ocasionar el corte de suministro de energía eléctrica que, por trabajos de reparación y reformas, nos veremos obligados a efectuar en los lugares, días y horas que se indican.

MIÉRCOLES, DÍA 8

Desde las 8 a las 14 horas.— Línea 20 KV. subestación Chantada-subestación Convento, incluyendo la villa de Chantada y sector rural del Ayuntamiento de Chantada.

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

Según datos facilitados por el Registro Civil durante la pasada semana se ha registrado en esta demarcación el siguiente movimiento demográfico.

Nacimientos cuatro, tres varones y una mujer.

Matrimonios, dos; defunciones, dos.

FUNERALES POR EL DUQUE DE ALBA

Ayer, lunes, a las ocho de la tarde, tuvieron lugar en la iglesia del Colegio de los P.P. Escolapios funerales por el eterno descanso del alma de don Luis Martínez de Irujo, Duque de Alba, con motivo del aniversario de su fallecimiento, fueron numerosos los monfortinos que asistieron a este acto.

IMPUESTOS MUNICIPALES

El Ayuntamiento de Monforte pondrá al cobro a partir del 16 de septiembre y hasta el 15 de noviembre, los recibos de diversos conceptos contributivos.

Lo que recordamos para general conocimiento del público.

LA PRIMERA JORNADA QUINIELISTICA

Con el comienzo de la temporada de fútbol, ha retornado una práctica que es un poco costumbre, empeño o preocupación para tantos como esperan de su saber del balompié, o de sus rachas de buena suerte: las quinielas.

No disponemos de datos estadísticos, pero nos parece que los monfortinos se han entregado de lleno desde el principio a cubrir boletos.

SARRIA

Importante reunión de ganaderos en la Casa Sindical

SARRIA.—(De nuestro corresponsal, VILLARABID). Como estaba anunciada, se celebró, en la mañana del pasado domingo, una reunión en la Casa Sindical de nuestra Villa, a la que asistieron cerca de medio centenar de ganaderos de la comarca. Presidió la misma, don Ricardo Pérez Rosón, presidente del Sindicato Provincial de Ganadería y don Jesús Vázquez Rivas, Delegado Local de Sindicatos.

Hubo ambiente y el tema a tratar, solución a que los mataderos gallegos no estén respondiendo con los precios a las necesidades actuales, haciendo que últimamente circulen ciertos rumores en torno a un convenio de cotización, que podrían causar graves daños, de hecho, según allí expuso uno de los promotores de esta reunión, don Manuel Pardo Rodríguez, ya lo están padeciendo estos ganaderos.

Se expuso la necesidad de contratar con algún matadero para poder llegar a vender el cerdo ya en canal. Aclarando que ya hay contactos con algún matadero que se presta a ello, así como una fácil salida para los menudos.

Se habló del precio de los pienso, la necesidad de una inmediata unión de ganaderos, caballo de batalla desde hace años y que está perjudicando mucho al campesino y agricultor gallego.

Se señaló que la falta de unión puede ser la principal situación de que el ganado en otras comarcas, Cataluña por ejemplo, se cotice más que en Galicia.

Se habló de que de la zona sarriana salen muchas más de 1.000 cabezas a la semana. Esto hace que si el estudio expuesto a grandes rasgos por el señor Pardo Rodríguez, quien apunta que se pueden ganar unas 9 pesetas en kilo, es fácil comprender los dividendos que esto ocasionaría al haber del ganadero.

En cifras, según lo expuesto por el señor Díaz Fuentes, se mueven en la comarca de Sarria, más de 2.000 millones de pesetas al año, entre transacciones de ganado y pienso.

Después de exponerse estos puntos, hubo más intervenciones de numerosos asistentes, así como un estudio de la situación del señor Pérez Rosón, quien se ofreció totalmente en apoyo de estas gestiones, recalando en todo instante la necesidad de una unión total del ganadero, pero con plena libertad para poder elegir lo que le parezca más ventajoso.

Se acordó nombrar dos ganaderos de esta comarca para asistir el próximo jueves, día 9, a una reunión, a nivel regional, que se celebrará en Sarria.

Después de exponerse estos puntos, hubo más intervenciones de numerosos asistentes, así como un estudio de la situación del señor Pérez Rosón, quien se ofreció totalmente en apoyo de estas gestiones, recalando en todo instante la necesidad de una unión total del ganadero, pero con plena libertad para poder elegir lo que le parezca más ventajoso.

Se acordó nombrar dos ganaderos de esta comarca para asistir el próximo jueves, día 9, a una reunión, a nivel regional, que se celebrará en Sarria.

Después de exponerse estos puntos, hubo más intervenciones de numerosos asistentes, así como un estudio de la situación del señor Pérez Rosón, quien se ofreció totalmente en apoyo de estas gestiones, recalando en todo instante la necesidad de una unión total del ganadero, pero con plena libertad para poder elegir lo que le parezca más ventajoso.

Se acordó nombrar dos ganaderos de esta comarca para asistir el próximo jueves, día 9, a una reunión, a nivel regional, que se celebrará en Sarria.

Después de exponerse estos puntos, hubo más intervenciones de numerosos asistentes, así como un estudio de la situación del señor Pérez Rosón, quien se ofreció totalmente en apoyo de estas gestiones, recalando en todo instante la necesidad de una unión total del ganadero, pero con plena libertad para poder elegir lo que le parezca más ventajoso.

Y quien sabe si en esta primera jornada, en que las cosas del fútbol son todavía inciertas, habrá algún afortunado de excepción. Lo celebraremos, desde luego.

REUNION DEL GRUPO SOCIAL RENFE

En los locales de la Delegación Local de Sindicatos ha tenido lugar ayer la reunión del Grupo Social de RENFE.

En la misma se ha hecho entrega de escritos que serán elevados al Jurado de Empresa en la próxima reunión que tendrá lugar en León.

LA FERIA

Ayer se celebró en nuestra ciudad la primera feria del mes de septiembre con gran animación ya desde las primeras horas de la mañana a lo que ha ayudado el espléndido día de sol, haciendo que fueran muchos los habitantes de la comarca que se desplazaron a Monforte.

Del aspecto comercial de la feria, precios y transacciones informaremos en próximas informaciones.

Después de hacer el acoplamiento de quienes iban a formar las comisiones durante años sucesivos se hizo el correspondiente sorteo que dio el siguiente resultado:

Comisión de fiestas del presente año de 1976, compuesta por el grupo de zapateros, relojeros, electrodomésticos, fontaneria y ferreteria.

Comisión de fiestas para 1977

MONTERROSO

LOS GREMIOS ORGANIZARAN LAS FIESTAS DE SAN MIGUEL

Convocados por el Alcalde accidental don Luis Pereiro Vázquez, se celebró el domingo una importante reunión de industriales en el Ayuntamiento, para tratar sobre las próximas fiestas de San Miguel.

A la misma asistieron la mayoría de los representantes del comercio y de la industria de la Villa.

Lo hemos dicho ininidad de veces y no nos cansamos de repetir que la organización en los festejos debe de correr a cargo del Ayuntamiento, y en esto parece que estaban de acuerdo todos los asistentes, por ello y después de varias intervenciones por parte de los asistentes se llegó a la conclusión de que lo mejor era hacer las comisiones por gremios o actividades y así se acordó.

Después de hacer el acoplamiento de quienes iban a formar las comisiones durante años sucesivos se hizo el correspondiente sorteo que dio el siguiente resultado:

Comisión de fiestas del presente año de 1976, compuesta por el grupo de zapateros, relojeros, electrodomésticos, fontaneria y ferreteria.

Comisión de fiestas para 1977

que corresponderá organizar a los taxistas y transportistas.

Comisión de fiestas para 1978 que deberán organizar los panaderos, carniceros y sastres, y así sucesivamente otras comisiones hasta el año 1986.

Creemos que ha sido un importante paso dado por la Alcaldía en esta materia de los festejos y que para 1977 no ocurrirá lo de este año que a unos días del comienzo de los mismos todavía no había nadie que se

decidiese a ello como si fuera patrimonio o bula de alguien; felicitamos pues, a la Alcaldía y esperamos que siga en esa línea y por lo menos si no se pueden hacer grandes logros, si esas pequeñas cosas que están en el ánimo de todos y que no por pequeñas dicen mucho en favor de quien se preocupa de ellas.

COLEGIO NACIONAL DE ENSEÑANZA GENERAL BASICA

El próximo día 9, dará comienzo en el Colegio Nacional "Jesús López Losada" de esta villa, el curso para los profesores del mismo, por tanto se ruega que dicho día a las 10 de la mañana comparezcan en el mismo para preparar los programas, ya que el próximo día 13 se iniciarán las clases para los alumnos.

S. D. MONTERROSO

En reciente reunión celebrada por la Sociedad Deportiva de Monterroso fue elegido Presidente de la misma el que lo era don Luis Pereiro Vázquez, Vice-Presidente, don Antonio Ullas Viza; Secretario, don Gaspar Pereiro Vázquez; Tesorero, don Jaime García Rojo y Vocales, don Julio García García, don Juan José Muñoz Pérez, don Manuel de las Heras Peláez y don Luis Angel Rofo Mourelle.

CUENTAS

Las de las fiestas de San Cristóbal de este año 1976, están a disposición de todos que deseen verlas en las cafeterías AYMAR y en la Sociedad Liceo.

FERIAS

HOY, MOSTEIRO Y SOBRADO DE PICATO

Mañana, Riberas de Lea y Escalón

Mareas para hoy en el Litoral Lucense

(HORA DEL MERIDIANO DE GREENWICH)

Horas	Coefficientes
1.ª pleamar	2,27
2.ª pleamar	14,43
	88

ANTAS DE ULLA

LAS FIESTAS DE SEPTIEMBRE

ANTAS DE ULLA.—(De nuestro corresponsal, Varela Casal).— Bajo la presidencia del infatigable Fernandell, la comisión de fiestas ha ultimado el programa de las fiestas que se celebrarán en la Cruz Roja será muy lucida.

PORTOMARIN

Visita del almirante González Aller

PORTOMARIN.—(De nuestro corresponsal, NAUTICO).— El almirante de la Armada Española, don Antonio González Aller y Balseiro, ha pasado el último fin de semana en el Parador Nacional de Turismo de esta villa, acompañado de su distinguida esposa, doña Pilar Suevos.

Tan ilustre marino, que en fecha reciente ocupó el cargo de capitán general de la Zona Marítima del Cantábrico, departió ampliamente con el alcalde de Portomarin don Manuel Castelo Fernández; obispo de Echave y jefe de la Asesoría Jurídica de FENOSA, don Antonio Sanz Valdés, con algunos de los cuales recorrió y admiró distintos monumentos y parajes de la villa, de la cual hizo cálidos elogios.

El domingo el almirante González Aller y señora, almorzaron en casa del conductor de su coche oficial.



En casa de Ferramonteiro, en la villa de Paradelo.

UN DEBATE PUBLICO SOBRE EL GRAN SUARNA

Firmado por 212 naturales y vecinos de Navia de Suarna, recibimos, con ruego de publicación, el siguiente escrito:

"Os abaixo firmantes, naturales do municipio de Navia de Suarna unhas, veciños do citado municipio outros, vémonos na necesidade, no dereito e na obriga de dirixir este escrito a toda a opinión pública. Este pobo atravesaba, dende o noso punto de vista, o seu máis importante e trascendental intre histórico. Dende fai anos mantívose un constante estado de inseguridade a causa da posible construción do embalse "Gran Suarna" que submergirá os pobos de Navia de Suarna, Barcia, parte do de Villarrán e parte do de Embarralladas coa case totalidade das súas terras e outros como A Ribeira, Fontellas, Tabillón, Muñís, Fontela, Mera, Vilares, Cantancia, Galegos, Freixis, Pin, Penamill, Robledo de Son, A Roxiña e Vilameixe quedarán sin as súas mellores terras. Coidamos que diante de tomar unha decisión de forma tan grave nos afecta, debe coñecerse e respetarse o sentir maioritario dos habitantes deste municipio. Como veciños del creemos, ademais, que todos afectados temos o dereito fundamental de sermos informados de maneira clara, real e razonada de todos os pros e contras que sobre o tema da construción deste embalse podan existir. Coidamos que a maneira máis eficaz para que tales informacións cheguen a todos, consiste en dirixirse publicamente—i.e. estamos a facer con este escrito— a todos os particulares, grupos, partidos, entidades, institucións, etc., que podan achegarnos nos manifestos a súa opinión e a súa postura en pró ou en contra do embalse. Creemos que esta é unha oportunidade para que a democracia, é dicir, a participación de todos nos problemas de todos, se concretice e pasando máis al das verbas ou das promesas comence a exercerse na práctica. O problema do embalse "Gran Suarna" é, por noso, un problema de toda a provincia, de todo o país e de toda a nación. Cando a suprema autoridade do Reino e os representantes do actual goberno expresaron a súa vontade de conquistar que a democracia seña unha realidade en todo o país, non entenderíamos por tal e pareceríanos defraudados que unha decisión que pon en xogo a vida e o porvir da nosa bisbarra, pudesen chegar a tomarse de maneira unilateral, precipitada e antidemocrática.

Consentes dos nosos dereitos e deberes como veciños deste municipio pedimos e desexamos que sobre tal cuestión se abra un DEBATE PUBLICO. Gracias"

Foz, 30 de Agosto de 1976
EL ALCALDE,
Fdo./ Francisco Martínez García

VIDA MUNICIPAL

Ha sido aprobado el pliego de condiciones por el que se regirá el concurso para contratar mediante concierto el servicio de limpieza del Colegio Nacional Mixto Comarcal de Paradelo, con un tipo de licitación de setenta mil pesetas anuales.

Por don Andrés Tojal Rouco se solicita licencia para la instalación de un garaje de lavado y engrase de vehículos, a instalar en la calle de Ramón González.

Se convoca nueva oposición para cubrir cuatro plazas vacantes de guardias municipales, al haber sido eliminados todos los opositores admitidos a exámenes que tuvieron lugar el pasado día 17 de julio.



Exclusivista de Pipas SAVINELLI y otras marcas, toc. de gran prestigio (La Casa dedicada enteramente al fumador)

Lea HOJA DEL LUNES

LUGO: CAPITAL Y PROVINCIA

CREDITOS A GANADEROS DE PROVINCIAS Y COMARCAS AFECTADAS POR LA SEQUIA, PARA LA ADQUISICION DE PIENSOS DEL SENPA

El Servicio Nacional de Productos Agrarios (SENPA), del Ministerio de Agricultura, ha publicado la siguiente circular, que, por su interés reproducimos.

Independientemente de los pios que puedan adquirir los ganaderos en las condiciones generales establecidas en la Circular dispositiva 19/1976, los correspondientes a las regiones de Galicia, Norte, Duero y Centro, podrán adquirir pienso a crédito en las siguientes condiciones:

I.-CONDICIONES GENERALES DE LOS CENTROS. AMBITO DE APLICACION

1.1. Los créditos que se otorguen lo serán de acuerdo con las condiciones siguientes:

- Deberán solicitarse antes del día 1.º de diciembre de 1976.
- El plazo de la retirada por los ganaderos del pienso que les corresponda, adquirido a crédito, finalizará el 31 de diciembre de 1976. Si adversas circunstancias climatológicas lo aconsejaren, este plazo podría prorrogarse.
- El interés que devengarán será del 4% anual.
- Se cancelarán en el plazo máximo de cuatro años, el primero de los cuales estará exento de amortización del principal, debiendo amortizarse éste por terceras partes, en cada uno de los tres años siguientes.

1.2. Podrán ser beneficiarios de créditos, los ganaderos de las regiones afectadas por la sequía que comprende las zonas de Galicia, Norte, Duero y Centro, poseedores de la Cartilla Ganadera debidamente actualizada, tanto individualmente como Agrupaciones de Ganaderos constituidos en Cooperativas, Grupos Sindicales y Grupos de Ganaderos que se unan para estos fines.

II.-CUANTIA DE LOS CREDITOS

2.1. El importe de estos créditos será como máximo de 100.000 pesetas por ganadero. Los créditos superiores a esta cifra serán concedidos por el Banco de Crédito Agrícola.

2.2. Para que el ganadero pueda valorar el importe a que puede acceder el crédito, a efectos de determinar la clase de garantía que ha de constituir, se tendrán en

cuenta los precios de las distintas clases de pienso que pueda ser objeto del crédito, que se detallan en la observación (4) del modelo de solicitud de crédito, que figura en el Anejo número 1 de la presente Circular.

2.3. Los créditos que se otorguen se destinarán exclusivamente a la adquisición de los piensos que se faciliten por el SENPA.

III.-SOLICITUD Y CONCESION DE LOS CREDITOS. TRAMITACION

3.1. Los ganaderos solicitarán de las Jefaturas Provinciales respectivas, en el plazo límite establecido, la concesión del crédito correspondiente, lo que efectuarán en instancia de acuerdo con el formato del Anejo número 2, anotando en la omisión alguna de los datos que comprende la petición.

En el caso de Agrupaciones de Ganaderos según se indica en el punto 1.2., éstos solicitarán, igualmente, de las Jefaturas Provinciales, en una petición única de crédito, la concesión del mismo, adjuntando una relación nominativa de cuantos componen dicha Agrupación, especificando en relación adjunta nombres y documentos de identidad, así como las cuantías de los créditos individuales.

La garantía podrá adoptarse cualquiera de las modalidades siguientes:

—Fianza solidaria de dos personas de reconocida solvencia.

—Aval bancario formalizado sin la manera establecida habitualmente por cualquier Banco concertado con este Servicio.

La cuantía de la garantía será igual al importe del crédito concedido y de sus intereses.

Las peticiones serán informadas por la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos del término municipal donde radique la explotación de los solicitantes. Dicho informe se referirá fundamentalmente a la veracidad de los datos relacionados y solvencia de los solicitantes y avalistas.

3.2. Las Jefaturas Provinciales, al recibir las peticiones y previo estudio y comprobación detenida de las mismas, determinarán la cuantía del crédito a conceder, sin que en ningún caso la cantidad máxima pueda superar las 100.000 pesetas por ganadero.

3.3. Una vez acordada la concesión del crédito, las Jefaturas Provinciales extenderán por duplicado la Credencial del crédito (Anejo 2), en la cual anotarán el importe de los piensos que pueda adquirir el ganadero beneficiario o Grupos Ganaderos.

Las Jefaturas Provinciales notificarán el interesado o interesados, la concesión efectuada y a quienes se hará entrega bajo recibo del ejemplar original de la Credencial.

IV.-ADQUISICION Y RETIRADA DE PIENSOS

4.1. Los ganaderos beneficiarios, con el ejemplar original de la Credencial de crédito y su Cartilla Ganadera, o sus Cartillas Ganaderas, en el caso de ser Grupos, podrán adquirir el pienso en los almacenes del SENPA, pero solamente en los de la propia provincia.

Cada mes tendrán derecho a retirar, como máximo, la cantidad resultante de integrar los productos del número de cabezas de vacuno, ovino y caprino, cerdo ibérico en explotación extensiva y reproductores de cerdo que tengan en sus ganaderías y por los consumos mensuales unitarios que a estos fines se fijen en el Anejo número 3.

4.2. La primera vez que vaya a utilizar la Credencial, la Jefatura Provincial o el jefe de almacén al que en primer lugar le sea presentada la Credencial y la Cartilla Ganadera o Cartillas Ganaderas, calculará la cantidad mensual que le corresponde, según Anejo número 3. Este cálculo lo entregará al ganadero para que, presentándolo en las Jefaturas de Almacén, se utilice en las sucesivas adquisiciones.

nes mensuales de pienso-base. El cálculo es válido mientras no varíe el número de cabezas de la explotación. Los jefes de almacén deberán comprobarlo con las Cartillas Ganaderas.

Es importante advertir a los solicitantes que conserven el citado cálculo en evitación de demoras.

4.3. Los jefes de almacén, una vez comprobado el saldo disponible que consta en la Credencial y si es suficiente para la adquisición del pienso que solicita el ganadero dentro de su asignación mensual, expedirá el C-6-8 correspondiente, anotando en la Credencial los datos del mismo, así como clase de pienso, cantidad, precio e importe de la mercancía, deduciendo el saldo anterior, para determinar el saldo disponible para otras operaciones, autorizando con su firma la anotación expresada.

La entrega de los piensos se formalizará mediante el documento C-6-8, anotando en el lugar de observaciones: «Pienso a Crédito. Credencial número...».

En la parte A-1 se anotarán las salidas correspondientes a estas operaciones, indicando los datos del C-6-8, por el que se formalizará la venta y en el concepto «Venta de Pienso a Crédito. Credencial número...».

4.4. Las Jefaturas Provinciales, a la vista de los C-6-8 recibidos de las Jefaturas de Almacén con la parte A-1, trasladarán los datos de los C-6-8 a la copia de la Credencial del Crédito, así como al Libro Registro de Créditos.

V.-REINTEGROS DE CREDITOS

5.1. El reintegro del importe del pienso retirado a crédito se realizará según lo establecido en el punto 1.1., apartado d) de la presente Circular y de acuerdo con las Normas de Administración y Contabilidad que se dicten.

ENSEÑANZA

DELEGACION DE EDUCACION Y CIENCIA. PROFESORES DE E.G.B. DESTINOS PROVISIONALES

Relación de profesores de E.G.B. que en 31 de agosto de 1976 cesan en su destino y habrán de ser nombrados como propietarios provisionales el próximo día 7 de septiembre.

Profesores procedentes de Escuelas suprimidas:

María Carmen Fernández Garrote, María Dolores López Pena, Adela Vila Vila e Isabel Díaz Falcón.

Profesoras desplazadas:

Antonia Fernández López, María Edita Villamarín Díaz, Ana María Anido Hermida, Isabel Peña Seijas, Raquel Rodríguez Losada, María Teresa Pérez Vázquez, Angelita González García, María Luisa Vázquez Gómez, Mercedes Soto Lamas, Dolores Lage Hortas, Mercedes Losada Pérez, Rosa María Valiño Neira, María Consolación Reboredo Fernández, Rosa Folgueira Vázquez, María Manuela Abelaíras Varel.

rela, María del Carmen Meirinho Vázquez, Pilar Pérez Silva, María Luisa Varela García, Celia Álvarez Masorra, María José Campo Falcón, M.ª Guadalupe Enriquez Parga, Marina Leticia Villamarín Díaz, María Rosa Costeira Couso, Elisa Iglesias Nérega, Celsa Amor Amor, Joséfa Ramallal Bousso, Concepción López Abel, María Pilar Pita Durán, Lucía Castro Blanco, Elvira Gómez Iglesias, Visitación González González, María Olema Vázquez Lobeiro, María Inés López Rancano y Ana María Montero Barreira.

Profesoras reingresadas:

María Barga Carnero Lamazares y Aurora Solloso Guerreiro.

Profesores desplazados:

Luís Luciano Teijeiro Varela, Manuel Rajal Fernández, Federico Pérez Morán, Emilio Pillado Torres, José García Roda, José Ramón Leivas Mourelle, Manuel Pérez Pérez, Horacio A. García Cebal y José Lage Grandio.

Profesores reingresados:

José Couso López.

RELACION DE VACANTES A PROVISTAR POR LOS PROFESORES PENDIENTES DE DESTINO

Vacantes para profesora:

Allonca-Fonsagrada. Mixta Rural. Anias de Ulla-Colegio Nacional. A consorte, Balsa-Tricastela. Mixta Rural. Barónelle-Abadín. Mixta Rural. Barral-Mondofedo. Mixta Rural. Begonte-Colegio Nacional (Niñas). Bendollo-Quiroga. Mixta, Boimonte-Vivero. Mixta, Bretoña-Pastoriza. Escuela Graduada, Broza-Saviñao. Mixta. Burela de Cabocervo. Colegio Nacional. Burela de Cabocervo. Colegio Nacional. Educación Especial. Camba-Jove. Mixta. Propuesta supresión, Bustofríos-Samos. Mixta, Castañosa-Fonsagrada. Mixta, Cervo-Niñas. A consorte, Cillero-Vivero. Colegio Nacional. Cillero-Vivero. Colegio Nacional. Párvulos número 2, Courel-Riotorto. Mixta, Covo-Lugo. A consorte, Chantada-Educación Especial. A consorte, Chao de Pausadoiro-Ribera de Piquín. Escuela

Graduada, Estelo-Mondofedo. Mixta Rural, Ferial del Monte-Cospello. Colegio Nacional, Figueira-Navia de Suarna. Mixta, Fontarón-Beceerreá. Mixta, Foz, Párvulos. A consorte, Frouzeira-Sancobad (Villalba). Mixta. A consorte, Guitiriz, Colegio Nacional. A consorte, Lamas-Cervantes. Mixta Rural, Louso-Pazo (Germede). Mixta, Mesón de Sal-Castroverde. Niñas, Mesón de Sal-Castroverde. Niñas, Mesón de Sal-Castroverde. Niñas, Monterroso-Colegio Nacional. Niñas, Monterroso-Colegio Nacional. Niñas, Monterroso-Colegio Nacional. Niñas, Nogueira-Chantada. Niñas, Oural-Sarria. Colegio Nacional. A consorte, Pastoriza-Niñas, Pereira-Fonsagrada. Mixta Rural, Puebla de San Julián-Láncara, Quindós-Cervantes. Mixta Rural, Quiroga-Párvulos, Riguerapastoriza. Niñas. A consorte, San Andrés de Loboso-Pastoriza. Mixta, San Ciprián-Cervo. Agrupación Escolar, San Martín de Condes-Friol. Mixta, Saceda-Castroverde. Mixta, Sarria-Colegio Nacional. Educación (Pasa a sexta página)

GUIA MEDICA

P. de Diego Aragoneses
Especialista en Enfermedades de la Piel
SUSPENDE CONSULTA HASTA EL 6 DE OCTUBRE
Ha trasladado su consulta a la calle Dr. Gasalla, n.º 5.ª planta
Teléfono 21 20 36 C. S. P. 170

TRIVIÑO
MEDICINA GENERAL Y CIRUGIA
Suspende consulta hasta el día 15 de Septiembre
C. S. P. 223

FELIPE PRIETO GALAN
CARDIOLOGO
Suspende consulta durante el mes de Septiembre
Clérigos, 7-1.º Izqda. • Teléfono 21 65 19 • LUGO
C. S. P. 220

JOSE PENZOL DIAZ
Jefe del Servicio de Electroencefalografía de la Residencia Sanitaria
Médico Especialista
ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES
San Marcos, 3-4.ª Dcha. Teléfono 21 52 08
C. S. P. 174

JOSE ZAERA GAYOSO
DERMATOLOGO
Especialista en Enfermedades de la Piel, Urinarias y Alérgicas
De la Fundación Jiménez Díaz y Hosp. S. Juan de Dios de Madrid
BOLANO RIVADENEIRA, 7-2.º

DOCTOR A. USERO
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES
Director del Hospital Psiquiátrico Provincial
REANUDA CONSULTA
Calle de Orense, 25 LUGO
C. S. P. 186

A. Rodríguez Castro
Medicina interna Reumatismos
ENFERMEDADES DE COLUMNA VERTEBRAL
Plaza de Santo Domingo, 13-3.º
Teléfono 21 41 59 C. S. P. 20

ALIJA
MEDICO-DENTISTA
Ortodoncia Cirugía bucal
Avda. Coruña, 33 3.º Izqda.
Teléfono 21 19 51
C. S. P. n.º 216

ALFONSO CHICO ALVAREZ
Especialista en enfermedades de los niños
PUERICULTURA
REANUDA CONSULTA
Plaza de España, 6-2.ª Teléfono 21 16 13 LUGO
C. S. P. 202

JOSE ANTONIO REBOLLO MARTINEZ
OCULISTA
SUSPENDE CONSULTA HASTA EL MES DE OCTUBRE
Ciudad de Vivero, 3-2.ª Dcha. (Puerta de Santiago)
TELEFONO 22 36 96 - LUGO C. S. P. 173

FRANCISCO J. VIDAL PARDO
ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES
ELECTROENCEFALOGRAFIA
C/. Montero Rios, 29-2.º • Tel. 22 19 30 • LUGO
C. S. P. 221

SANTOS MARTINEZ
MEDICO DENTISTA
Rayos X
Calle José Antonio, 33-35-4.ª Izquierda Teléfono 21 28 26
C. S. P. 217

R. Javier Pumar Vidal
Médico especialista
Pulmón - Corazón
Electrocardiografía - Rayos X
R. Gral. Primo Rivera, 38-1.ª-A
Teléfono 21-44-33
C. S. P. 236

FERNANDO DE CASTRO GOMEZ
Médico
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DEL APARATO DIGESTIVO
(Esófago - Estómago - Hígado y Vías Biliares - Intestinos)
Rayos X
C/. General Franco, 2-2.ª Dcha. Teléfono 21 65 77 LUGO
C. S. P. 232

J. ROSSI
GARGANTA NARIZ - OIDOS
Quiroga Ballesteros, 1-1.ª
Telf. 21 17 10 LUGO
C. S. P. 226

M. RICO
RINON - VIAS URINARIAS
García Abad, 3-1.ª D.
Tif. 22 36 60 C. S. P. 231

Hortensio Díaz Calvo
MEDICO ESPECIALISTA
ELECTROCARDIOGRAFIA
Aparato Respiratorio y Circulatorio - Ventiloterapia - Oxigenoterapia y Aerosoles
General Moia, 42 1.ª Izqda. LUGO
Teléfono 21 13 31 C. S. P. 144

José Fernández González
ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES
ELECTROENCEFALOGRAFIA
Bolaño Rivadeneira, 19-1.ª Dcha. Teléfono 21-20-01
C. S. P. 41

Víctor Arambulo Trelles
PEDIATRA PUERICULTOR
Médico
(Consulta previa cita)
Dr. Gasalla, 5-1.ª
(Detrás de Edificio de Obras Públicas)
Telf. 21 54 68 C. S. P. 204

Dr. PABLO PENA RABADE
ESPECIALISTA
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Ruaneva, 36-2.º - Telf. 21 44 64 • LUGO
C. S. P. n.º 234

CARLOS ABUIN MOSTEIRIZ
MEDICO
Especialista en PARTOS y enfermedades de la mujer
San Fernando, 5-2.ª Izqda. (Edificio Almacenes Martínez)
Consulta de 10 a 12 y de 3.30 a 5.30
Teléfonos: Domicilio particular 21-44-92. Clínica 21-12-20
C. S. P. 230

PABLO SEOANE RODRIGUEZ
Especialista en Partos y enfermedades de la mujer
Ronda General Sanjurjo, 58-2.º (Al lado Campo de la Feria)
Teléfono 22 02 68 C. S. P.

Jesús Latas López
UROLOGO
San Marcos, 3-1.º Izquierda LUGO

RODRIGO CASTRO LOPEZ
GINECOLOGO
Trasladó su consulta a:
Calle del Conde n.º 2-1.ª C (Esquina a calle Monforte)
Teléfono 21-22-70 C. S. P. n.º 235

Dr. A. RAMOS VIVERO
ESPECIALISTA
OIDOS, NARIZ, GARGANTA
REANUDA CONSULTA

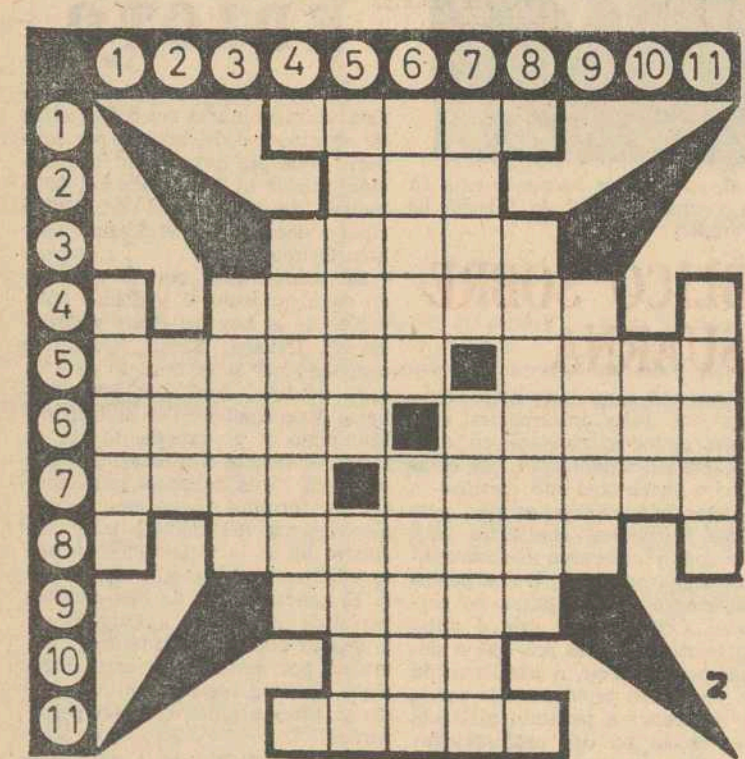
JUAN LAGO FERREIRO
PEDIATRA PUERICULTOR
Plaza de España, 20-3.ª
Teléfono 21 89 62 LUGO
C. S. P. 199

A. Baamonde Ferreiro
MEDICO ESPECIALISTA
Corazón, Bronquios y Pulmones
Electrocardiografía
Suspende consulta hasta el día 17 de Septiembre

JESUS VAZQUEZ GALLEG0
MEDICO
Jefe Servicio Rehabilitación de la Residencia Sanitaria
Rehabilitación post traumáticos y reumatológicos Desviaciones columna. Lumbociáticas Enferm. de los pies Parálisis (Hemiplegias, paraplegias, parálisis post parto, poliomiéltis) Parálisis cerebral
Teléfono 21 63 32 C. S. P. 227

Exiquio Sánchez Cuesta
Director del Sanatorio Nacional de Calde para las enfermedades del tórax
Corazón Pulmón - Bronquios
Clínica: Quiroga Ballesteros, 7-1.ª
Teléfono 21 29 38 C. S. P. 212

Pasatiempos

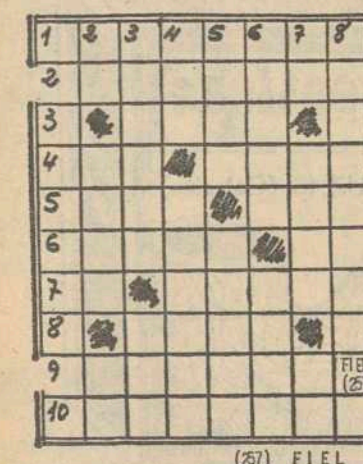


HORIZONTALES. 1: Perteneciente a la pantorrilla. 2: Combate, pelea. 3: Larguero de una escalera. 4: Figurillas pequeñas que se mueven con cualquier artefacto. 5: Especie de camarónillo de los lagos de Méjico. Nombre de letra. 6: Ciudad Estado de la antigua Grecia. Planta leguminosa de Chile. 7: Villa de la prov. de Gerona. Banco de arena a flor de agua. 8: Familiarmente, persona inútil. 9: Traspasada a otra persona el dominio de algo. 10: Símbolo de la caloría. 11: Intersticios que separan las moléculas de los cuerpos.

VERTICALES. 1: Piezas con que se tapan las botellas y frascos. 2: Planta crucifera hortense comestible. 3: Ciudad de Francia, a orillas del Mediterráneo; puerto militar y arsenal. 4: Carácter de lo que es ilícito. 5: Inflamación de las mucosas de las encías. Marisco comestible del Pacífico. 6: Cosmético que usan las mujeres para embellecer los ojos. Consumir, roer poco a poco. 7: Tiempo empleado por cada uno para regar en las comarcas en que se hace bajo autoridad. Laberinto. 8: Acción o palabra necia. 9: Corta dcon la hoz. 10: Especie de tambor de madera. 11: Pelota grande recubierta de cuero.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR
HORIZONTALES.—1: M. 2: Pas. 3: Redor. 4: Perovar. 5: Vigor. Bar. 6: Nadal. Piñón. 7: Set. Minos. 8: Novélsn. 9: Nitos. 10: Dan. 11: L. **VERTICALES.**—1: N. 2: Vas. 3: Piden. 4: Regatón. 5: Perol. Vid. 6: Mador. Metal. 7: Sor. Pilión. 8: Rabinos. 9: Ratón. 10: Ros. 11: N.

NUMERO 18



HORIZONTALES.—1: Comedias musicales. 2: Cabra montés (pl.). 3: Orificios excrementales. 4: Hilo de hebras poco torcidas. Hechicera. 5: Anillos. Igualdad en

una superficie. 6: Libro litúrgico. Violoncelo siamés. 7: Prefijo negativo. Hacer corta de árboles. 8: Banquete campestre. 9: Dícese del color oscuro tirando a negro. 10: Excediera de algún límite. **VERTICALES.**—1: Dar voces lastimeras. 2: Letra griega. Antiguo nombre de Irlanda. Pronominal. 3: Árboles ebenáceos de madera muy apreciada. Símbolo de la paciencia. 4: Río alemán. Dicho o escrito mordaz. 5: Resonancia (pl.). Fogones. 6: Atirantar. Pelo de algunos animales. 7: Naípe. Tela muy clara y sutil. Río ruso, afluente de Ural. 8: Uniera en matrimonio. **SOLUCION AL N.º 17** **HORIZONTALES.**—1: Alopatia. 2: Alojor. 3: Eral. 4: Zar. Rape. 5: Acab. Río. 6: Donar. De. 7: As. Satán. 8: Liba. 9: Secaba. 10: Denotara. **VERTICALES.**—1: Azadas. 2: La. Acos. Se. 3: Olerán. Len. 4: Por. Básico. 5: Ajar. Rabat. 6: Talar. Taba. 7: Ir. Poda. Ar. 8: Señene.

NOS HEMOS CAMBIADO DE DOMICILIO PARA ATENDER MEJOR A NUESTROS CLIENTES.

Estamos instalados ahora en la calle Montirón, 53. Teléfono 22 13 29 LUGO
Donde, como siempre, estamos a su entera disposición.

Ediciones anaya

IMPORTANTE FABRICA DE POLVORONES, TURRONES, MANTECADOS Y DULCES NAVIDEÑOS

DESEA NOMBRAR
Agentes Distribuidores en Lugo capital y pueblos importantes de la provincia
Elevadas comisiones
Interesados escribir aportando máximos datos y referencias a:
Publicidad ESEGE - Ref. 803
C/. Laraña, 6 - SEVILLA

DE SANGRE HOY
"UN POCO DE TU SANGRE PUEDE SALVAR UNA VIDA TU MISMO LA PUEDES NECESITAR".

EMPRESA NACIONAL DE PRIMER ORDEN NECESITA Distribuidor en exclusiva

Para LUGO y su área comercial
— Preferiblemente con almacén y medios propios de distribución.
— Introducidos en el mercado de productos de limpieza DROGUERIA, PERFUMERIA, PAPELERIA Y ALIMENTACION.

Interesados escribir al Apartado de Correos núm. 182 de Madrid (A la atención Sr. Sanz) (M-372.109)

Todo para el colegio en Tobaris

CARTERA COLEGIAL 75

PLUMER CON ATENCIONES 110

CARTERA COLEGIAL 26-23 105

ESTUCHE ACUARELAS 95

CARTERA PLEX BANOOLERA 350

ESTUCHE COMPAS 225

MALEIN. HEIDI 24-17 225

ESTUCHE LARGOS 40

CARTERA MOCHILA POLIPIEL 39-26 425

ESTUCHE 12 ROTULADORES 60

APILAPICES CANON 75

BOLIGRAF AUTOMATICO 10

JABONERA PLEX 15

CORTA UNAS 20

CEPILLO DIENTES 15

tobaris LUGO

Dr. Castro, 19
Cande Pollores

Mujer: si no quieres distanciar de tus hijos instruyete. Acude al Centro de Formación

VIDA POLITICA

La Presidencia del Gobierno responde a Pedrafita do Cebreiro

Los comentábamos el otro día el escrito enviado por don José Luis Sáez Moreno al Presidente Suárez y ministros de su Gobierno, exponiendo, con datos y fotografías, la realidad tercermundista de la comarca de Pedrafita do Cebreiro. Ahora, el Sr. Sáez Moreno acaba de recibir una carta del Jefe de la Secretaría Particular del Presidente del Gobierno, don Aurelio Delgado, en la que se le comunica que por la Presidencia del Gobierno se ha solicitado "informa-

ción del Gobierno Civil de esa provincia", a fin de remediar, "en lo posible", la situación de ciudadanos españoles que, como don Dolores Gancedo Jato, han de ser evacuados, en angustias y montañas abajo, para venir a morir a Lugo.

● Felipe González: Su pensamiento político

La presencia en Lugo, pasado mañana, jueves, del discutido líder socialista Felipe González, es una magnífica ocasión para recordar su pensamiento político, fácilmente deducible de recientes entrevistas y declaraciones. Publicamos a continuación algunas opiniones del político andaluz:

MONARQUÍA: "Visto a largo o medio plazo, ese no es problema de los socialistas, sino de la Monarquía. Digamos que nosotros ofrecemos una alternativa de carácter socioeconómico y político. Esa alternativa está, en gran medida, por encima de la institucionalización del Estado. Pero sobre todo, somos respetuosos con la democracia. Si el pueblo acepta una u otra forma, nosotros estaremos de acuerdo con lo que el pueblo decida".

AUTODETERMINACIÓN: "La posición del partido es reconocer el derecho a autodeterminarse de todos los pueblos que componen el Estado Español. Tradicionalmente, en el partido se ha hablado siempre de Federación o Confederación de Repúblicas Socialistas Ibéricas. Creemos que no habrá estabilidad democrática en este país, en tanto no se articule federalmente el conjunto de pueblos que constituyen el Estado".

TERRORISMO: "Nosotros somos

enormemente respetuosos con el planteamiento de todos. Ahora bien, metodológicamente, creemos que ese procedimiento no puede servir para solucionar los problemas que tiene planteados España".

Sobre el tema de las ayudas económicas de los Socialistas Europeos ha dicho que, en este aspecto, la única discrepancia entre él y los socialistas del norte de Europa estribaba en las ayudas económicas y morales de los Gobiernos en el poder al régimen español. "Me pronuncio a favor de retrasar tal ayuda hasta que el Gobierno español ofrezca reales signos exteriores de que la democracia es un hecho".

SOCIALISTAS HISTÓRICOS Y RENOVADOS: "No creo que haya diferencias fundamentales que separen al PSOE histórico del nuestro. El procomunismo o anticomunismo o la relación con los comunistas es más una cortina de humo que una razón fundamental".

ALIANZA CON LOS COMUNISTAS: "Somos conscientes de la necesidad de estabilizar democráticamente este país, y pensamos que sería un error político cualquier tipo de alianza bilateral que pudiera provocar reacciones en sentido contrario, que perjudicarían al proceso de estabilidad a que aspiramos".

● Comunicado del Comité Lucense del P.C.G.

El Comité Local de Lugo del Partido Comunista de Galicia ha hecho público un comunicado en el que se denuncian las últimas prohibiciones de actos públicos organizados por la oposición gallega: manifestación de Enebrós, Jornadas del Ensino, concentración campesina en Ribadavia y mítines en La Coruña y El Ferrol.

"Nuestro íntimo Comité de Lugo del PCG quiere afirmar una vez más que a única salida a situación actual es a rotura democrática; un-

ta rotura pacífica que elimine las instituciones e leales que, creadas no franquismo, siguen hoy vivientes e fan imposible una auténtica democracia. Una rotura apolida pola minoría da sociedade hespañola e que, a través da formación dun Goberno Provisional de amplia coalición, poña en vigor os principios e institucións dos estatutos de autonomía de Catalunya, Euzkadi e Galicia, e abra un período constituinte ó nivel de todo o Estado Español".

● EL COMITE LUCENSE DE X.C.G. CONTRA LA SUBIDA DE LAS TASAS ACADEMICAS

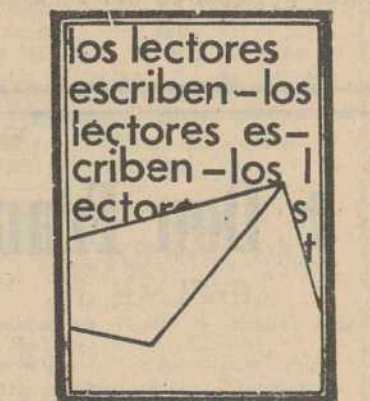
Con ruego de publicación recibimos la siguiente nota: O Comité local da X.C.G., ante a elevación das taxas académicas (nun 300 por 100) manifesta a súa máis enérgica repulsa ante tal feito, polo que esta medida ten de clasista, antidemo-

crática e selectiva; medida que val privar o acceso ó ensino superior ás clases populares. Manifestamos, asimismo o noso apoio á manifestación, que pra protestar pola elevación, vaise celebrar en Santiago o 18 de setembro".

DESCONTENTOS CON EL SERVICIO DE LOS AUTOBUSES URBANOS

Muy señor nuestro: Conociendo la predisposición de ese diario por atender las justas reclamaciones de todos los que a él acuden, le rogamos publique nuestras quejas.

En la ciudad de Lugo y a partir del día 25 de julio del año en curso, los autobuses que hacen el transporte de viajeros en el interior de la población y con el intervalo de 30 minutos, dejaron de prestar este servicio a la Fervidoira y otros barrios de la ciudad, aumentando el espacio de tiempo a 60 minutos, dando lugar a una serie de problemas a los usuarios e incumpliendo con esta norma el compromiso contraído, teniendo en cuenta que este tipo de transporte es utilizado por gentes trabajadoras, amas de casa, escolares, etc. El perjuicio afecta a gran parte de la población de estos barrios. Si a esto se añade que también han cambiado de itinerarios, ya puede imaginarse los trastornos que estas medidas han acarreado. A esto hay que añadir que hace unos días el diario EL PROGRESO publicaba un suelto en el que se decía que en el último pleno del Excmo. Ayuntamiento se acordó ordenar a la empresa de Autobuses Urbanos que reanudara horario y recorrido en la forma anterior. Intuitivamente decir que la ciudad de Lugo no se ha enterado. Esto no nos extraña, ya que hace aproximadamente unos tres años personas pertenecientes a la dirección de la ciudad empresa, se comprometieron con los vecinos del Sagrado Corazón, Venancio Senra, Parque do Granxeiro y vecinos de Gándaras do Piñeiro, Rúa da Nogueira, Rúa do Carballo y otras, a hacer subir el autobús a las Gándaras do Piñeiro, siempre que la calle por la que tenían que circular reuniera las condiciones que requieren estos coches. Con prestación personal de todos los vecinos, incluidas mujeres y niños, y con la ayuda del concejal delegado de Obras del Ayuntamiento, don Manuel González (Granxeiro), que facilitó el material preciso para esa obra, una vez concluida ésta, subió un autobús en el cual se montó un buen número de viajeros, haciendo este viaje un inspector de la mencionada empresa, quien, concluido el trayecto de prueba y después de consultar con el conductor del autobús, manifestó que para ellos el camino estaba muy bien y que, dada la cantidad de usuarios que los ci-



tados barrios proporcionaban a la empresa, informaría favorablemente, como nos consta que así hicieron. No obstante transcurrió algún tiempo, y el servicio prometido no llegó a efectuarse. Ante este estado de cosas los vecinos presionaron a su cura y al alcalde de barrio para que fueran a informarse de las razones que impedían que se llevara a cabo el servicio prometido y que dejaba convertido en agua de borrajas el trabajo y esfuerzos de todos. Cumpliendo con los deseos del vecindario, se personaron los señores antes citados en las oficinas de la empresa aludida, donde fueron recibidos por el jefe de la misma, quien expresó que se negaba a facilitar este servicio por ser poco rentable y, expresándose en forma bastante gráfica, diciendo que era igual que darle un chupa-chup a un niño y quitárselo después. Como se comprenderá fácilmente, a los que estábamos en posesión de estos datos y conocemos la forma de actuar de la empresa, no nos cogió de nuevas el hecho de que a pesar de lo publicado en el diario EL PROGRESO, no se reanudara el servicio, en la misma forma que estaba ordenado. Lo que sí nos sorprende enormemente es que nuestra autoridad municipal no obre en consecuencia y deje sin sanción este descaído de su orden, cuando sabemos con qué prontitud y rigor obra en otras cosas de menor importancia. ¿Qué razón o razones existen para que esto ocurra? Lo ignoramos; como dicen los de la curia, esto pertenece al secreto del sumario. ¿Durará mucho tiempo este estado de cosas? No lo sabemos; nos limitamos a manifestar nuestro descontento en espera de que sean atendidas nuestras peticiones. Siguen 62 firmas.

POLITICA DEL NIÑO

"No comprendo la nostalgia sino cuando es de lo mejor". En este artículo la nostalgia salta y yo la persigo escribiendo sobre política del niño. ¿Es tanta la falta que se hace a la política de los hombres? Cuando esa política se podría reducir a respetar los "derechos humanos". Pero todo son vueltas y revueltas sin entender que lo bueno de hoy nos abrirá un futuro de sentimientos. La actualidad de Dios sobre los hombres, diría yo.

A nuestros niños de Almería, de Madrid, de Santander y de toda España no se les hace demasiado caso. No se les contempla con humanidad de sentimientos y se les deja acampar por sus respetos. ¿Como si ellos solos pudieran hacerse a sí mismos! Cuidado; el niño, como dice la pedagogía, "es un ser hacia el hombre".

En el camino del niño --de los niños-- hay que obrar con luz y color de sentimientos. Cada niño --todo niño por sí-- es un paisaje humano distinto. ¿Se le puede dejar al niño jugar con pistolas, metralletas, esposas de plástico, látigos para maltratarse y otros espeluznantes juguetes? Unanimo, en un discurso famoso, con ocasión de entrega de juguetes a los niños de Salamanca en la fecha de los Reyes Magos,

dijo: "Hoy, el día en que se celebra en el mundo cristiano la Adoración del Niño Dios por los santos Magos, venimos, vuestros mayores --padres, tíos y abuelos-- a regalaros juguetes de toda clase --menos pistolas-- para que aprendáis a jugar en paz en la vida".

He leído también --y no ha mucho tiempo-- que un ciudadano alemán en Bonn iba por parques, plazas y jardines cambiando juguetes: juguetes no bélicos, por pistolas, metralletas, cañones, tanques. La ventaja del cambio consistía en que el buen ciudadano alemán daba los suyos "pacíficos" nuevos y los que recibía eran usados. Y fue así, aseguraba la noticia, como consiguió desmilitarizar a muchos niños alemanes. Destruyó en una sola tarde 1.500 soldaditos, 40 buques y submarinos --entiéndese de guerra-- y 52 tanques. Aún no había llegado la moda norteamericana de las esposas de plástico, los vampiros y las horcas o guillotinas. Increíble que esto se fabricara y se vendiera en las manos de los niños. Un niño jugando a hacer una cosa con vehemencia y saña no es un niño; ni siquiera cabe considerar que está jugando.

Os puedo decir de mí --y dispensad que me ponga como ejemplo-- que, habien-

do vivido la guerra de España, me resistí por todos los medios a mi alcance a pegar ni un solo tiro... Y no lo tiré. Mi pacifismo me venía de que nunca tuve un juguete bélico en mis manos. En mi casa no entraron, y éramos cuatro varones, soldaditos de plomo ni cañones de lata, ni revólveres o pistolas. Es el más apreciado recuerdo que le debo a mi padre. En una ocasión me dieron el alto y me llevé las manos a las sienes. Se acercaron a cachearme, y decirme "¡Ponga las manos en alto!", contesté: "Me puse las manos en las sienes porque no concebía una pistola. Pueden registrarme". No lo hicieron. Estoy seguro que los guardias pensaron que no debían haberme molestado. Hay una poesía de acciones a las que se debe responder con la palabra y no con la violencia. La violencia es lo último a que debe apelarse. El poeta puertorriqueño Cervoni tiene escrito: "Muchos ojos ciegos --y muchas lágrimas --¿Dónde está la tija-- que rompió la palabra". Hagamos el mayor uso de la "palabra" y tratemos de vencer con ella. Un futuro de armonía será el resultado de prohibir la fabricación de juguetes terroríficos.

Apunto como final lo que dijo Juan Ramón Jiménez: Qué otoño, qué invierno, qué primavera --y qué lucero de verano-- para el estudiante español si se le educa en la paz y el amor. Y esto es igual para el niño: igual para el hombre. Hombre es el que contiene su acción al amor de la palabra. José Miguel NAVEROS

LA OPINION AJENA

● La familia de Carrillo pretende instalarse en Madrid este mes

"Informaciones" dice: "Mientras todos los medios informativos se hacen eco de la alerta recibida por los servicios policiales de los puestos fronterizos españoles en el sentido de impedir que el secretario general del PCE pueda entrar clandestinamente en el país en los próximos días, don Santiago Carrillo permanece en París, donde ha declarado que espera, pese a todo, que le sea concedido el pasaporte".

En la mañana de hoy, un redactor de "Informaciones" ha mantenido una conversación telefónica con su esposa, quien ha manifestado que ignoraban que se hubieran endurecido las medidas de control con respecto a la entrada de don Santiago Carrillo en España: "Su intención, como ya dijo en Roma, es instalarse definitivamente en Madrid en este mes, y, desde luego, tanto nuestros hijos como yo misma, que tenemos nuestros pasaportes en regla, nos trasladaremos allí a finales de septiembre; él pensaba que para entonces podríamos reunirnos ya toda la familia, pero ahora...". Finalmente, la esposa del señor Carrillo ha manifestado que, por el momento, el secretario general del PCE no haría ningún viaje y que su intención era permanecer durante unos días en París".

NOTICIAS DEL 5º CANAL

PREOCUPACION POR LA CATASTROFE DEL "URQUIAOLA" Y EL DESASTRE MARISQUERO PRODUCIDO.

"ERA EL SUSTENTO DE MUCHA GENTE-HA MANIFESTADO UNA RELEVANTE PERSONALIDAD DEL PAIS- EN CASA NO CONIAMOS OTRA COSA"

EL TIEMPO EN LUGO

Datos facilitados por el Observatorio Meteorológico de Punto Centro correspondientes al día de ayer: Presión, 728,3; temperatura máxima, 26,4; temperatura mínima, 5,4; humedad relativa del aire, 65%; dirección del viento, Nordeste; velocidad del mismo, 29 kilómetros por hora; agua caída, 0.

EN TODA ESPAÑA

Durante las últimas veinticuatro horas ha habido nubosidad en Andalucía, Centro, La Mancha y a lo largo del litoral mediterráneo, con precipitaciones de 3 litros por metro cuadrado en Sevilla e inapreciables en Segovia, Cáceres, Valencia y Almería. Han soplad vientos de Levante fuertes en el Estrecho. Las temperaturas han sido moderadas.

Temperaturas extremas peninsulares: Máxima de 33 grados en Badajoz y mínima de 4 grados en Vitoria.

TIEMPO PROBABLE

El Servicio Meteorológico Nacional predice para hoy nuboso con chubascos dispersos en el litoral del sur y suroeste. También prevé que estará poco nuboso o despejado en las demás regiones, con riesgo de algún chubasco en las zonas montañosas por la tarde y alguna niebla en Galicia y Asturias. Soplarán vientos de componente este con Levante en el Estrecho y las temperaturas serán moderadas.

BARREIROS ORENSE, S.A.

Precisa para su factoría de Orense:

- Torneros.
- Fresadores.
- Trazadores.
- Ajustadores.

SE REQUIERE:

- Experiencia y formación adecuada.
- Libre Servicio Militar.

Los candidatos interesados deberán presentarse en la Factoría (Departamento Personal) sita en el Polígono Industrial de San Ciprián de Viñas (Orense), o llamar al teléfono 22-43-00, o escribir al Apartado 100, de Orense, para concertar entrevista.

(Colocación Orense núm. 3629)

EL GOBERNADOR CIVIL EN LA JEFATURA PROVINCIAL

El Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Eduardo Fernández Combarro ha llevado ayer tarde a cabo una serie de contactos con agrupaciones integradas en el Movimiento tales como el Consejo Local, Vicja Guardia, Guardia de Franco y Consejo Provincial de Excombatientes.

Con los integrantes de este último Consejo, el señor Fernández Combarro departió muy cordialmente durante bastante tiempo hallándose presente el subjefe provincial, Leoncio Cadorniga. El coronel Francisco de las Heras, De-



La Coruña: El premio "Pérez Lugín" otorgado a Torre Cervigón

Concedidos los galardones en "Arosa-Folk 76"

El premio de trabajos periodísticos "Pérez Lugín-1976" ha sido otorgado al coruñés José María Torre Cervigón, residente en Madrid, por su trabajo "Hay un camino de estrellas". El concurso versaba este año sobre la exaltación de Galicia a través del Camino de Santiago.

José María Torre Cervigón es redactor-jefe de Televisión Española y profesor en la Facultad de Ciencias de la Información.

A ROSA En las primeras horas de esta madrugada ha concluido en la isla de Arosa el Festival "Arosa-Folk-76" inserto dentro de la "Operación Arco Iris, Gama-76" que organiza la Delegación Nacional de la Juventud.

El festival, que nació como respuesta a una inquietud existente en la ciudad Delegación Nacional, tuvo extraordinario éxito y en él intervinieron cerca de un millar de jóvenes de toda España e incluso representaciones de otros países. Asistieron casi medio centenar de periodistas representantes de los medios de comunicación social de España.

A las diferentes sesiones de que constó el Festival acudieron más de treinta mil personas, siendo la jornada en que más público asistió el sábado día 4, estimándose en cifra superior a las diez mil. La jornada del domingo ha sido extraordinaria, con millares de asistentes y presidiendo los actos el delegado nacional de la Juventud, Manuel Valentín Gamazo, que había llegado a la isla el sábado.

Se anunció la concesión de diversos galardones en el "Arosa-Folk-76", que son los siguientes:

- A la desgracia, a Daniel Pérez Fernández, de Zamora.
- A la simpatía, a Carlos Castañón, de Colombia, y Carlos Abad, de Navarra.
- Al grupo más juvenil, a "Cadena-3", de Zaragoza.
- A la canción más "in", a "Estrella Unida", de Santander.
- Al mejor grupo vocal, a "Sabor Añejo", de Madrid.
- A la mejor voz masculina, a José M. Alonso, de Málaga.
- A la mejor voz femenina, a "Elbar", de Guipúzcoa.
- Al mejor arreglo musical, a "Cauce", de Valencia.
- A la mejor conjunción musical, a "Guamabino", de Murcia.
- Al valor folklórico más puro, a "Tierra de Campos", de Palencia.
- A la mejor interpretación gallega, a Xoan Silva, de Pontevedra.



7 DE SEPTIEMBRE DE 1976 El pasado día 5 el general Primo de Rivera ha dirigido un interesante discurso al país, discurso que ha sido transmitido por todos los medios de comunicación de la nación. En la primera página de EL PROGRESO aparece reproducido el amplio manifiesto en el que habla de la España histórica, de la actual y de la venidera para terminar diciendo que siempre puso su fe en Dios y que la vuelve a poner una vez más para que sea su voluntad para el bien de España.

A las nueve de la mañana del domingo llegó en automóvil a Madrid, procedente de San Sebastián, Su Majestad el Rey. Inmediatamente se trasladó el Monarca a Palacio donde celebró una detenida conferencia con el jefe de Gobierno, señor marqués de Estrella. A las once de la mañana llegó el general Primo de Rivera al Ministerio de la Guerra, donde se celebró un Consejo de Ministros.

En el expreso de Galicia llegó hoy a Madrid, procedente de Coruña, el teniente general, don Dámaso Berenguer, que hasta hace pocos días fue ca-

pión general de la VIII Región. Inmediatamente después de su llegada se trasladó al Regio Alcazar donde tomó posesión de su cargo.

Durante todo el día de ayer, el Gobierno recibió muchas adhesiones, entre ellas una que el señor La Cierva dirigió al general Primo de Rivera: "Deseario que logre V. E. resolver las dificultades militares en forma satisfactoria para España y para la Monarquía. Quedo a las órdenes de V. E. y de su Gobierno, por si de alguna manera pudiera serle útil con mi sincera y desinteresada colaboración", dice el señor La Cierva entre otras cosas.

En breve se hará entrega en Santiago, al que ha sido capitán general, don Dámaso Berenguer, de una placa de oro y plata, que a propuesta de la oficialidad del Regimiento de Zaragoza le regalarán como recuerdo de su mando en la VIII Región.

Como se había comunicado en el Expreso ascendente del domingo pasó por Lugo con dirección para Madrid, el excelentísimo señor don Dámaso Berenguer. Durante los escasos minutos que el convoy se detuvo en la estación, el general Berenguer conversó afablemente con las primeras autoridades y diversas personas que hasta allí se habían desplazado.

La compañía «Mala Real Inglesas anuncia viajes rápidos de La Coruña a Buenos Aires, en 17 días con escalas en Río de Janeiro, Santos y Montevideo. El precio de este viaje, en tercera clase, incluído los impuestos oscila desde las 389 pesetas, el más barato a las 609, el más caro. Pero durante un pago de 35 pesetas los viajeros de tercera clase pueden disponer de acomodación en espléndidos camarotes cerrados, de dos, cuatro y seis literas.

AUTOMOVILISTAS DE LUGO, ATENCION A SU COCHE

DINITROL

EL SISTEMA ANTICORROSIVO SUECO, está a su disposición en

GARAGE SCORPIO

Ronda General Primo de Rivera, 6 - LUGO

DINITROL, alarga la vida del automóvil, ya que evita la corrosión y detiene la que está en marcha

Estación DINITROL Autorizada en VIVERO:

BLANFER - Agencia Renault

Trilleiras, 142 - Teléfono 560786

MULTICOM, S. A. - Concesionario en España, Bilbao

Teléfono 4411908

PROXIMO ACUERDO PESQUERO HISPANO-MARROQUI

MADRID, 6. — (CIFRA). — Al objeto de mantener conversaciones tendientes a culminar importantes acuerdos de pesca entre España y Marruecos, ha salido hoy con destino a Rabat, el director general de Pesca del Ministerio de Comercio, Víctor Moro, el frente de una delegación de altos funcionarios de los Departamentos de Asuntos Exteriores, Hacienda y de la Subsecretaría de la Marina Mercante.

Los citados acuerdos que permitirán el acceso normalizado de los pesqueros españoles a aguas marroquíes del Atlántico y Mediterráneo, implican una amplia cooperación económica y pesquera entre los dos países.

Los aspectos de dicha cooperación abarcan desde la construcción de buques pesqueros en astilleros españoles con destino a Marruecos, a la constitución de empresas mixtas hispano-marroquíes, y participación industrial española en los planes de desarrollo de la infraestructura pesquera de Marruecos.

ENSEÑANZA

(Viene de cuarta página)

Finca. A consorte, Tourville-Lancras. Mixta, Vale-Baralla. Mixta, Villalba-Abadín. Mixta Rural, Villalba-Educación Física. Villalba-Educación Especial, Villalba-Folgozo de Caudal. Mixta Rural y Vivero-Colegio Nacional «Pastor Díaz». Párvulos. A consorte.

Vacantes para profesor: Alfoz-Niños, Ayaz-Ousende (Samián). Niños, Covas-Vivero. Agrupación Escolar, Gomeán-Corgo. Niños, Guitiriz-Colegio Nacional. La Iglesia-Pantón. Niños, Joveniños. Propuesta supresión, Magaz-Vivero. Niños, Monforte-Colegio Nacional «Sagrado Corazón». Niños, Educación Física, Montese-Nogueira-Chantada. Niños, Rabade-Colegio Nacional, Ribadeco-Colegio Nacional. Niños, Educación Especial, Villalba-Colegio Nacional, Vivero-Colegio Nacional «Pastor Díaz». Orientación Marítima y Vivero. Colegio Nacional «Pastor Díaz».

CONCURSOS ESPECIALES DE TRASLADO

Por Resolución de la Dirección General de Personal de 24 de agosto de 1976 (B. O. E. de 3 de septiembre), se elevan a definitivas las adjudicaciones provisionales de destinos de los concursos especiales de traslado para Escuelas Maternales y de Párvulos, restringido para plazas en localidades de censo superior a 10.000 habitantes, unidades de Colegios Nacionales de Prácticas de las Escuelas de Formación del Profesorado de E. G. B.

Se incluye entre las plazas remanentes una de Lugo (renuncia de don Manuel Liz Darriba).

En el número 3 de la referida Resolución se señala un plazo de diez días hábiles, a partir de la fecha en que se publique esta Resolución para que dichos plazas remanentes puedan ser solicitadas exclusivamente por aquellos profesores que las hubiesen incluido en sus

Más de 6.000 trabajadores de la Construcción permanecen en paro en La Coruña

● Varios obreros se trasladaron a Santiago para que la huelga tenga carácter provincial

LA CORUÑA, 6. — (CIFRA). — Más de 6.000 trabajadores del Sector de la Construcción continúan hoy en paro en La Coruña, donde cerca de unos 4.000 celebraron una reunión en el templo parroquial de San Pedro de Mezquino.

Durante la asamblea se solicitó de los enlaces sindicales presentes que firmaran un escrito sobre sus reivindicaciones, pidiendo la dimisión del presidente provincial de la Unión de Trabajadores y Técnicos del Sindicato de la Construcción, Julio Raso López.

Los trabajadores que quedaron fueran del recinto eclesiástico, fueron dispersados por la fuerza pública y los congregados, en el interior por misma petición de un delegado gubernativo al encargado de la iglesia, abandonaron el templo, sin incidentes, a las once de la mañana.

Por otra parte, en la Casa Sindical de La Coruña se celebró una reunión convocada por la «UTT» del Sindicato de la Construcción, en la que el titular, señor Raso López leyó el texto del nuevo convenio en el que solicitaba un aumento lineal de 9.000 pesetas y una serie de mejoras, a pesar de las cuales, los enlaces reiteraron la petición de su dimisión y se celebró una votación con este motivo en la que 128 participantes se definieron a favor de la misma y 16 se mostraron en contra.

Todas estas noticias fueron conocidas por los informadores en los pasillos de la Casa Sindical, ya que se les impidió su entrada a la reunión por culpables de la huelga actual.

También los empresarios se reunieron para estudiar el alcance del conflicto y se tuvo noticia del desplazamiento de varios obreros a Santiago de Compostela para pedir la adhesión de sus compañeros y conseguir que la huelga adquiriera carácter provincial.

● MADRID: «Diario Económico» no saldrá hoy y no existen garantías de que pueda hacerlo «Doblón»

● El subsecretario de Aviación Civil considera justas algunas reivindicaciones de los controladores

iniciado en Vigo una recaudación para ayudar a los trabajadores de la construcción de El Ferrol y La Coruña que se encuentran en huelga.

Por otra parte la «A.N.P.G.» y «C.O.N.S.» han expresado su solidaridad con los productores del Sector de la Construcción que se encuentran en huelga.

Ocho trabajadores, que el pasado jueves habían sido detenidos en La Coruña con motivo de la citada huelga, han quedado en libertad tras ser puestos a disposición de la autoridad judicial.

suyas que publica esta tarde el diario «Pueblo».

Entre ellas el entrevistado se refiere, por estimarlas de gran importancia, a la elevación de sus categorías profesionales con la creación de nuevos niveles y a la mejora de las condiciones en que participan en las misiones de enseñanza de su especialidad en centros de la Subsecretaría de Aviación civil.

Señala el señor Montel que lo anterior ya estaba en estudio y se llevará a efecto. Respecto al aumento del coeficiente del 3,3 al 3,6 dice el subsecretario que el Ministerio del Aire ha hecho gestiones apoyando esa aspiración desde hace bastante tiempo, pero que para aprobar dicho coeficiente hay dificultades legales en las condiciones actualmente exigidas para ser controlador, y que son bachelier superior, ingreso por oposición y un curso de un año de duración.

DECLARACIONES DE INIESTA CANO

«SOY FRANQUISTA HASTA LOS HUESOS; PARA MI FRANCO SIGNIFICA TODO»

● SE DECLARA HONRADO POR PERTENECER AL «BUNKER»

● El general estuvo en muchos campos de batalla, entre ellos Vietnam y China, con Chang - Kai - Chek

MADRID, 6. — (CIFRA). — «Soy franquista hasta los huesos, para mí Franco lo significa todo. Franco significa España» ha manifestado el teniente general Carlos Iniesta Cano en una entrevista que publica hoy el diario «Sur».

El teniente general Iniesta, que asimismo se declaró honrado por pertenecer al «bunker», dijo que lo que hay que hacer en España es «continuar y perfeccionar el programa social establecido por el Caudillo. Sin la justicia social no habrá paz ni alegría ni nada. Y eso es lo que debemos procurar entre todos. Por encima de las rencillas, de los grupos, del Caudillo, e incluso del Rey, está España. España está por encima de todos».

Con relación a la guerra, ya que era considerado como perteneciente a la generación de la guerra, de los que vencieron, contestó: «No le doy importancia a la guerra puesto que no es más que una circunstancia en la vida, una triste circunstancia, pero, al fin y al cabo, esto sólo. Yo no tengo orgullo por haberla hecho. Le doy mucho más valor a saber salvar una situación difícil que a destruirla y hacer una nueva».

Y añadió: «Actualmente lo que sucede, sencillamente, es que estamos atravesando unos momentos difíciles, pero de lo que no me cabe duda es de que saldremos adelante. Soy un gran optimista. Confío plenamente en la juventud y veo con

buenos ojos que los que nos administran hoy sean hombres jóvenes. No olvide que Franco, el 18 de Julio de aquel glorioso año del 36, era un hombre joven y lo consiguió».

EN VIETNAM Y EN CHINA

«He estado en muchos campos de batalla y he recibido tiros de todo el mundo —siguió diciendo— recuerdo en Vietnam que durante un vuelo con el hoy ministro del Aire, general Franco Iribarnegaray, y con el general Coloma Gallegos, el aeropuerto estaba sufriendo el ataque de la aviación contraria y tuvimos que sufrir toda una odisea. También estuve en China con Chang-Kai-Chek... En fin, he estado en medio mundo».

Fraga en Barcelona

Ayer pronunció en Solsona el pregón de las fiestas de la «Madre de Deu del Claustre»

BARCELONA, 6. — (CIFRA). — El ex-vicepresidente del Gobierno, don Manuel Fraga Iribarne, ha llegado a primera hora de la mañana a Barcelona, para pronunciar dos conferencias en Solsona y Manresa, y celebrar entrevistas con diversas personas y grupos.

En el aeropuerto fue saludado por el subgobernador civil, señor Soldevila; el jefe superior de policía, señor Apeztegui; alcalde de Manresa, y otras personas.

Desde el aeropuerto se trasladó directamente a Manresa, en donde iniciará su programa de entrevistas.

Esta tarde pronunció en Solsona (Lérida), el pregón de las fiestas de la «Madre de Deu del Claustre». Mañana asistirá a un acto con la mancomunidad de alcaldes del Bergadán, en Berga (Barcelona), y tendrá un almuerzo de trabajo en el Parador Nacional del Castillo de Cardener. La jornada finalizará con una conferencia sobre «España en

la encurrijada», en el cine Avenida de Manresa.

PREGON EN SOLSONA

«Los jóvenes empiezan a estar hartos de este torpe carnaval de las pornografías explotadas por intereses inconfesables, de la degradación de toda forma de moral y disciplina y de la penetración materialista y de sus símbolos marxistas en todas las esferas de la vida», ha dicho Manuel Fraga Iribarne, en el pregón que pronunció esta tarde en Solsona con motivo de la fiesta de Nuestra Señora del Claustre, patrona de la ciudad.

Fraga, que aludió a la ejemplar experiencia juvenil de este año en Compostela, recordó la historia de la Virgen del Claustre y su santuario, así como la famosa imagen de la Mare de Deu que llevaban en su bandera los «trabucarios» de Solsona que intervinieron en el Bruch, mientras las tropas napoleónicas medio destruían la Catedral en 1810. «La imagen de salvó entonces —comentó Fraga— y volvió a salvarse cuando los franceses de Solsona fueron otra vez arrasados e incendiados en 1936, impidiendo su destrucción total la oportuna llegada del Ejército Nacional en 1939, cuando los rojos, en retirada, habían incendiado la Catedral».

«Aquellas lecciones —dijo el político— no se pueden olvidar en los momentos actuales de confusión, de infiltración y de engaño deliberado sobre lo que representa el materialismo marxista».

Por la mañana, Fraga Iribarne visitó Manresa, donde se entrevistó con empresarios de varios sectores. (Pasa a la página siguiente)

+ DOÑA JOSEFA GONZALEZ TABOADA

Que falleció en su casa de Cartelos (Carballido), el día 6 de septiembre, después de haber recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

Sus sobrinos, Dolores, Isolina (Profesoras de E.G.B.), Angel González Lamas (Párroco de La Barreira), Josefa, Segunda, Vicenta y Angelita López González (Farmacéuticas), Carmen y María Vázquez González; sobrinos políticos, Carmen González, Nilo Asorey, Josefa Miguez, Josefa Varela, Pegoito López y otros sobrinos ausentes.

RUEGAN a sus amistades una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver a la iglesia parroquial de Cartelos y seguidamente al funeral de entierro, actos que tendrán lugar mañana, día 8, a las SEIS de la tarde; favores que agradecerán.

Cartelos (Carballido), 7 de septiembre de 1976

NOTA. — Habrá servicio de coches desde la Plaza de Santa Ana (Chantada), a las CINCO de la tarde, para las personas que deseen asistir a dichos piadosos actos.

PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

+ DON RAMON FLORES FERNANDEZ

Que falleció en Lugo el día 7 de septiembre de 1975, a los 70 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos

Su apenada esposa, Magdalena Varela Broz; hija, Maruja Flores Varela; hijo político, Antonio Varela Rodríguez; nieta, María Belén Varela Flores; hermanos, María, Manuela, Ramiro y Dositeo Flores Fernández; hermanos políticos, Manuel López Vilarinho, José Flores Media, Josefa Piñeiro Otero, Dolores Varela Broz, Francisco Castro Vigo, Camilo Pérez Castro, y Angeles del Río Vélez; tíos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y demás personas piadosas se dignen asistir a la función de Aniversario que por su eterno descanso se celebrará en la iglesia parroquial de San Froilán mañana, día 8, a las SEIS Y MEDIA de la tarde; así como a alguna de las misas del novenario que darán comienzo el mismo día a las NUEVE de la mañana en la citada iglesia; favores que agradecerán.

Lugo, 7 de septiembre de 1976

NOTA. — A las seis de la tarde, saldrá un coche de Robra pasando por Ramil.

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

+ DOÑA MARIA VAZQUEZ FERNANDEZ

Que falleció en esta ciudad el día 7 de septiembre de 1975, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

Sus apenados hijos, Sara, Luisa, Manolo (empleado de Almacenes Amaro); Laureano (empleado de Pinturas Rocha), Luis (empleado de Simeón, S. A.) y Esther López Vázquez; hijos políticos, Antonio Pacios Gay (empleado de la Residencia Sanitaria), Marina Cancio, María del Carmen López y Jesús López Barreiro; hermanas, Dominga y Balbina (ausente); hermanas políticas, Concepción y María López y Rosario Vázquez; nietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por su alma y la asistencia a la función de aniversario que por su eterno descanso se celebrará en la iglesia parroquial de San Francisco Javier, mañana, día 8, a las CINCO de la tarde; favor por el que quedarán muy agradecidos.

Lugo, 7 de septiembre de 1976

SEGUNDO ANIVERSARIO DEL SEÑOR

+ Don Francisco Santomé González

(EL CUBANO)

Que falleció el día 7 de septiembre de 1974, a los 51 años de edad, confortado con los Auxilios Espirituales

Su esposa, Nieves Silvent Fernández; hijo, Luis Santomé García; hija política, M.ª Luisa Saavedra López; hermanos, Dolores, José, Jesús, Marcial, Jerónimo y Manuel Santomé González; hermanos políticos, Carmen, María, Evangelina, Manuel, Lucía, Trinidad, Celia, Celso, Saladina y Alfonso; nietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y demás personas piadosas una oración por su alma y la asistencia al funeral de segundo aniversario que por su eterno descanso se celebrará hoy, día 7 de septiembre, a las SEIS Y MEDIA de la tarde, en la iglesia parroquial del Sagrado Corazón; favores que agradecerán.

Lugo, 7 de septiembre de 1976

LA SEÑORA

DOÑA JOSEFA POMBO SOUTO

(Viuda de Javier Fernández Lucio)

Falleció en su casa de Guillén-Bacerra, el día 6 de los corrientes, a los 70 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

Sus hijos, Lola, María, José, Emma, Manuel, Aurora, Víctor, Antonio, Javier, Ovidio, Julia y Fernando; hijos políticos, Ramiro Fernández, David González, Silvia Ruvira y María Rosa Santa Susana; nietos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por el alma de la finada y la asistencia a la conducción del cadáver y funeral de entierro, actos que tendrán lugar mañana, miércoles, día 8, a las DOCE de la mañana, en la iglesia parroquial de San Pedro de Guillén-Bacerra, 7 de septiembre de 1976

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

DOÑA CONSUELO FERNANDEZ YAÑEZ

(VIUDA DE MARTINEZ RIVAS)

Que falleció en esta ciudad, el día 7 de septiembre de 1975, después de recibir los Santos Sacramentos

SU HIJA, MARIA DEL CARMEN MARTINEZ FERNANDEZ; HERMANA, MANUELA FERNANDEZ YAREZ; HERMANOS POLITICOS, SOBRINOS, PRIMOS Y DEMAS FAMILIA,

Ruegan una oración por el alma de la finada y la asistencia a la función de aniversario que por su eterno descanso se celebrará mañana, miércoles, día 8, a las CINCO de la tarde, en la iglesia parroquial de SAN ANTONIO DE PADUA; favor por el que anticipan gracias.

Lugo, 7 de septiembre de 1976

LA SEÑORA

+ DOÑA MARIA ESCOLASTICA DEAN ANDRADE

(Profesora de E.G.B. del Colegio Nacional Pastor Díaz, de Vivero)

Falleció el día de ayer, en su casa de San Julián de Castelo (Cervo) a los 68 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hermanos, Manuel, Pedro, Benigno, Laureano y Eladio; hermanos políticos, María Vicenta Balseiro Díaz, Olimpia Varela Fernández, Carmen Baynat y Socorro (ausente); sobrinos y demás familiares,

RUEGAN una oración por el alma de la finada y la asistencia a la conducción y funerales, actos que se celebrarán mañana, día 8, a las ONCE, en la parroquial de San Julián de Castelo (Cervo); favores que agradecerán.

San Julián de Castelo (Cervo), 7 de septiembre de 1976

San Sebastián: Una señorita y cuatro policías armados heridos en una manifestación

SAN SEBASTIÁN, 6.—(C.I.F.R.A.).—Un grupo de personas, en su mayoría jóvenes, se manifestó a mediodía de hoy en los parques de Alberdi-Eder de esta capital, tras la convocatoria hecha por varias organizaciones ilegales.

Los manifestantes portaban una ikurrina (bandera vasca) y gritaban «Pertur askatu (libertad para Pertur)» y «presos a kaler» (presos fuera).

La Policía Armada intervino para disolver a los manifestantes.

En relación con el caso «Pertur» la policía judicial francesa está llevando a cabo una batida para localizar su cuerpo en las proximidades de San Juan de Luz, ya que, según una segunda edición del periódico local «La Voz de España», el sábado pasado, este dirigente estaría habiendo sido ejecutado por Miguel Angel Apatetgui, alias «Apatia».

También describe el periódico donostiarra las circunstancias que rodearon al asesinato de «Pertur», partidario de la tendencia del grupo ETA no violento, por el dirigente que encabezaba el grupo de los que desean la escalada del terrorismo y la lucha armada.

NOTA DEL GOBIERNO CIVIL DE GUIPUZCOA

MADRID, 6.—(C.I.F.R.A.).—Según copiosa convocatoria de organizaciones subversivas, que en estos últimos días circula profusamente por toda la provincia, a las 13.30 horas del día de hoy, se concentraron alrededor de unas 1.500 personas a la terminación de las regatas de traineras, en los jardines de Alderdi - Eder de es-

ta capital y cerca del Hotel Londres, con el propósito de realizar una manifestación ilegal, en petición de libertad de «Pertur» y amnistía, según una nota oficial del Gobierno Civil de Guipúzcoa.

Los dispositivos policiales montados al efecto, —sigue la nota— dispersaron a los congregados que se disolvieron en diversos grupos, no sin antes provocar agresiones a policías armados, cuatro de los cuales resultaron con diversas lesiones, así como los vehículos oficiales, con desperfectos y roturas.

Uno de los grupos, dislocado, de unas 250 personas, identificó a cuatro agentes del orden público, a los que persiguió agrediendo.

Uno de ellos, —continúa el texto oficial— que no pudo refugiarse al igual que sus compañeros en un establecimiento hotelero, fue derribado al suelo, apaleado y pisoteado por los manifestantes que, con un instrumento contundente, le produjeron entre otras contusiones múltiples, una herida incisa —contusa en la región occipital, lo que obligó al citado agente a utilizar su arma reglamentaria en defensa propia, efectuando un disparo que alcanzó a una pierna a la señorita María Aranzazu Cortaberría Maestre, que formaba parte del grupo, de 38 años, dependiente y vecina de Hernani, la cual ha sido ingresada en la Residencia Sanitaria de esta ciudad.

Por último, la nota añade que

se tiene conocimiento, asimismo, que los diferentes grupos disueltos, provocaron alteraciones de tráfico, cruzando vehículos en las calles y causando daños materiales en diversos inmuebles y automóviles.

Por la autoridad competente se ha abierto una investigación para esclarecimiento de los hechos y exigencias de las responsabilidades a que hubiera lugar.

Mataró: Dos amnistiados recibidos por más de seiscientos personas

MATARÓ (Barcelona), 6.—(C.I.F.R.A.).—Más de seiscientos personas han tributado un recibimiento en la céntrica plaza de Santa Ana a Pablo y Eusebio Morales, que hoy han sido puestos en libertad merced al Decreto de Amnistía.

El público llevaba pancartas, banderas rojas y banderas catalanas.

La fuerza pública no hizo acto de presencia.

PUESTOS EN LIBERTAD

MATARÓ (Barcelona), 6.—(C.I.F.R.A.).—Han sido puestos en li-

MADRID: Toma de posesión del nuevo jefe superior de Policía

MADRID, 6.—(C.I.F.R.A.).—El nuevo jefe superior de policía de Madrid, José María Callejas Peinado, ha tomado posesión de su cargo en el curso de un acto celebrado a media tarde de hoy en el salón «Canalejas» de la Dirección General de Seguridad, con asistencia de varias personalidades.

Presidió el acto el subsecretario de Orden Público, Félix Hernández Gil, a quien acompañaban el gobernador civil de Madrid, Juan José Rosón Pérez; director general de Seguridad, señor Rodríguez Román; general inspector de la Policía Armada, señor Aguilar Carmona, altos cargos de la Dirección General de Seguridad y de la Guardia Civil.

Federico Quintero, jefe superior de policía saliente intervino para expresar su agradecimiento «a los hombres y mujeres que convirtieron en realidades diarias la conservación y defensa de la paz ciudadana».

«A lo largo de casi cinco años —afirmó— fuimos algo más que testigos presenciales del acontecer español. Nos sentimos orgullosos de nuestra contribución en fechas históricas. Ahí quedan la operación «Cantabria», «Rolando» y «Lucero».

«Yo os pido —agregó— que sigáis fieles a vuestro irrenunciable amor a España, que acreditéis vuestra vocación de sacrificio y entrega, que nunca perdáis la ilusión y el coraje para la lucha contra la subversión y la corrupción, que rechazéis todo cuanto pueda significar abandono y entrega de España a banderías, que sólo buscan la pérdida de cuanto se crisis».

REGRESO DEL REY A MADRID

MADRID, 6.—(C.I.F.R.A.).—Su Majestad el Rey don Juan Carlos I, ha llegado a primera hora de la tarde al aeropuerto de Barajas, procedente de Palma de Mallorca.

Fue recibido en el aeropuerto por el presidente del Gobierno y otras personalidades.

ANTONIO MACEDA, INSPECTOR NACIONAL DE HACIENDA

MADRID, 6.—(C.I.F.R.A.).—El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, entre otras disposiciones, una resolución del Ministerio de Hacienda por la que nombra inspector nacional a Antonio Maceda Ramón, del Cuerpo de Intendentes al servicio de la Hacienda Pública, adscrito a la dirección general de Inspección Tributaria.

ASAMBLEA DE LA CONFEDERACION NACIONAL DE EXCOMBATIENTES

MADRID, 6.—(C.I.F.R.A.).—El próximo jueves, día 9, por la tarde, se celebrará en Madrid la tercera asamblea de la Confederación Nacional de Excombatientes, ha anunciado a «Cifra» el secretario general de la Confederación, Luis Valero Bermejo.

La anterior asamblea de la Confederación Nacional de Excombatientes tuvo lugar el pasado 19 de marzo, bajo la presidencia del titular de la Confederación, José Antonio Girón de Velasco.

El director general de la UNESCO estuvo una semana de incógnito en Avila

AVILA, 6.—(C.I.F.R.A.).—El director general de la UNESCO, Amador Matías Bow ha salido hoy de esta ciudad con destino a Madrid, después de permanecer de incógnito una semana en el parador nacional de Gredos.

El señor Matías Bow, que llegó acompañado de su esposa, dedicó sus días de estancia a descansar sin abandonar los asuntos propios de su cargo.

El director general de la UNESCO abandonará España en breve plazo.

Reunión de la Comisión Delegada de Asuntos Económicos

MADRID, 6.—(C.I.F.R.A.).—A las diez de la mañana ha dado comienzo la reunión de la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos, que, bajo la presidencia del titular del Gobierno, Adolfo Suárez González, se celebra en la sede de la presidencia.

La reunión se interrumpió cerca del mediodía, ya que el presidente del Gobierno se trasladó al aeropuerto de Barajas con objeto de recibir a S. M. el Rey, que regresaba a Madrid tras sus vacaciones en Palma de Mallorca.

Por la mañana Adolfo Suárez recibió a los ministros del Ejército y de Marina.

Veintitrés muertos y 18 heridos graves, balance de los accidentes del último fin de semana en España

NACIONAL

MADRID, 6.—(C.I.F.R.A.).—Veintitrés muertos y dieciocho heridos graves han resultado en los 22 accidentes de carretera ocurridos el pasado fin de semana, según datos provisionales facilitados por la Dirección General de Tráfico.

El sábado, día 4, hubo diez accidentes con 10 muertos y cinco heridos y ayer domingo, 12 accidentes con 13 muertos y 13 heridos graves.

Las causas principales de estos siniestros fueron debidas a distracción del conductor, invasión de la izquierda de la calzada, velocidad inadecuada en curva, irrupción de peatones en la calzada y conducir bajo efectos del alcohol.

DOS CADAVERES DEL YATE «GUIPING»

OVIEDO, 6.—(C.I.F.R.A.).—Los cadáveres de dos de los tres tripulantes desaparecidos el pasado viernes al zozobrar el yate «Guiping» a la altura de la costa asturiana de Lastres, fueron recuperados hoy.

Se trata del patrón de la embar-

OVIEDO: RECUPERADOS DOS CADAVERES DEL YATE «GUIPING»

NACIONAL

MADRID, 6.—(C.I.F.R.A.).—Veintitrés muertos y dieciocho heridos graves han resultado en los 22 accidentes de carretera ocurridos el pasado fin de semana, según datos provisionales facilitados por la Dirección General de Tráfico.

El sábado, día 4, hubo diez accidentes con 10 muertos y cinco heridos y ayer domingo, 12 accidentes con 13 muertos y 13 heridos graves.

Las causas principales de estos siniestros fueron debidas a distracción del conductor, invasión de la izquierda de la calzada, velocidad inadecuada en curva, irrupción de peatones en la calzada y conducir bajo efectos del alcohol.

DOS CADAVERES DEL YATE «GUIPING»

OVIEDO, 6.—(C.I.F.R.A.).—Los cadáveres de dos de los tres tripulantes desaparecidos el pasado viernes al zozobrar el yate «Guiping» a la altura de la costa asturiana de Lastres, fueron recuperados hoy.

Se trata del patrón de la embar-

cación, Adelino Ordóñez Suárez, y su hijo, de 8 años de edad, Andrés Adelino Ordóñez Fernández.

Ambos cuerpos fueron recuperados por buceadores especializados, ayudados por embarcaciones de Lastres y Tazones, a dos millas de la costa donde se accidentaron.

La búsqueda del tercer desaparecido Antonio Abella Canga, de catorce años, fue suspendida a primera hora de esta noche sin resultado positivo.

HERIDO POR ARMA DE FUEGO TRAS AGREDIR A UN POLICIA ARMADA

MALAGA, 6.—(C.I.F.R.A.).—En la madrugada última fueron sorprendidos en la calle Héroes del Alcázar tres individuos que se dedicaban a robar automóviles.

Al intentar detenerlos un policía armado uno de los individuos le hizo frente, golpeándole con un cinturón de cuero, causándole además mordiscos en el pecho y en el rostro.

Ante esta situación el policía armado logró separarse de su agresor y haciendo uso de la pistola reglamentaria trató de intimidarlo, pero, al no hacerle caso, efectuó varios disparos al aire.

Uno de los proyectiles después de rebotar alcanzó la pierna derecha del atacante, que sufrió una herida en la tibia.

El agresor, que pudo ser detenido, resultó ser Luis Moreno Simo, de 39 años de edad, que inmediatamente fue internado en un sanatorio. Más tarde se comprobó que tiene antecedentes en los archivos policiales como habitual delincuente contra la propiedad.

Posteriormente fueron detenidos los otros dos individuos sorprendidos por el policía. Resultando ser José Cervero Bosch y José Risueño Blázquez.

El policía armado fue asistido también en el mismo sanatorio de lesiones de pronóstico grave.

DETENCION DE LOS PRESUNTOS AUTORES DE UNA ESTAFAS DE DIEZ MILLONES

BARCELONA, 6.—(C.I.F.R.A.).—Han sido detenidos tres individuos como presuntos autores de una estafa por valor aproximado de diez millones de pesetas a la compañía mercantil de confección «Llambes, S. A.».

cación, Adelino Ordóñez Suárez, y su hijo, de 8 años de edad, Andrés Adelino Ordóñez Fernández.

Ambos cuerpos fueron recuperados por buceadores especializados, ayudados por embarcaciones de Lastres y Tazones, a dos millas de la costa donde se accidentaron.

La búsqueda del tercer desaparecido Antonio Abella Canga, de catorce años, fue suspendida a primera hora de esta noche sin resultado positivo.

HERIDO POR ARMA DE FUEGO TRAS AGREDIR A UN POLICIA ARMADA

MALAGA, 6.—(C.I.F.R.A.).—En la madrugada última fueron sorprendidos en la calle Héroes del Alcázar tres individuos que se dedicaban a robar automóviles.

Al intentar detenerlos un policía armado uno de los individuos le hizo frente, golpeándole con un cinturón de cuero, causándole además mordiscos en el pecho y en el rostro.

Ante esta situación el policía armado logró separarse de su agresor y haciendo uso de la pistola reglamentaria trató de intimidarlo, pero, al no hacerle caso, efectuó varios disparos al aire.

Uno de los proyectiles después de rebotar alcanzó la pierna derecha del atacante, que sufrió una herida en la tibia.

El agresor, que pudo ser detenido, resultó ser Luis Moreno Simo, de 39 años de edad, que inmediatamente fue internado en un sanatorio. Más tarde se comprobó que tiene antecedentes en los archivos policiales como habitual delincuente contra la propiedad.

Posteriormente fueron detenidos los otros dos individuos sorprendidos por el policía. Resultando ser José Cervero Bosch y José Risueño Blázquez.

El policía armado fue asistido también en el mismo sanatorio de lesiones de pronóstico grave.

DETENCION DE LOS PRESUNTOS AUTORES DE UNA ESTAFAS DE DIEZ MILLONES

BARCELONA, 6.—(C.I.F.R.A.).—Han sido detenidos tres individuos como presuntos autores de una estafa por valor aproximado de diez millones de pesetas a la compañía mercantil de confección «Llambes, S. A.».

Ante esta situación el policía armado logró separarse de su agresor y haciendo uso de la pistola reglamentaria trató de intimidarlo, pero, al no hacerle caso, efectuó varios disparos al aire.

Uno de los proyectiles después de rebotar alcanzó la pierna derecha del atacante, que sufrió una herida en la tibia.

El agresor, que pudo ser detenido, resultó ser Luis Moreno Simo, de 39 años de edad, que inmediatamente fue internado en un sanatorio. Más tarde se comprobó que tiene antecedentes en los archivos policiales como habitual delincuente contra la propiedad.

Posteriormente fueron detenidos los otros dos individuos sorprendidos por el policía. Resultando ser José Cervero Bosch y José Risueño Blázquez.

El policía armado fue asistido también en el mismo sanatorio de lesiones de pronóstico grave.

DETENCION DE LOS PRESUNTOS AUTORES DE UNA ESTAFAS DE DIEZ MILLONES

BARCELONA, 6.—(C.I.F.R.A.).—Han sido detenidos tres individuos como presuntos autores de una estafa por valor aproximado de diez millones de pesetas a la compañía mercantil de confección «Llambes, S. A.».

Ante esta situación el policía armado logró separarse de su agresor y haciendo uso de la pistola reglamentaria trató de intimidarlo, pero, al no hacerle caso, efectuó varios disparos al aire.

Uno de los proyectiles después de rebotar alcanzó la pierna derecha del atacante, que sufrió una herida en la tibia.

El agresor, que pudo ser detenido, resultó ser Luis Moreno Simo, de 39 años de edad, que inmediatamente fue internado en un sanatorio. Más tarde se comprobó que tiene antecedentes en los archivos policiales como habitual delincuente contra la propiedad.

Posteriormente fueron detenidos los otros dos individuos sorprendidos por el policía. Resultando ser José Cervero Bosch y José Risueño Blázquez.

El policía armado fue asistido también en el mismo sanatorio de lesiones de pronóstico grave.

DETENCION DE LOS PRESUNTOS AUTORES DE UNA ESTAFAS DE DIEZ MILLONES

BARCELONA, 6.—(C.I.F.R.A.).—Han sido detenidos tres individuos como presuntos autores de una estafa por valor aproximado de diez millones de pesetas a la compañía mercantil de confección «Llambes, S. A.».

Ante esta situación el policía armado logró separarse de su agresor y haciendo uso de la pistola reglamentaria trató de intimidarlo, pero, al no hacerle caso, efectuó varios disparos al aire.

Uno de los proyectiles después de rebotar alcanzó la pierna derecha del atacante, que sufrió una herida en la tibia.

El agresor, que pudo ser detenido, resultó ser Luis Moreno Simo, de 39 años de edad, que inmediatamente fue internado en un sanatorio. Más tarde se comprobó que tiene antecedentes en los archivos policiales como habitual delincuente contra la propiedad.

Posteriormente fueron detenidos los otros dos individuos sorprendidos por el policía. Resultando ser José Cervero Bosch y José Risueño Blázquez.

El policía armado fue asistido también en el mismo sanatorio de lesiones de pronóstico grave.

DETENCION DE LOS PRESUNTOS AUTORES DE UNA ESTAFAS DE DIEZ MILLONES

BARCELONA, 6.—(C.I.F.R.A.).—Han sido detenidos tres individuos como presuntos autores de una estafa por valor aproximado de diez millones de pesetas a la compañía mercantil de confección «Llambes, S. A.».

Ante esta situación el policía armado logró separarse de su agresor y haciendo uso de la pistola reglamentaria trató de intimidarlo, pero, al no hacerle caso, efectuó varios disparos al aire.

Uno de los proyectiles después de rebotar alcanzó la pierna derecha del atacante, que sufrió una herida en la tibia.

El agresor, que pudo ser detenido, resultó ser Luis Moreno Simo, de 39 años de edad, que inmediatamente fue internado en un sanatorio. Más tarde se comprobó que tiene antecedentes en los archivos policiales como habitual delincuente contra la propiedad.

Posteriormente fueron detenidos los otros dos individuos sorprendidos por el policía. Resultando ser José Cervero Bosch y José Risueño Blázquez.

El policía armado fue asistido también en el mismo sanatorio de lesiones de pronóstico grave.

DETENCION DE LOS PRESUNTOS AUTORES DE UNA ESTAFAS DE DIEZ MILLONES

BARCELONA, 6.—(C.I.F.R.A.).—Han sido detenidos tres individuos como presuntos autores de una estafa por valor aproximado de diez millones de pesetas a la compañía mercantil de confección «Llambes, S. A.».

Ante esta situación el policía armado logró separarse de su agresor y haciendo uso de la pistola reglamentaria trató de intimidarlo, pero, al no hacerle caso, efectuó varios disparos al aire.

Uno de los proyectiles después de rebotar alcanzó la pierna derecha del atacante, que sufrió una herida en la tibia.

El agresor, que pudo ser detenido, resultó ser Luis Moreno Simo, de 39 años de edad, que inmediatamente fue internado en un sanatorio. Más tarde se comprobó que tiene antecedentes en los archivos policiales como habitual delincuente contra la propiedad.

Ante la denuncia de estafa presentada por «Llambes, S.A.».

funcionarios de la policía descubrieron la existencia de dos antiguos empleados de la misma que realizaban gastos superiores a sus posibilidades económicas y eran propietarios de una tienda de la misma especialidad de la empresa denunciante.

Juan Navarro García, antiguo director de ventas de «Llambes, S.A.» para toda España, y Raimundo Fernández López, también antiguo empleado, reconocieron ser autores de apropiación indebida de partidas de géneros por un importe superior a los 10 millones de pesetas y haber cobrado comisiones en facturas que no estaban autorizadas a percibir.

Todas estas operaciones las realizaban con la ayuda de otro empleado llamado Eutiquio Luis Villanueva López, que desempeñaba funciones de coordinador ante el almacén y la sección de contabilidad y facturación de la empresa.

Hasta el momento se han recuperado unos seis millones en géneros y dinero efectivo y los detenidos han pasado a disposición judicial.

Madrid

DETENIDO UN EXHIBICIONISTA

MADRID, 6.—(C.I.F.R.A.).—Un exhibicionista fue detenido a primera hora de la tarde de ayer en un descampado de Carabanchel Bajo por la Policía.

El individuo de 23 años, sin domicilio ni paradero conocidos y conceptuado como malacate habitual, se dedicaba a exhibirse ante las mujeres que pasaban por la calle del General Barrón.

Lugo: Joven muerto al salirse un turismo de la calzada, en Samos

FALLECE UN VECINO DE GOIRIZ (VILLALBA) AL SER ARROLLADO POR UN COCHE

Aparece el cadáver de un hombre en el río Sarria

En el kilómetro 7.900 de la carretera de Sarria a Samos, concretamente en Alto de Teivillid, municipio de Samos, se salió de la calzada, chocando contra un talud, el turismo O-133.472, conducido por Antonio Arias Pérez, de 28 años, soltero, labrador, vecino de Triacastela, quien resultó muerto. Iba como único ocupante del vehículo y se ignoran las causas del accidente.

Instruyó diligencias la Guardia Civil de Tráfico.

PEATON ARROLLADO Y MUERTO POR UN TURISMO

Manuel Anido Corral, de 39 años, vecino de Goiriz (Villalba), resultó muerto al ser arrollado por el turismo M-757.006, conducido

por Pablo Carral Blanco, de 35 años, vecino de Pino (Cospeito).

El accidente se produjo a las once de la noche del domingo en el kilómetro 447.600 de la carretera de Santander a La Coruña, municipio de Villalba.

La Guardia Civil de Tráfico levantó el correspondiente atestado. AHOGADO EN EL RIO SARRIA

En el río Sarria, a la altura de la parroquia de Larín, municipio de Láncara, apareció el cadáver de Jesús Ceta Villalba, de 74 años, soltero, vecino de Vilagale, que vivía solo.

Faltaba de casa desde las primeras horas de la mañana y su cadáver fue hallado sobre la nieve de la noche.

Se supone que ha caído casualmente al río.

Entiende en el caso el Juzgado de Instrucción. En la búsqueda participó la Guardia Civil de Puebla de San Julián y vecinos.

HERIDA LA CONDUCTORA DE UN CICLOMOTOR

En el kilómetro 825.400 de la carretera N-VI, travesía de Ribadeo, colisionaron el turismo LU-8524-B, conducido por Angel Corral Villar, de 20 años, vecino de Lugo, y un ciclomotor que pilotaba Orosia García Prado, de 40 años, domiciliada en Vila Grande-Sarredra (Begonte), quien resultó con heridas de pronóstico reservado.

Intervino la Guardia Civil de Tráfico.

COLISION DE DOS TURISMOS

En la carretera de Sarria a Samos, municipio de Samos, entraron en colisión los turismos M-813.199, conducido por Justo Prado Vázquez, de 23 años, vecino de Sarria, y el LE-32.654, guiado por Santiago Díaz Rivas, de 18 años, de Vilachá-Castronón (Samos).

Resultó herido de carácter reservado el conductor del segundo vehículo, y de pronóstico leve su acompañante Ignacio Díaz Losada, de 25 años, casado, vecino de Sarria.

Intervino la Guardia Civil de Tráfico.

TRES HERIDOS EN CHOQUE DE VEHICULOS

En el kilómetro 490.700 de la N-VI, municipio de Corgo, colisionaron el turismo B-821.188, conducido por Secundino Rodríguez Fernández, de 23 años, de Barcelona, y el LU-20.652-R10, conducido por José Ramón Julio García Álvarez, de 20 años, soltero, vecino de Vega de Anzuélos (Corgo).

Resultaron heridos los dos conductores y la ocupante del segundo vehículo, Angeles García Álvarez, de 22 años, soltera, vecina de Vega de Anzuélos. El estado de todos ellos fue calificado de leve.

Instruyó diligencias la Guardia Civil de Tráfico.

MOTORISTA HERIDO

En el kilómetro 3.150 de la carretera local de Antas de Ulla a Chantada, municipio de Antas, el ciclomotor que pilotaba Liberto Soengas Rodríguez, de 16 años, vecino de Monterroso, chocó contra la parte posterior de un turismo, resultando con heridas de pronóstico reservado.

La Guardia Civil de Tráfico levantó atestado.

ASISTIDO EN LA CASA DE SOCORRO

Carlos Angel García Novo, de cinco años, vecino de Lugo, fue asistido en la Casa de Socorro municipal, presentando herida incisa contusa en codo izquierdo. Su estado fue calificado de leve. Accidente casual.

INCENDIOS FORESTALES

Veintinueve los incendios forestales. Ayer, a las nueve de la mañana, se inició uno en la parroquia de Orrea (Riotorto). Fue controlado a las once, tras arder una hectárea de monte raso. Se reprodujo más tarde y de momento no fue sofocado. Participan en la extinción las avionetas con base en Rozas.

Otras alarmas se han declarado en Sarria, Taboada y Monterroso.

EL MINISTERIO DE AGRICULTURA ESTA PREPARANDO UNA NUEVA POLITICA DE REGADIOS

● Para los regantes se establecerán subvenciones del 20 y el 50 por 100

SEGOVIA, 6.—(C.I.F.R.A.).—El Departamento de Agricultura está preparando unos Decretos en torno a la nueva política de regadíos, de forma que la iniciativa y parte de la responsabilidad económica de los mismos estén en manos de los propios interesados.

En este sentido, el ministro de Agricultura, Fernando Abril Martorell ha hecho unas declaraciones al diario local «El Adelanto de Segovia».

Afirma el señor Abril que para los regantes individuales se establecerán subvenciones del 20 por ciento y para las iniciativas colectivas del 50 por ciento, concediéndose además los correspondientes créditos en condiciones aceptables.

A este respecto, como ocurre

con la operación de ayuda a las zonas castigadas por la sequía, se prevé la intervención financiera de las Cajas de Ahorros, cuyos créditos para regadíos serían computables como inversiones públicas.

También declara el ministro que la política a seguir en materia de regadíos debe ser totalmente distinta a la que ha existido hasta ahora, cuando el Estado decide la realización de los regadíos imponiéndoles después de alguna manera a los labradores de la zona elegida.

«Pero lo malo en estos casos —dice por último— es que la rentabilidad tarda en llegar, es escasa e incluso, en buena parte los regadíos hechos de esta forma no funcionan».

Adolfo Suárez se entrevistó durante tres horas y media con Tierno Galván, presidente del P. S. P.

● Felipe González, en Orense para establecer contactos con miembros y simpatizantes de P. S. O. E.

MADRID, 6. — (Cifra). — El presidente del Gobierno, señor Suárez, se entrevistó con el profesor Tierno Galván, presidente del P.S.P., en casa de un amigo común y departieron a solas durante aproximadamente tres horas y media, el pasado fin de semana.

Ambos examinaron los temas más importantes de la situación política, desde los que atañen a la crisis económica y social, las condiciones de la vida democrática, hasta los que se plantean respecto a la estructura institucional del Estado español, se dice en su comunicado emitido hoy por el P.S.P.

Según el profesor Galván, de la conversación con el presidente del Gobierno hay fundamentos suficientes para deducir que el presidente Suárez está dispuesto a mantener conversaciones colectivas aunque informales con un grupo de personalidades representativas de la oposición democrática con el fin de discutir los requisitos que abran unas posibles negociaciones entre Gobierno y oposición.

Rabia en Alemania

Posiblemente estén afectados algunos españoles

MADRID, 6. — (Cifra). — El Ministerio Federal de la Juventud, Familia y Sanidad, de la República Federal Alemana, ha comunicado a los Servicios de la Dirección General de Sanidad, que se ha producido un caso de rabia en un poney que se empleaba como montura cerca del camping «Zugspitze», en Garmisch, en aquella República Federal.

En el camping se encontraban algunos españoles, que es posible se hayan puesto en contacto con este animal rabioso.

Se ruega a las personas que hayan pasado por dicho camping se pongan en contacto con la Jefatura de Sanidad de la provincia donde residen, para indicarle la conducta a seguir.

LOPEZ RODO, EN SANTIAGO

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 6. — (Cifra). — El embajador de España en Austria, Laureano López Rodó, llegó a media tarde de hoy a Santiago de Compostela.

El señor López Rodó, que es elabado honorario de Compostela, asistirá mañana a los actos de homenaje al cardenal Frank Koening, arzobispo de Viena, que se celebrarán en la ciudad santiaguesa.

El ex ministro español de Asuntos Exteriores será padrino del primado de Viena en la ceremonia de imposición de la Medalla de Oro de Compostela al primado de Viena, acto que tendrá como marco el Palacio de Rajoy, sede del Ayuntamiento de Compostela.

EL CARDENAL KOENING, EN COMPOSTELA

El cardenal Frank Koening, arzobispo de Viena y primado de Austria, ha llegado a Santiago de Compostela a última hora de la tarde de hoy.

El cardenal austriaco fue saludado en el aeropuerto santiagués de Labacolla por el ex ministro de Asuntos Exteriores y actual embajador en Viena, Laureano López Rodó.

ALBACETE

Manifestación contra la carestía de la vida

ALBACETE, 6. — (Cifra). — Unas dos mil personas han participado en una manifestación campesina celebrada en Villamala, autorizada gubernativamente, en la que se protestaba por la carestía de la vida, se pedían precios remuneradores para los productos del campo y protección para la ganadería.

Numerosas pancartas aludían a la nula representación del F.O.R.P.P.A. y del S.E.N.P.A. y contra las importaciones de vino y de alcohol.

La manifestación, en la que no se registraron incidentes, discurrió por varias calles de la localidad, haciendo uso finalmente de la palabra Antonio Piqueras Pérez y Joaquín Honrubia Lozano, miembros de la Cooperativa de Consumo, organizadora del acto.

En Sabadell (Barcelona)

Desaparecen 23 banderas catalanas, colocadas en diversos lugares con motivo de las fiestas

SABADELL (Barcelona), 6. — (Cifra). — Veintitrés banderas catalanas, colocadas en distintos lugares de la ciudad, formando conjunto con la enseña nacional y la de la ciudad, con motivo de las fiestas mayores de Sabadell, han sido arrancadas de los mástiles y sustraídas.

Seis banderas desaparecieron del Paseo del General Primo de Rivera, cuatro de la Rambla del Caudillo, otras cinco de la Via

“La legalización del P.S.O.E. histórico significaría para nosotros la declaración de guerra”, afirmó Felipe González en Orense

El presidente Suárez y el profesor Tierno Galván, coincidieron en que sería lamentable, en cuanto podría perjudicar a los intereses nacionales, que dichas conversaciones no se llegaran a celebrar. “La reunión transcurrió en su clima de franqueza y cordialidad”, termina diciendo el comunicado del Partido Socialista Popular.

FELIPE GONZÁLEZ, EN ORENSE

ORENSE, 6. — (Cifra). — Felipe González, líder del Partido Socialista Obrero Español (sector renovado), ha llegado hoy a Galicia, donde establecerá diversos contactos con militantes del P.S.O.E. y simpatizantes.

En Orense, Felipe González celebró hoy dos reuniones, en la primera participaron unas veinticinco personas simpatizantes del movimiento socialista y posteriormente, se reunió con militantes del mencionado Partido.

En días sucesivos, Felipe González continuará sus reuniones en diversas ciudades gallegas.

DECLARACIONES

“Pienso que la oposición va con retraso respecto a la historia. Ahora ya debería tener un calendario de negociaciones para ofrecer a la opinión pública”, dijo Felipe González, secretario del Partido Socialista Obrero Español (sector renovado) en el transcurso de una rueda de Prensa celebrada en esta ciudad.

En sus declaraciones, Felipe González manifestó también, “Mi próxima intervención ante el Congreso Laborista inglés está motivada por la enorme curiosidad que hay en Europa por el momento político actual de España”.

Felipe González dijo asimismo que ante el próximo congreso del Partido Socialista, el Gobierno español se plantea un problema que no tiene razón de ser “porque —dijo— asistirán jefes de Gobierno”.

CON EL SUPERSECRETO “MIG-25”

Un piloto soviético aterrizó en Japón y pidió asilo político a los Estados Unidos

HAKODATE (Japón), 6. — (EFE-REUTER). — Un piloto soviético tomó hoy tierra en el Japón a bordo de un «Mig-25», el avión de combate más rápido del mundo, y ha dicho a la policía que quería pedir asilo político en los Estados Unidos.

El piloto, identificado como «primer teniente» aviador, ha explicado que había tomado tierra en Hakodate, en la Isla de Heso, al faltarle combustible para continuar vuelo.

El aviador soviético pidió a las autoridades japonesas que «tratara» a su «Mig-25» con sumo cuidado y los sometieran a estrecha vigilancia ya que contiene altos secretos militares.

Antes de que se estrechara la vigilancia en torno al Mig la televisión japonesa ha emitido un reportaje sobre el incidente y millones de japoneses han podido ver al avión, llamado «Foxbat» por los servicios militares de la OTAN, debido a su morro puntiagudo y sus dos alas terminadas en escuadra, que le dan cierto parecido a un murciélago.

La embajada soviética en Tokio ha pedido autorización a las autoridades niponas para entrevistarse con el piloto. De momento, el Gobierno japonés se ha abstenido de conceder tal autorización ya que primero es preciso saber si el aviador disiente acepta tal entrevista.

EL PROBLEMA DEL ASILO EN EE. UU. DEL PILOTO SOVIETICO

WASHINGTON, 6. — (EFE). — En los círculos gubernamentales norteamericanos se ha estado estudiando hoy el problema de concederle a un asilo político al piloto soviético que aterrizó dramáticamente en un aeropuerto del norte

Según el diario suizo “Tribune de Gineve”

LA OPOSICION ESPAÑOLA DEBE DE PONER EN ORDEN SUS IDEAS

GINEBRA, 6. — (EFE). — La «incapacidad para elaborar un programa conjunto» que evidencia la

no que a la vez son jefes de Partidos Socialistas, pero esto no es nuestro problema, porque ellos vienen en función de su condición de dirigentes socialistas”.

Sobre la posible legalización del Partido Socialista Obrero Español (sector histórico) dijo que lo consideraba una torpeza política por parte del Gobierno tal legalización, y añadió: “Creo que ese error no lo cometerá y desde luego para nosotros significaría la «declaración de guerra»”.

Sobre las nacionalidades, el líder del P.S.O.E. (renovado), manifestó que “al plantear el problema de las nacionalidades hay que hacerlo de acuerdo con la coordinación de fuerzas y las posibilidades de la sociedad, teniendo en cuenta que en este problema subyace el planteamiento de la lucha de clases”.

REUNION DE LOS PARTIDOS DEMOCRÁTAS Y LIBERALES

MADRID, 6. — (Cifra). — El congreso de la Federación de Partidos Demócratas y Liberales, integrado por doce partidos regionales y el partido de e pañoles residentes en el extranjero, celebrará mañana, día 7, su reunión en sesión periódica.

Entre los asistentes figuran Joaquín Garrigues, Ramón Pais, Francisco Bruguera, Francisco Zaragoza, Juan Camperling, Gabriel Navarro, Ignacio Lana, Vicente Sánchez, Bartolomé Siltar, Enrique Mansónis y los miembros de las comisiones de estudio.

LLUIS ASISTIRÁ AL CONGRESO DEL P.S.O.E. (HISTÓRICO)

La Agrupación Socialista de Albi (Francia), constituida por exiliados españoles, ha designado al ex secretario general del P.S.O.E., Rodolfo Llopis, para delegado en el próximo congreso que el P.S.O.E. (histórico) celebrará en

CON EL SUPERSECRETO “MIG-25”

Un piloto soviético aterrizó en Japón y pidió asilo político a los Estados Unidos

del Japón al mando del avión «Mig 25».

En afirmación de funcionarios norteamericanos el punto más delicado estriba en como decidir la suerte del piloto y del avión sin perjudicar la distensión existente entre los Estados Unidos y la URSS ni las relaciones entre Tokio y Moscú.

A juzgar por las primeras reacciones, la administración norteamericana considera la suerte del avión como un problema japonés y la del piloto como un problema norteamericano toda vez que este último ha solicitado asilo en los Estados Unidos.

La Casa Blanca y el Departamento de Estado han mantenido estrechos contactos con Japón acerca del incidente.

Mientras, la Unión Soviética ha exigido al Gobierno japonés que le sean devueltos el «Mig-25» así como el piloto que lo mandaba.

La embajada soviética en Tokio comunicó al Gobierno japonés que no está dispuesta a aceptar que le sea concedido asilo político al piloto fugitivo.

AVION RUSO - OTAN

BRUSELAS, 6. — (EFE). — Los expertos militares de la OTAN indican hoy que la huida al Japón de un piloto soviético a bordo de un caz Mig-25 «Foxbat» (nombre con el que es conocido en los códigos de la NATO) da a los países occidentales una ocasión sin precedentes para investigar directamente las especificaciones técnicas del avión soviético, mantenidas hasta ahora en el más riguroso secreto.

En la sede de la alianza, radicada en esta ciudad, no se ha hecho ningún comentario oficial, pero los

expertos aseguran en privado que creen que es la primera vez que un Mig-25 llega intacto a manos de los aliados occidentales.

Los diplomáticos de la alianza señalan que la OTAN no será directamente informada de las características del «Foxbat» por los japoneses, pero que estos entregarán seguramente la información al respecto a los norteamericanos, con los que le unen estrechas relaciones.

El Mig-25 entró en servicio operativo en la fuerza aérea soviética a finales del pasado año o, incluso posteriormente.

IDENTIDAD DEL PILOTO SOVIETICO

HAKODATE (Japón), 6. — (EFE-REUTER). — El Ministerio japonés de Asuntos Exteriores ha identificado al piloto soviético que hoy aterrizó en Japón con su Mig-25 como el primer teniente Víctor Ivanovich Velenko, informa Radio Japón.

La misma emisora añade que los Gobiernos de los Estados Unidos y del Japón celebran conversaciones sobre solicitud del piloto de asilo político en Norteamérica.

Por su parte, un portavoz de la policía ha dicho que el aparato está custodiado por 30 agentes y que no se le permite el acercamiento a él a nadie, ni siquiera a las autoridades militares japonesas o norteamericanas.

El piloto está siendo interrogado por la policía por posible violación de la ley japonesa sobre la inmigración.

Los cuatro guerrilleros se encontraban en una casa que fue cercada por las fuerzas de seguridad, estableciendo un intenso tiroteo que terminó con la muerte de todos los malhechores.

En la vivienda había abundantes armas de distinto calibre, así como documentación demostrativa de que tenían planeados atentados contra profesores universitarios y miembros de las fuerzas armadas.

MACABROS HALLAZGOS

MONTEVIDEO, 6. — (EFE). — Con la aparición de otros tres cadáveres mutilados en las costas uruguayas sobre el Río de La Plata, se repiñe las misteriosas muertes que meses atrás sacudieron a Uruguay y Argentina.

Se dirigía de Málaga a Amsterdam

Finalizó felizmente la odisea del avión secuestrado por tres palestinos

Entre los pasajeros se encontraban trece españoles

AMSTERDAM (Holanda), 6. — (EFE). — Los pasajeros del avión DC-9, holandés secuestrado por tres palestinos cuando se dirigía de Málaga a Amsterdam llegaron hoy al aeropuerto Schiphol de esta ciudad siendo recibidos con la emoción y el abrazo de familiares y amigos que habían seguido ayer con ansiedad el nuevo caso de piratería aérea.

Entre los pasajeros se encontraban 13 españoles, pero según declaraciones después de su llegada a Amsterdam habían recibido seguridades del comando palestino que llevó a cabo el secuestro de que nada les ocurriría por no tener nada que ver su país con el caso palestino.

MANIFIESTO DE LA COORDINADORA MONTAÑESA DE FUERZAS NACIONALES

SANTANDER, 6. — (Cifra). — La «Coordinadora Montañesa de Fuerzas Nacionales» —integrada por ANEP, Unión Nacional Española, Frente Nacional Español y Unión del Pueblo Español— ha dado a conocer a los medios informativos de Santander un manifiesto, en el que señalan su ideario.

Las asociaciones políticas integrantes de esta Coordinadora, señalan que suscriben este manifiesto desde una radical fidelidad a los ideales del 18 de Julio. Los ocho puntos comunes recogidos en este manifiesto, se traducen en: “Un concepto espiritual de la vida, frente a todo materialismo; oposición a todo separatismo; oposición al comunismo y a toda forma de poder dictatorial; respeto a la propiedad privada; repudio de los sistemas capitalistas, oligárquicos y monopolistas; estricta justicia social. Para ello propugna una nueva política fiscal y tributaria que logre una equitativa distribución de la riqueza; total transformación estructural del campo español; revisión de los problemas de los hombres del mar; potenciar la acción de los sectores industriales y de servicios y potenciar a la juventud en la acción política”.

Con estos ideales —continúa el manifiesto— estas cuatro asociaciones políticas participarán en los procesos electorales, en juego limpio y ordenado.

EXISTEN ESPERANZAS DE ENCONTRAR VIDA EN MARTE

Aunque los termómetros del “Vikingo II” marcaron una temperatura máxima de dos grados y mínima de noventa bajo cero

WASHINGTON, 6. — (EFE). — La nave Vikingo II, tras confirmar por sus fotografías el color rojo de Marte, comenzó hoy las pruebas para establecer la existencia o no de actividad geológica en el planeta.

Los científicos de Pasadena pusieron en funcionamiento el sísmógrafo incorporado a la nave que detectará cualquier temblor del suelo marciano, lo que sería una prueba evidente de su actividad.

Las esperanzas de detectar un temblor son grandes, aunque los científicos esperan encontrar una actividad sísmográfica inferior a la de la Tierra y creen que pueden ser necesarias semanas antes de encontrar pruebas de ella.

Un sísmógrafo similar, instalado en la Vikingo I, no llegó a funcionar y por ello, los datos que se obtengan con la Vikingo II no bastarán para determinar el origen de los temblores ni la composición exacta de la capa interior de Marte.

Sin embargo, los científicos creen que el sísmógrafo de la Vikingo II bastará por sí solo para determinar la existencia de un núcleo central y establecer su tamaño.

Pero mientras llega el momento de que la aguja del sísmógrafo envíe la señal que todos esperan en Pasadena se estudian las fotografías enviadas por la nave, que reproducen fielmente la llanura de Utopia, donde tomó contacto con el suelo marciano.

La primera sorpresa fue la composición del suelo, formado por pedras y rocas rojas que mostraban gran cantidad de agujeros, lo que hace pensar a los científicos en su origen volcánico.

Pero las fotografías muestran también una superficie de color más ligero que podría estar formada por sales producidas por agua de las capas interiores de la corteza marciana.

Esto supone reavivar las esperanzas de encontrar vida en Marte, ya que la presencia de agua sería un factor importante.

Precisamente por ello, los científicos escogieron la llanura de Utopia como lugar de aterrizaje de la nave Vikingo II, ya que las posibilidades de encontrar agua parecen mucho mayores.

Por el momento, lo que ha encontrado la nave son unas temperaturas extremadamente frías, ya que la máxima registrada por los termómetros de la Vikingo II ha sido de 2 grados centígrados, y la mínima de 90 bajo cero.

ZURICH: UNA VEZ FINALIZADAS, HENRY KISSINGER CALIFICO DE FRUCTIFERAS SUS CONVERSACIONES CON JOHN VORSTER

“El mantenimiento de un conflicto en Africa conduciría a la intervención de potencias extranjeras”, afirmó el Secretario de Estado

DECLARACIONES DE HENRY KISSINGER

ZURICH, (Suiza), 6. — (EFE). — El Secretario de Estado de los Estados Unidos Henry Kissinger dijo hoy, que los tres días de conversaciones llevadas a cabo en Zurich, con el Primer Ministro Sudafricano John Vorster se podían calificar de “fructíferas” y que se habían realizado progresos.

Manifiesto durante una conferencia de Prensa que se había establecido una base para negociaciones adicionales sobre el futuro de Africa del Sudoeste (Namibia) y Rhodesia, pero todavía quedaba mucho trabajo por realizar en este terreno.

Kissinger dijo “creo que se ha realizado un progreso hacia el logro de los objetivos que han desarrollado conjuntamente los Estados Unidos, el Reino Unido y los Estados de Africa Negra, y que se habían sentado las bases para negociaciones futuras.”

Estos objetivos dijo Kissinger eran la independencia, el gobierno por la mayoría, los derechos

Agregó que entre los pasajeros se encontraba una mujer médico que prestó ayuda a todos, especialmente a los que sufrían algún padecimiento o manifestaban insomnio.

En una rueda de prensa con periodistas de varias nacionalidades el capitán del avión secuestrado, Piet Janssen, dijo que el paso por Túnez fue el más dramático debido a la prohibición inicial de que aterrizasen en vista del poco combustible que les quedaba.

El piloto dijo que creía que los palestinos habían subido al avión en Málaga y dijo que los secuestradores “tenían suficientes explosivos como para hacer volar el avión sobre el mar”.

Según los pasajeros, uno de los palestinos reveló que éste era su segundo acto de piratería aérea puesto que había participado en el de 1974, cometido contra un avión de la compañía holandesa “CAR”.

En Atenas, a últimas horas de la noche, un portavoz de la policía dijo que dos secuestradores habían llegado a esa capital procedentes de Chipre, identificándose como Hamdane Benhelhel, de 31 años, argelino, y Mohamed Rustin, de 26, sirio, señalando que su destino final era Bagdad.

EXISTEN ESPERANZAS DE ENCONTRAR VIDA EN MARTE

Aunque los termómetros del “Vikingo II” marcaron una temperatura máxima de dos grados y mínima de noventa bajo cero

WASHINGTON, 6. — (EFE). — La nave Vikingo II, tras confirmar por sus fotografías el color rojo de Marte, comenzó hoy las pruebas para establecer la existencia o no de actividad geológica en el planeta.

Los científicos de Pasadena pusieron en funcionamiento el sísmógrafo incorporado a la nave que detectará cualquier temblor del suelo marciano, lo que sería una prueba evidente de su actividad.

Las esperanzas de detectar un temblor son grandes, aunque los científicos esperan encontrar una actividad sísmográfica inferior a la de la Tierra y creen que pueden ser necesarias semanas antes de encontrar pruebas de ella.

Un sísmógrafo similar, instalado en la Vikingo I, no llegó a funcionar y por ello, los datos que se obtengan con la Vikingo II no bastarán para determinar el origen de los temblores ni la composición exacta de la capa interior de Marte.

Sin embargo, los científicos creen que el sísmógrafo de la Vikingo II bastará por sí solo para determinar la existencia de un núcleo central y establecer su tamaño.

Pero mientras llega el momento de que la aguja del sísmógrafo envíe la señal que todos esperan en Pasadena se estudian las fotografías enviadas por la nave, que reproducen fielmente la llanura de Utopia, donde tomó contacto con el suelo marciano.

La primera sorpresa fue la composición del suelo, formado por pedras y rocas rojas que mostraban gran cantidad de agujeros, lo que hace pensar a los científicos en su origen volcánico.

Pero las fotografías muestran también una superficie de color más ligero que podría estar formada por sales producidas por agua de las capas interiores de la corteza marciana.

Esto supone reavivar las esperanzas de encontrar vida en Marte, ya que la presencia de agua sería un factor importante.

DECLARACIONES DE HENRY KISSINGER

ZURICH, (Suiza), 6. — (EFE). — El Secretario de Estado de los Estados Unidos Henry Kissinger dijo hoy, que los tres días de conversaciones llevadas a cabo en Zurich, con el Primer Ministro Sudafricano John Vorster se podían calificar de “fructíferas” y que se habían realizado progresos.

Manifiesto durante una conferencia de Prensa que se había establecido una base para negociaciones adicionales sobre el futuro de Africa del Sudoeste (Namibia) y Rhodesia, pero todavía quedaba mucho trabajo por realizar en este terreno.

Kissinger dijo “creo que se ha realizado un progreso hacia el logro de los objetivos que han desarrollado conjuntamente los Estados Unidos, el Reino Unido y los Estados de Africa Negra, y que se habían sentado las bases para negociaciones futuras.”

Estos objetivos dijo Kissinger eran la independencia, el gobierno por la mayoría, los derechos

tico de una criminal campaña antijudía” fue repudiado hoy en Buenos Aires por la “Delegación de Asociaciones Israelitas Argentinas” (DAIA).

Durante los últimos veinte días fueron atacados en varias oportunidades en esta capital y hace dos días, explotaron bombas en cuatro sinagogas y una escuela.

“Todos deben comprender —dice el comunicado de la “DAIA”— la peligrosidad de este odio antijudío, que siempre ha sido el arma predilecta de todos los totalitarismos para alcanzar sus inconfesables fines”.

Agrega el documento que la opinión pública argentina “sabría manifestar, con urgencia y sin ambages su repulsa a estos vandálicos hechos, perpetrados por asesinos anónimos”.

La Iglesia podría entrar de lleno en el terreno del protestantismo

● Opina el abad francés Louis Coache, que también estuvo suspendido “a divinis”, sobre el caso del obispo Lefebvre

ROMA, 6. — (EFE). — Monseñor Lefebvre no quería ningún cisma y “no tiene ninguna intención de ordenar obispos”, anunciaron hoy en Roma dos de los principales representantes de los movimientos tradicionalistas católicos, el abad francés Louis Coache y el jefe de “Civitas Christiana” y secretario de la “Alianza Mundial por la Iglesia Católica Romana”, Franco Antico.

El abad francés, que hace años estuvo, a su vez, suspendido “a divinis” y que se ha distinguido por su lucha en favor del respeto a las tradiciones y con su apoyo al obispo Lefebvre, puso de relieve que el problema actual se ha suscitado “por culpa de muchos obispos y sacerdotes franceses (citó muchos nombres), que favorecen la herejía, la inmoralidad, la abolición sin confesión y la libertad sexual”.

Los ataques más violentos se dirigieron, precisamente, contra las jerarquías eclesiales francesas, “que propician el catecismo holandés y apoyan incondicionalmente al marxismo”. Destacó el abad el caso del padre Cardonnel, que insulta al Papa, y la distribución “de sagradas hostias a puñados en las misas, que son continuamente profanadas”.

“Nuestra posición —añadió— no es una revuelta contra el Papa: Le pedimos que ponga orden en la Iglesia. No le acusamos, ni le acusa monseñor Lefebvre pero, a veces, actúa como si fuera favorable a la demolición de la Iglesia”.

Culpo de ello al engaño que le han tendido los obispos franceses, que se encuentran enfrentados a Lefebvre porque este tiene

Aprovechando el “affaire” EL DIRECTOR DEL F.B.I. SE CASA CON UNA EXRELIGIOSA

WASHINGTON, 6. — (EFE). — Coincidiendo con su confirmación como director del FBI, tras las acusaciones de aceptar regalos que podrían haberle costado el cargo, Clarence Kelly ha anunciado que se casa.

El director del FBI, que tiene 64 años y es viudo desde el pasado mes de noviembre, anunció este fin de semana que piensa contraer matrimonio con Shirley Dyckes, una profesora de escuela que fue monja durante 15 años.

La novia, que no quiso revelar su edad a la prensa, fue hermana en la Orden de la Santa Cruz hasta hace seis años, en que dejó la vida de religiosa y pasó a enseñar

en una escuela de Maryland, cerca de Washington.

El mismo día en que Kelly hacía el anuncio de su boda, para la que todavía no ha fijado fecha, el presidente Ford le dio un voto de confianza y anunció públicamente que el que el director del FBI hubiera aceptado regalos de sus subordinados, no era motivo para destituirle del cargo.

Los rumores de que Kelly debía ser destituido de su puesto de director del FBI comenzaron a raíz de la dimisión del propio Kelly de que había recibido algunos regalos de sus subordinados y que había utilizado los servicios de la oficina para decorar su casa.

ZURICH: UNA VEZ FINALIZADAS, HENRY KISSINGER CALIFICO DE FRUCTIFERAS SUS CONVERSACIONES CON JOHN VORSTER

“El mantenimiento de un conflicto en Africa conduciría a la intervención de potencias extranjeras”, afirmó el Secretario de Estado

de las minorías y el progreso económico.

Kissinger dijo que las próximas 48 horas las dedicará a informar a los dirigentes de las cinco naciones de Africa Negra que se vienen llamando naciones de “primera fila”, que bordean Rhodesia y Namibia, respecto a sus conversaciones con Vorster llevadas a cabo este fin de semana.

“Se ha realizado un progreso hacia la configuración de un marco para las negociaciones” dijo Kissinger. Añadió que no podía proporcionar más detalles en tanto todas las partes interesadas no estuvieran informadas.

CONFERENCIA DE PRENSA DE KISSINGER

ZURICH, 6. — (EFE). — El Secretario Norteamericano Henry Kissinger ha dicho en su conferencia de Prensa que los Estados Unidos están tratando de poner fin a la creciente crisis en la región septentrional de Africa ya que “el mantenimiento de un conflicto en Africa inevitablemente conduciría a la intervención de potencias exteriores”, añadiendo que existe en Africa el peligro de convertirse en una zona “conflictiva”.

Vorster ha invitado a Kissinger a visitar Africa del Sur, pero el Secretario de Estado Norteamericano ha advertido que todo depende de que “las negociaciones para solucionar el problema de aquella región progresen efectivamente”.

En respuesta a la pregunta de un corresponsal, Kissinger ha dicho que, de momento, no tiene planes trazados para visitar a Ian Smith, primer ministro de Rhodesia.

Las propuestas que se han formulado en la entrevista Kissinger-Vorster serán presentadas a los líderes africanos y las que se acepten como convenientes establecerán un consenso inicial, anunció Kissinger.

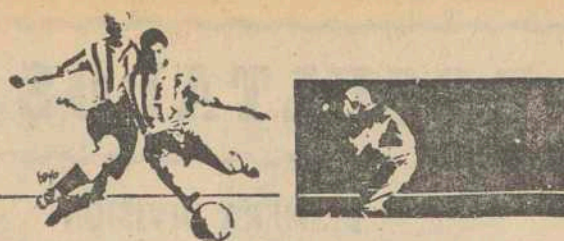
Kissinger terminó diciendo que, desde luego, “la solución solamente puede llegar por un acuerdo entre los afectados por el problema y no por imposición de los Estados Unidos”.

KISSINGER, EN LONDRES

LONDRES, 6. — (EFE). — El Secretario de Estado Norteamericano, Henry Kissinger, ha llegado hoy a esta capital procedente de Zurich para mantener conversaciones sobre Africa con el primer ministro británico James Callaghan.

Después de las londinenses

DEPORTES



IBA PERDIENDO POR 1-3...

El Club Deportivo Lugo, en un memorable encuentro, se impuso al Ensidesa: 4-3

AMBOS EQUIPOS JUGARON CON DIEZ HOMRES A PARTIR DEL MINUTO TREINTA Y TRES: QUIROS Y CABANAS FUERON EMPULSADOS

CAMUEL, VEIGA (2) Y ORDAX MARCARON LOS GOLES LUCENSES



De izquierda a derecha y de arriba a abajo vemos a la hija de José María Rodríguez Lago —que también aparece en el grabado—, Concepción, realizando el saque de honor; el penalty señalado injustamente contra el Lugo, ya con el esférico dentro de la red; una intervención del meta Josini y Alvarez tratando de arrebatar una pelota que también controlaría el meta asturiano. — (Fotos VEGA)

Primero al borde de la desesperación, después rayando del delirio, porque si la tragedia afloró al final de la primera parte, el alborozo postero ha marcado un hito en la trayectoria del C. D. Lugo, que inició la Liga con muy buen pie, al ganar al Ensidesa por cuatro goles a tres. A un Ensidesa que llegó como favorito y que todavía lo es de este campeonato recién estrenado. Y eso que el Lugo ha estado con un pie en el precipicio. O casi con los dos, quedando milagrosamente flotando en el vacío y volviendo a tierra firme.

Preliminares

En los preliminares del encuentro, el presidente del Lugo, señor García Pena, se dirigió al centro de la parcela donde impuso la insignia de oro de la sociedad al secretario general de la misma don José María Rodríguez Lago, como premio a sus desvelos y a su entrega.

Arbitraje disparatado

Más que mediocre, más que malo, el arbitraje del colegiado leonés señor Valdés Sánchez ha sido disparatado. En el primer tiempo, tras unos inicios prometedores, se le fue el partido de las manos y se convirtió en punto de atracción. Menos mal que en la segunda parte salió más sereno. Castigó con un penalty al Lugo que sólo ha existido en su imaginación. Probablemente quiso aplicar la ley de la compensación, pero se le ha visto desatendido el plumero. En el minuto 19 Alvarez tocó dentro del área un balón con la mano, lo que no ha visto o quiso ver el señor Valdés. El balón salió a córner y después de realizado el saque, Antuña, jugador avilesino, toca el esférico con la mano en el área local. Pero el de

Alineaciones

Los equipos presentaron inicialmente las siguientes alineaciones: ENSIDESA: Josini; Vallina, Quirós, Antuña, Esteban; José Aurelio, Arráiz, Novo; Juanjo, De Diego y Torre. C. D. LUGO: Vita; Farfán, Ordax, Alvarez, Iglesias; Iriarte, Fajalín, Camuel; Manolo Novo, Cabanas y Luso.

No está mal: Siete goles

Pocos partidos habría el domingo tan interesantes, al menos en cuanto a la marcha del marcador, que el que protagonizaron Lugo y Ensidesa. A los nueve minutos de juego se adelantó el Lugo con un gol de Camuel, que disparó desde el borde del área, tras recoger un centro de Luso. Corría el minuto 19 cuando Alvarez toca la pelota con la mano dentro del área. El árbitro pasa la falta por alto, pero en la jugada siguiente, al saque de un córner, señala contra el Lugo un castigo máximo, que se inventó, porque Antuña había sido el autor del manotazo. De Diego establece el empate. Dos minutos más tarde, De Diego —ex jugador del Real Madrid— gana la acción a Farfán, que había efectuado una entrega defectuosa, y bate de tiro esquinado a Vita. Un gol muy inteligente, de maestro. Y tres minutos después —tres

goles en cinco minutos—, saca una falta Arráiz, y José Aurelio, en aparente fuera de juego, clava el balón en las mallas sin que Vita se moviese, quizá pensando que había sido orsay, que reclamarían los jugadores del Lugo, mostrando el árbitro tarjeta amarilla a Cabanas. Así, 3-1 a favor del Ensidesa concluyó el primer tiempo. A los once minutos del segundo, Veiga acorta distancias. Se produce un pequeño barullo ante el marco de Josini, un jugador del Ensidesa toca la pelota con la mano, que incluso coloca para que Veiga pueda rematar a placer. Da no ser así suponemos que sería penalty. Protestó Josini y el trenchillo le mostró tarjeta. Veiga, de nuevo, a los 38 minutos, marca y consigue el empate. La jugada había sido iniciada por otro fustazo, por Tapia. Faltando tres minutos para terminar, una jugada que inicia Manolo Novo, pasando sobre Veiga, sirve para que Ordax, de tiro raso, establezca el gol del triunfo, el cuatro a tres.

Todo abajo en cinco minutos

Realmente es indescriptible lo que ocurrió el domingo en el "Angel Carro", porque ha sido el partido más extraño que hemos presenciado. La victoria del Lugo, ya ya esto por delante, ha sido justa. Fie el premio a su esfuerzo, a su entrega, a su tesón, a su fe. En los primeros minutos el Ensidesa se mostró como un gran equipo, canalizando el juego por las alas, con dos laterales, Vallina y Esteban convertidos en extremos. A los cuatro minutos primer susto: Torre saca una falta y Vita no llega a bloquear la pelota, que desvía con el pie y se estrella en un poste. Poco a poco el Lugo fue contrarrestando el dominio y a los



Este es el señor Valdés Sánchez, de León, a quien se le fue el partido de las manos durante veinticinco minutos de la primera parte (FOTO VEGA)

Arrolladora segunda parte del Lugo

Todo cambió en el segundo tiempo. El Lugo salió desbocado, a por todo, a la desesperada, pero hilando un fútbol práctico, muy ordenado. Camuel, que se resistió de un golpe en la cadera, quedó en la caseta. Salio Tapia en su lugar, que se situó atrás, pasando Alvarez a la zona ancha. Como había sólo diez hombres, en punta Manolo Novo y Veiga. Pero en realidad el Lugo atacaba en tromba. Esto hizo que el Ensidesa, de un cuatro-tres del primer tiempo —Vallina, Quirós, Antuña y Esteban, en la zaga; J. Aurelio, Arráiz y Novo, en el centro, y Juan (Félix), De Diego y Torre, en

Un sobresaliente

En el Lugo, como es natural, unos han estado mejor que otros, pero en esta ocasión, por ese puntero, por esa ilusión, por ese derroche de energías, salvando lo que parecía insalvable, el equipo, el conjunto se merece un sobresaliente. El Ensidesa nos ha defraudado

NO EMPEZO MAL EL LEMOS...

SE IMPUSO (2-0) AL BARALLOBRE EN EL "LUIS BODEGAS"

Morandeira y Miguel, autores de los goles en el segundo tiempo

MONFORTE DE LEMOS.— De nuestra Corresponsalía.

En su primer partido de su vuelta del Campeonato Regional el Lemos como era de esperar, venció claramente al modesto conjunto de Barallobre, pero la "fiel parroquia" que acudió en buen número al "Luis Bodegas", la labor que el equipo leonés desarrolló sobre el terreno de juego no fue el que esperaba y el Lemos necesita.

Pero lo que los aficionados presenciaron tampoco podemos decir que decepcionante, si no más bien esperanzador a poco que los nuevos "cachorros" logren una mayor penetración y puesta a punto.

Un equipo no se improvisa en 15 días y el Lemos, este Lemos que podemos decir de la pasada temporada solo le quedó el nombre, con Miguel y Coque; cuenta hoy con jugadores entusiastas que apuntan buenos modos, pero el entusiasmo no basta y aún cuando sea una muy valiosa cualidad, también necesita orden en su quehacer, para que sus frutos se reflejen en el marcador y le proporcionen vistosidad en el terreno de juego.

El "mister" leonés habrá de

trabajar de firme para lograr un más perfecto acoplamiento de líneas en este nuevo Lemos. La labor es ardua, pero nosotros confiamos también que con el entusiasmo del joven preparador del histórico Lemos, sus pupilos logren pronto alcanzar la precisa madurez y la técnica necesaria y con ella el premio que todos deseamos. El retorno a la Tercera División aún cuando pueda lograrse será necesario apuntalar líneas con algunos hombres de oficio.

EL PARTIDO

Dio comienzo a las 5.30 de la tarde y los equipos a las órdenes del colegiado lucense, Alfredo Díaz que tuvo una buena actuación auxiliado en las líneas por los señores Pájaro y Regueira del mismo colegio. Los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

LEMONS.— Varela; Gerardo, Coutado, Morandeira; Palacios, Coque; Millán (Nando), Seara, Losada, Eiriz y Miguel.

BARALLOBRE.— Otero; Vila, Tucho, Canosa; Gelucho (Perea), Chompi; Julio, Paco, Antonio, Juanchito y Manuel (Tino).

Desde los primeros minutos de juego la iniciativa correspondió

al Lemos evidenciándose la flojedad del "once" visitante, pasando su meta por numerosas situaciones de peligro que no se traducen en goles por la bien ordenada defensa en la que sobresale la labor de su defensa central el ex leonista Tucho y su guardameta Otero al detener dos fuertes tiros de Miguel. El resto de los delanteros leonistas estuvieron poco afortunados en el remate así como los delanteros del Barallobre en sus escasos intentos por batir a Varela, llegando al descanso sin que funcionase el remate.

SEGUNDO TIEMPO

En la segunda parte el Lemos sale con mayores bríos, cediendo córner la defensa del Barallobre lo saca Miguel, despeja Otero corto y Seara remata de cabeza dando el balón en el travesaño recogiendo el balón Morandeira quien también de cabeza envía el balón al fondo de las mallas, y se consigue el primer tanto leonista.

El aceso del Lemos se hace insistente en busca de su nuevo gol. Se produce una melec ante el marco de Otero y el balón pasa por delante de varios delanteros leonistas, sin que estos acierten el remate.

En uno de los esporádicos contragolpes de los ferrolanos finaliza en córner y Varela se hace con un balón difícil salvando el tanto.

A los 15 minutos Gelucho es sustituido por Perea.

A los 24 jugada de Coutado con pase a Miguel que desde fuera del área y de tiro fuerte y cruzado bate a Otero por segunda vez.

A los 30 minutos Coutado se cruza muy oportuno en un peligroso avance sobre el marco de Varela del ariete del Barallobre. Y a pesar del intenso dominio del Lemos hasta el final del encuentro el marcador no sufrió más variaciones.

Los dos equipos brillaron más por su entusiasmo que por su juego, destacado en el Barallobre el veterano Tucho, Julio y Otero.

Por el Lemos Miguel y Morandeira, aún cuando a este último le sobran algunos kilos para su puesta a punto, lo mismo a Gerardo que estuvo acertado al igual que Seara Coutado y Coque. También Nando hizo cosas buenas. El resto de los jugadores no tuvieron fortuna.

GANO LA SARRIANA Y PERDIO EL VIVERO

FABRIL DEPORTIVO, 1; SARRIANA, 2

LA CORUÑA.— De nuestro enviado especial, VILLARABID.

En un encuentro jugado al contrataque, con dominio local, pero sin profundidad en su línea delantera, arrebato el equipo sarriano por los dos puntos esta tarde en Riazor con una temperatura muy alta y mucha concurrencia de la villa lucense.

Arbitró el ferrolano Palacios Gándara, con un primer tiempo regular y un segundo totalmente casero. No supo en ningún momento aplicar la ley de la ventaja que quiso seguir en varias ocasiones.

VILLA, de la Sarriana

Los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

FABRIL.— Jorge; Rafa, Castillo, Barallobre; Lito I, Rego-Rey; Souto, Copa, Castro, Juan Carlos y Amador. A los 20 minutos del segundo tiempo Amador deja su puesto a Nando.

SARRIANA.— Torres; Toñín, Siso, Quico; Roberto, Tito; Villa, Bello, Mosquito, Díaz y Nisio. A los 22 minutos del segundo tiempo se lesionó Bello que es retirado del terreno de juego, le sustituye Quiñones y a los cuarenta, también por lesión, Díaz es sustituido por Aurelio.

Se nota en las líneas sarrianas la baja de sus dos laterales Lito y Nisio, así como de Castellano, lo que hace temer algo malo.

Transcurrió el minuto uno, córner que lanza Mosquito, follón en la defensa coruñesa y VILLA acierta a enviar de tiro fuerte a la red, si bien antes tocó el balón en un defensor coruñés.

En el minuto nueve, buen centro de Bello, de cabeza, cede a Díaz, quien desmarca totalmente a sus compañeros llevándose a traes defensas detrás y cede a NISIO quien controlando el balón lo envía de nuevo al portal fabrilista. Pasan unos minutos en los cuales Díaz se convierte en la gran figura, el aficionado no pasa a creer que un jugador con esos modales forme en un Regional.

El aceso fabrilista es intenso y transcurrió el minuto 23 cuando CASTRO, de cabeza, consigue batir a Torres. Era el 1-2, que luego resultaría el tanto final.

Hubo aún otra clara ocasión para los sarrianos, al encontrarse Jorge con un balón que casi no esperaba ya conseguir evitar el nuevo tanto.

En la segunda parte, hay un jue-

go duro por parte coruñesa que el árbitro no acierta a cortar en ningún momento, de ahí las dos lesiones, que esperamos no tengan consecuencias mayores, si bien la de Bello puede ser grave.

En la primera parte hubo tarjetas amarillas para Castro, por parte coruñesa, por entrada antirreglamentaria a Torres, a Roberto y Villa, de la Sarriana, el primero por rozar el balón con el codo y al segundo por repeler una entrada antirreglamentaria de Castillo.

Por parte fabrilista nos parecieron los mejores hombres Castillo y Castro, también Juan Carlos demostró su indiscutible clase, pero a ráfagas.

Por parte visitante, todos han luchado lo indecible, planteándose Bolla bien el encuentro y ellos siguiéndolo a pie juntillas. Si bien nos pareció que Torres y Díaz, fueron los más sobresalientes, este último, especialmente en la primera parte, fue lo mejor sobre el terreno de juego.

Un prometedor comienzo para el equipo blanco, que deberá consolidarlo el próximo domingo, en Las Insuas, ante el peligroso Guardés. Algo parecido ocurrió la pasada temporada, esperemos que no se repita: entonces se había empatado en Buen al comienzo de la Liga y luego en el segundo encuentro y el de presentación en "As Insuas", también vino el equipo de La Guardia y nos llevó los dos puntos.

Esperemos que esta semana se resuelva el "caso Tada" que, por cierto, acompañó el equipo a La Coruña, y que ya estén dispuestos los que causaron baja en la expedición de esta jornada inicial, en la cual, consigue la S. D. Sarriana uno de sus grandes éxitos futbolísticos, como es vencer al Fabril Deportivo en su propio feudo de Riazor.

SP. GUARDES, 2; VIVERO, 0

LA GUARDIA, 5.— (ALFIL).— Por dos tantos a cero venció el Sporting Guardés al Vivero en el primer partido de serie "A" jugado en el campo del Tecla.

Arbitró el colegiado pontevedrés, señor Díaz Villanueva, que tuvo una buena labor. Mostró tarjeta amarilla a Herminio por juego peligroso.

SP. GUARDES: Estévez; Miguel, Fajardo, Quintana; Luis, Iglesias; Kubala, Fel, Moncho, Puskas y Pintos. No hizo cambios.

VIVERO: Chema; Arturo, Al-

Cuando se perdía por tres a uno...

GARCIA PENA ESTUVO A PUNTO DE MARCHARSE PARA FRIOL

El encuentro del domingo se jugará en "Los Fresnos" a las doce menos cuarto

El domingo, después del partido, no hablamos con García Pena. Sabemos como vive el fútbol y no era cuestión de molestarle en un momento de tanta emoción, porque el presidente entró casi llorando en la caseta. No se lo crea. Ayer sí hemos dialogado con él.

—Fue algo fabuloso. ¡Eso sí que es poner corazón!

Sabemos que García Pena ha tenido un "detalle" con los jugadores en la caseta, pero al preguntarle ayer si había sido verdad, nos rogó que lo silenciáramos.

Un poco, porque si bien destacó la maestría de De Diego, no es suficiente, porque carece de mordiente. Su mejores hombres han estado en el centro del campo, Arráiz y Novo.

Pero esta victoria del Lugo ha sido importantísima, muy laboriosa y que nos hace concebir muchas esperanzas.

MALOCA

vario, Hermida; Honorato, Cal; Manolo, Michelena, Andrés, Chapa y Tito. En el segundo tiempo Chapa cedió su puesto a Moncho.

Goles:

El 1-0 lo marcó Moncho a los 29 minutos de juego. El dos-cero definitivo lo consiguió Kubala, en un buen pase de Pintos, a los 35 minutos del segundo tiempo.

En la segunda parte y ya con el marcador 2-0 el árbitro pto un penalty contra el Vivero, al tocar con la mano una defensa un balón a tiro de Fel. El máximo castigo lo ejecuta Puskas y bloca muy bien Chema.

El Sporting Guardés ha realizado un buen encuentro, con mucha fuerza y jugadas de mérito. En sus filas brilló el juvenil Iglesias que hoy hacia su debut en regional preferente. También destacan J. de L. y Luis.

El Vivero luchó mucho, pero no pudo con la técnica del Guardés. Su mejor hombre fue el meta Chema, seguidor en méritos por Andrés.

ANDURÍA, 4; ARENTEIRO, 1

EL GROVE, 5.— (ALFIL).— El Andurina venció al Arenteiro por cuatro goles a uno en el encuentro inaugural del Campeonato de Serie "A" Regional, disputado hoy en el campo de "Alfonso" de Lugo.

A los diez minutos de penalty, Fernández marcó el primer gol local. El dos a cero obra de Celso subió al marcador cuando se jugaba el minuto 23. En el minuto 37 Andrés aprovechando un fallo de la defensa local logra el gol del Arenteiro. El tres a uno subió al marcador a los seis minutos de juego de la segunda parte por mediación de Celso que también consiguió el cuarto gol a los diez minutos de este período final.

Buen partido y jugado con mucho entusiasmo por ambos bandos. El Andurina se impuso con claridad a un rival que luchó mucho y cuajó una buena actuación en la primera parte.

Arbitró el colegiado vigués Arroyo que tuvo una buena actuación.

Alineaciones: ANDURINA.— Nino; Muñoz, Lores, Paquito; Tito, Alcalde; Ribadulla, Saburido, Celso, Fernández y Vilacho. En la segunda parte Juan y Javier sustituyeron a Nino y Saburido.

ARENTEIRO.— Castor; Ribera, Fraga, Chao; Cachorro; Ribera, Sotelo, Alfonso, Andrés, Arieta y Caracacia. En el minuto 23 del segundo tiempo Andrés sustituyó a Horias y en el 34 Daniel ocupó el puesto de Andrés.

TURISTA, 4; ARSENAL, 0

VIGO, 5.— (ALFIL).— El Turista ha vencido por cuatro goles a cero al Arsenal, en partido jugado hoy.

Mala labor del colegiado santiagués señor Barreiro, quien cortó varios contraataques del Arsenal.

Alineaciones: TURISTA.— Miguel Angel; Pirelo, Pablo, Arturo; Novoa, Benito; Sindo, Fernando Condé, José, Rafael y Carlos. A los 65 minutos salió Herrero por Carlos, y a los 73, Manolito por Pirelo.

ARENAL.— Rios; Toni, Luciano, Chespi; Yini, Rivera; José II, Canosa, Chinchón, Bolio; José I. A las 65 minutos salieron Chuchi y Berto por Yini y Canosa.

Goles:

En el segundo tiempo, a los 14 minutos, Rafael, de cabeza; a los 18, Pirelo, que recoge un rebote a tiro de Carlos; a los 19, José II, en fuera de juego, y a los 40, Herrero, a pase de Benito.

El primer tiempo ha sido malo por ambos equipos. En la continuación, el Turista mejoró su juego, y consiguió los goles, cuenta esta que pudo haber aumentado.

ESTRADENSE, 5; CAMBADOS, 2

LA ESTRADA, 5.— (ALFIL).— Por cinco goles a dos el Deportivo Estradense venció hoy al Cambados.

Alineaciones: CAMBADOS.— César; Castro, Pillado, Rial; Lucho, Mendo; Arturo, Gareca, Paredes, Ramoní y Costa. En el minuto 22 de la segunda parte Blas sustituyó a Costa.

MALOCA

ALONDRAS, 0; NOYA, 1

CANGAS DE MORRAZO, 5.— (ALFIL).— El Alondras no ha tenido suerte en el primer encuentro de la actual temporada de Liga y ha sido vencido en feudo propio por el Noya, por un gol a cero.

Alineaciones: NOYA.— Severo; Vid, Berto, Vázquez; Segundo, Maneiro; David, Alfonso, Maní, Paredes y Juanatey.

ALONDRAS.— Cabaleiro; Juan, Lino, Quipper; Dito I, Corral; César, Luis Paredes, Benito e Ismael. En la segunda parte, a los 20 minutos, salió Toñín por Juan.

Buena labor del colegiado vigués, señor Cardalda.

El único gol del encuentro fue conseguido a los 34 minutos del segundo tiempo, por Lino, en propia puerta, al pretender despejar.

Uno y otro equipo han jugado un mal partido, sin ligazón, y que más fue un pelotazo insulso. El Alondras presentó una alineación de circunstancias, ya que también participa en el Campeonato de Aficionados, y hubo de repartir sus hombres en dos frentes.

El árbitro mostró tarjeta blanca a Corral.

ATLETICO RIBEIRA, 3; SP. CELANOVA, 0

SANTA EUGENIA DE RIBEIRA, 3.— (ALFIL).— Por tres goles a cero venció el Atlético Ribeira al Celanova en partido de Regional Preferente jugado hoy aquí. Arbitró el colegiado Seijo Landeira, del colegio ferrolano, que tuvo una buena actuación. Mostró tarjeta amarilla a Aguirre, por protestar, a los 26 minutos de juego.

RIBEIRA: Ferradas; Vidal, Paulino, Laffio; Tibachio, Venturín; Santomé, Del Río, Farfán, Miguel, y Coira II. Tras el descanso salió Adolfo por Farfán, y a los 34 minutos de la segunda parte Ruiz sustituyó a Miguel.

CELANOVA: Camporro; Jorge, José Manuel, Ramos; Gil, Manolo; Ayala, Fleitas, Fernando, Guede y Pereiro. Al iniciarse el segundo tiempo Cid entró por Ayala.

Lo mejor del encuentro, que registró fura entrada, ha estado en la primera parte, en que se marcaron los goles. El primero en jugada personal de Coira II que pasa a Santomé y éste dispara tocando Camporro que no puede evitar el gol. Era el minuto 25. El gol fue protestado, motivando la tarjeta, a Aguirre. El árbitro consultó con un auxiliar y dio validez a la jugada.

El segundo gol lo marcó el Ribeira a los 36 minutos. Saca Santomé el cuarto córner y remata Coira II de cabeza. El balón rebota en el travesaño y vuelve al campo y Farfán de fuerte disparo acierta a marcar.

A los 41 minutos Miguel, desde fuera del área y de un fortísimo disparo estableció el tercer cero definitivo.

En el equipo local destacaron Coira II, Farfán, Miguel y Del Río; en el Celanova los mejores fueron Pereiro, Manolo y Fernandez.

DEPORTES

El Orense derrotó con facilidad al Langreo (5-2) y el Compostela al Basconia (3-1)

EL FERROL SE DEJO SORPRENDER POR EL BILBAO ATLETICO EN EL "MANOLO RIVERA" (1-2)

GRAN PEÑA, 2; GIJON DEPORTIVO, 2
VIGO, 5.—(ALFIL).— Con empate a dos goles finalizó el encuentro de Liga de Tercera División, primer grupo, disputado esta tarde entre el Gran Peña y el Gijón Deportivo.

El árbitro del colegio orensano, mal. Abandonó el estadio escoltado por la fuerza pública. Mostró tarjetas amarillas a Lago, en el minuto 36, por tocar el balón con la mano y en el 76 a Paco II, por protestar. Amonestó también al masajista del Gran Peña por llamarle la atención antes de que concluyera el encuentro.

GRAN PEÑA, Jaime; Lago, Vía, Villar; Milucho, Perera, Carlos, Cao, Coque, Paco II y Cabo. No hizo cambios.

GIJON DEP., Juan Carlos; Javi, Noriega, Cueto; Neredit, Toni; Villaverde, David, Calín, Juan y Sergio. A los 68 minutos Pedro por Villaverde, y a los 83 Gálvez por Toni.

A los 28 minutos centro de Lago desde la derecha y Carlos penetra en el área y marca el 1-0; a los 63 minutos Coque saca una falta y Cabo, de cabeza, peinando el balón, logra el 2-0; a los 74 minutos centro de Toni al primer palo y Pedro, que ingresa, con la cabeza muy rápida marca; a los 76 minutos falta de Vía a David y el árbitro pita penalty, que es transformado por el propio David en el 2-2 definitivo.

ARENAS, 2; SESTAO, 1
GUECHO (Vizcaya), 5.—(ALFIL).— El Arenas batió por dos goles a uno al Sestao en el campo de "Gobela", de esta forma los arenas se han hecho a la "aventura" de la Tercera División. La primera mitad concluyó sin goles.

Arbitró el colegiado cántabro señor Coso Abril.

Alineaciones:
ARENAS: Meléndez; Guridi, Maixi, Solari; Barrena, Aqueche; Charterina (Romillo), Mozas, Montalbán, Isai y Julián.

SESTAO: Izaguirre; Urrutia, Calvochecha, Petreñas; Lavín, Amezaña; Martínez, Estefano (Sierra), Gabriel Uriarte (Irazola), Gonzalo y Murua.

A los 35 minutos, a la salida del portero Izaguirre, Charterina envió el balón a las mallas y adelantó al Arenas.

Poco después, a los 36, Levin estableció la igualdad y a los 44 y medio, Montalbán hizo el definitivo 2-1.

Partido tenso, emocionante y pleno de incertidumbre a efectos del marcador. El Sestao mostró una absurda táctica de contención en la primera parte. El planteamiento arenoso bueno. La victoria final merecida.

ORENSE, 5; LANGREO, 2
ORENSE, 5.—(ALFIL).— Por cinco goles a dos venció el Orense al Langreo en partido de Tercera División, primer grupo, jugado en el estadio "José Antonio" bajo un calor intenso.

Arbitró Sarasa Medo, de Valladolid, mal.

LANGREO: Lombardía; Javier, José Ramón, Braga; Alfredo, Jorge Luis; Manzano, Parajón (Luis), Atlano, Jaime y Mortera.

ORENSE: Sánchez; José Luis, Fernández, Fuentes; Pablo, Antonio; Tucho, Escudero, Teixido, Pachín y Somaza. No hubo cambios.

Victoria justa del Orense que ganó sin esforzarse frente a un Langreo con excesivas precauciones defensivas.

Goles:
A los 13 minutos Somaza marcó el 1-0; el mismo jugador, en el minuto 20, establece el 2-0; a los 34 se produce un fallo de Fuentes y Atlano tira dos veces, la primera rechaza el meta y la segunda vale el 2-1; a los 38 minutos y tras la jugada más bonita del encuentro Antonio centra y Pachín logra el 3-1; a los 68 minutos Somaza, a centro de Teixido logra el 4-1; a los 78 el árbitro sanciona un libre indirecto contra el Orense y Mortera marca el 4-2; a los 83 minutos corner contra el Langreo y Pachín, de cabeza, logra el cinco-dos definitivo.

TORRELAVEGA, 1; GUERNICA, 0
TORRELAVEGA (Santander), 5.—(ALFIL).— Por un gol a cero (1-0) ha vencido el Torrelavega al Guernica, en partido de fútbol del Campeonato de Liga de Tercera División, disputado esta tarde.

Alineaciones:
TORRELAVEGA: Monchi; Peñalvo, Cabo I, Berategui; Cabo II, Montenegro; Basi, Ochoa, Cuca (Quino), Platas y Nico.

GUERNICA: Bilbao I; Betzaen, Etexandía, Arteagaiteia; Imatz,

Fernández; Mazarredo, Tarantino (Constan), Albaina, Iturregui y Vicente (Alfonso).

Arbitró Cristóbal Álvarez, asturiano, que amonestó a Platas y Ochoa, por juego peligroso. El único gol lo marcó Platas, en el minuto ocho del segundo tiempo, al ejecutar un penalty muy protestado por los jugadores guerniqueses.

Partido disputado, con ligera superioridad por parte local. Un empate no hubiera sido tonto inmerecido.

LAREDO, 0; BARACALDO, 0
LAREDO (Santander), 5.—(ALFIL).— Fue inamovible el 0-0 inicial en el encuentro Laredo - Baracaldo, jugado en "San Lorenzo".

Arbitró el colegiado señor Raposo Garín, gallego.

Alineaciones:
LAREDO: José Luis; Sito, Del Campo, Sánchez; Amavisca, Susi; Pachi (Bustillo), Lucas, Cano-Lata, Ignacio (Badiola) y Docal.

BARACALDO: Aizpuru; Ceballos, Raúl, Arechalde; Juan Carlos, Sistiaga; Collantes (Sainz), Carmelo (Delgado), Larrañeta, Benito y Sebas.

El Baracaldo jugó bien en la zona central del campo. Los locales tuvieron mayores oportunidades de gol, que no se tradujeron por la habilidad defensiva de los gualdineros y por el atollamiento de los delanteros en momentos clave. En las postrimerias del partido Bustillo y Docal pudieron decidir el partido en favor del Laredo.

Mucho público, con seguidores del Baracaldo, y gran ambiente en las gradas.

ACOSADO POR LOS AFICIONADOS

VIGO: EL ARBITRO DEL GRAN PEÑA-GIJON DEPORTIVO ATROPELLO CON SU TURISMO A UN PEATON

VIGO, 5.—(ALFIL).—El colegiado orensano Jorge Gómez Barril, que hoy ha dirigido el encuentro de Tercera División Nacional Gran Peña-Gijón Deportivo, atropelló con el turismo que conducía a un peatón cuando huía de un grupo de aficionados que le acosaban.

El accidente ocurrió en la confluencia de la Avenida de Frago a la Avenida de América. El vehículo que conducía el señor

Gómez Barril, acosado por aficionados que le perseguían, atropelló al peatón Adolfo Graña Fernández el cual resultó con hematomas y magulladuras diversas, afortunadamente de poca consideración. El árbitro había abandonado el estadio de "Balados" escoltado por la fuerza pública, y parece ser que un grupo de aficionados le perseguía en varios vehículos cuando se produjo el atropello.

CAMPEONATO DE AFICIONADOS

El Taboada venció al Palas por 3-2

TABOADA. — (De nuestro corresponsal, MACIAS). — En el campo de «La Medela» se jugó el primer encuentro correspondiente al Campeonato de Aficionados entre el Taboada y el Palas de Rey, venciendo los locales por tres goles a dos.

Arbitró el señor Leal, ayudado por los señores Orlando y Galán, en líneas generales buena actuación.

El partido se retrasó media hora del horario oficial por razones diversas. Los de Palas no traen las fichas y han de presentar sus respectivos Documentos de Identidad que los identifiquen. Los jugadores del Taboada no se presentan en el número suficiente para formar el

once inicial. Se ve una falta de seriedad en estos jugadores y una blandura de la directiva.

El partido malo de fútbol y algo animado de goles, sobre todo en el primer tiempo.

Alineaciones:
TABOADA. — Santi; Moncho, Mejuto, Luis; Vilariño, Brea; Quiros, Bolos, Pepe y Zorro.

PALAS. — Se negaron a dar la alineación (suponemos no sería por trampa).

Los goles fueron conseguidos por Quiros y Bolos dos, por el Taboada; por el Palas el número 8 y el 3 de penalty.

Mal partido y un público visitante tan exaltado contra el árbitro.

TIRO AL PLATO

Sin vencedor en el primer Trofeo de las fiestas del Ecce Homo de Rubián

RUBIAN. — (De nuestro corresponsal, CARLOS RODRIGUEZ PEREZ).

Con asistencia de 38 escopetas de toda la región, y la presencia de numeroso público, se celebró el pasado domingo, en el «Campo d'o Poste» la Segunda Gran Tirada en disputa del I Trofeo Fiestas Divino Ecce-Homo, valorado en más de 40.000 pesetas, a ganar en dos años consecutivos o alternos; con el aliciente a mayores de 20 trofeos más, 12 de ellos de plata, y premios en metálico para los 10 primeros clasificados.

La tirada resultó en extremo reñida y emocionante; emoción acrecentada por la presencia del señor Quintela, vencedor el año pasado, (la victoria en este le supondría la adjudicación en propiedad del citado trofeo), y gran favorito, condición que demostró a lo largo de las dos series de 25 platos, y en la serie de 25 de desempate (y que resultó nuevamente en tablas) que hubo de celebrarse por el primer puesto con el Dr. Penzol, que con su gran actuación le imposibilitó, por el momento, de alzarse con la victoria absoluta.

De lo reñido de la tirada da idea el que, aparte este desempate ya reseñado, cuatro tiradores debieron de hacerlo también en lucha por el tercer puesto.

Por lo que respecta a esta tirada de desempate es preciso resaltar que fue hecha con escasa visibilidad, apenas si se distinguían los platos; no obstante, y a pesar de ello tanto Quintela, como Penzol, consiguieron 19 sobre 25.

CLASIFICACION

1.— y 2.— Pendientes de desempate.
3.— Timoteo, trofeo Muebles Marino - Rubián.
4.— Colino, trofeo Maderas Díaz Calvo.
5.— Castela, trofeo Torremocha Valencia.
6.— Sito, trofeo Banco de Bilbao-Monforte.
7.— Fariñas, trofeo Cooperativa Vinícola Villatránquina.
8.— Mosquera, trofeo Excmo. Diputación Provincial.
9.— Castro Carballo, trofeo Agro Lugo - Sarria.

CLASIFICACION

10.— Luis López, trofeo Molino Rojo - Lugo.
11.— Patricio Fernández, trofeo Segura Viudas.
12.— J. Manuel López, trofeo Joyería Modesto - Lugo.
13.— Artinez, trofeo Agrupación Polideportiva E. y Descanso.
14.— Llica, trofeo Banco Pastor-Monforte.
15.— González Ruiz, trofeo Librería Stende.
16.— Callela, trofeo Fontecella.
17.— Mario González, trofeo Joyería Sabino - Monforte.
18.— Abuin, trofeo Electricidad Rocams.
19.— Moreda (senior), trofeo Armería Lira - Lugo.
20.— Díaz Calvo, trofeo Motocicletas Derby-Repuestos Bourni.
21.— Moreda (junior).
Hasta 38 clasificados.

Finalizada la tirada, el señor Miragaya Fariñas, Presidente Honorífico de la Comisión Organizadora, hizo entrega de los trofeos a los respectivos ganadores.

S.D. San Lázaro

Se ruega a los jugadores juveniles de esta Sociedad se personen hoy, a las ocho de la tarde, en el local social, para tratar un asunto de suma importancia.

Para el Mundial, 78

ISLANDIA, 0; BELGICA, 1

REYKJAVIK, 6. — (ALFIL).— Bélgica venció a Islandia por un gol a cero en partido jugado el domingo en esta capital correspondiente a la fase previa del Mundial-78 grupo cuarto de la Zona Europa. El primer tiempo concluyó con el mismo resultado. El gol lo marcó René Verheyen a los 28 minutos de juego.

Partido difícil para Bélgica, ya que los islandeses se mostraron magníficos en el aspecto físico dificultando siempre el mejor juego de los belgas.

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

PRIMERA DIVISION

RESULTADOS

Valencia, 2; Celta, 0
Zaragoza, 1; Real Sociedad, 1
Burgos, 1; Español, 2
Sevilla, 0; Elche, 0
Hércules, 1; Betis, 0
Barcelona, 4; Las Palmas, 0
At. Bilbao, 1; Santander, 0
Salamanca, 0; Real Madrid, 1
At. Madrid, 2; Málaga, 0

PROXIMA JORNADA

Celta — At. Madrid.
R. Sociedad — Valencia.
Español — Zaragoza.
Elche — Burgos.
Betis — Sevilla.
Las Palmas — Hércules.
Santander — Barcelona.
R. Madrid — At. Bilbao.
Málaga — Salamanca.

CLASIFICACION

	J	G	E	P	F	C	Ptos.
BARCELONA	1	1	0	0	4	0	2
AT. MADRID	1	1	0	0	2	0	2
VALENCIA	1	1	0	0	2	0	2
REAL MADRID	1	1	0	0	1	0	2+2
AT. BILBAO	1	1	0	0	1	0	2
HERCULES	1	1	0	0	1	0	2
ESPAÑOL	1	1	0	0	2	1	2+2
REAL SOCIEDAD	1	1	0	1	1	1	1+1
ELCHE	1	1	0	1	0	0	1+1
ZARAGOZA	1	1	0	1	0	1	1-1
SEVILLA	1	1	0	1	0	0	1-1
CELTA	1	0	0	1	0	2	0
BURGOS	1	0	0	1	1	2	0-2
BETIS	1	0	0	1	0	1	0
SANTANDER	1	0	0	1	0	1	0
SALAMANCA	1	0	0	1	0	1	0-2
MALAGA	1	0	0	1	0	2	0
LAS PALMAS	1	0	0	1	0	4	0

SEGUNDA DIVISION

RESULTADOS

Jaén, 4; Valladolid, 2
Granada, 2; Alavés, 3
Tenerife, 3; Barcelona At., 1
Huelva, 1; San Andrés, 0
Calvo Sotelo, 3; Getafe, 2
Rayo Vallecano, 1; Tarrasa, 0
Cádiz, 2; Córdoba, 1
Castellón, 0; Coruña, 0
Pontevedra, 3; Oviedo, 1
Sp. Gijón, 4; Levante, 0

PROXIMA JORNADA

Valladolid — Gijón
Alavés — Jaén
Barcelona At. — Granada
San Andrés — Tenerife
Getafe — Huelva
Tarrasa — Calvo Sotelo
Córdoba — Rayo Vallecano
Coruña — Cádiz
Oviedo — Castellón
Levante — Pontevedra

CLASIFICACION

	J	G	E	P	F	C	Ptos.
SP. GIJON	1	1	0	0	4	0	2
RAYO VALLECANO	1	1	0	0	1	0	2
HUELVA	1	1	0	0	1	0	2
TENERIFE	1	1	0	0	3	1	2
PONTEVEDRA	1	1	0	0	3	1	2
CADIZ	1	1	0	0	2	1	2
JAEN	1	1	0	0	4	2	2
ALAVES	1	1	0	0	3	2	2+2
CALVO SOTELO	1	1	0	0	2	2	2
CORUNA	1	1	0	0	0	1+1	1+1
CASTELLON	1	1	0	0	0	0	1-1
GETAFE	1	1	0	0	1	2	3
GRANADA	1	1	0	0	1	2	3-0-2
VALLADOLID	1	1	0	0	1	2	4
CORDOBA	1	1	0	0	1	1	2
OVIEDO	1	1	0	0	1	1	0
BARCELONA AT.	1	1	0	0	1	1	3
SAN ANDRES	1	1	0	0	1	0	1
TARRASA	1	1	0	0	1	0	1
LEVANTE	1	1	0	0	1	0	4

TERCERA DIVISION

RESULTADOS

Caudal, 0; Arosa, 0
Ferrol, 1; Bilbao At., 2
Torrelavega, 1; Guernica, 0
Arenas, 2; Sestao, 1
Laredo, 0; Baracaldo, 0
Naval, 3; Guecho, 1
Compostela, 3; Basconia, 1
LUGO, 4; Ensidesa, 3
Gran Peña, 2; Gijón, 2
Orense, 5; Langreo, 2

PROXIMA JORNADA

Arosa-Orense
Bilbao At.-Caudal
Guernica-Ferrol
Sestao-Torrelavega
Baracaldo-Arenas
Guecho-Laredo
Basconia-Naval
Ensidesa-Compostela
Dep. Gijón — LUGO
Langreo-Gran Peña

CLASIFICACION

	J	G	E	P	F	C	Ptos.
TORRELAVEGA	1	1	0	0	1	0	2
COMPOSTELA	1	1	0	0	3	1	2
NAVAL	1	1	0	0	3	1	2
ORENSE	1	1	0	0	5	2	2
BILBAO AT.	1	1	0	0	2	1	2+2
ARENAS	1	1	0	0	2	1	2
LUGO	1	1	0	0	4	3	2
DEP. GIJON	1	1	0	0	2	2	1+1
GRAN PEÑA	1	1	0	0	2	2	1-1
BARACALDO	1	1	0	0	0	1+1	1+1
AROSA	1	1	0	0	0	0	1+1
CAUDAL	1	1	0	0	0	0	1-1
LAREDO	1	1	0	0	0	0	1-1
ENSIDESA	1	1	0	0	1	3	4
SESTAO	1	1	0	0	1	1	2
FERROL	1	1	0	0	1	2	0-2
LANGREO	1	1	0	0	1	2	5
GUECHO	1	1	0	0	1	1	3
BASCONIA	1	1	0	0	1	1	3
GUERNICA	1	1	0	0	1	0	1

CAMPEONATO REGIONAL

RESULTADOS

Guardés, 2; Vivero, 0
Fabril, 1; SARRIANA, 2
Porriño, 3; Vista Alegre, 0
Alondras, 0; Nova, 1
LEMOUS, 2; Barallobre, 0
At. Riveira, 3; Celanova, 0
Andurriña, 4; Arenteiro, 1
Turista, 4; Arsenál, 0
San Martín, 0; At. Orense, 1
Estradense, 5; Cambados, 2

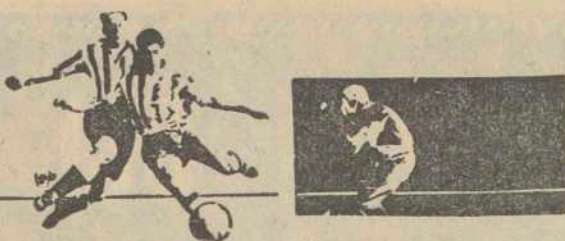
PROXIMA JORNADA

Vivero — Estradense
Sarriana — Guardés
Vista Alegre — Fabril
Nova — Porriño
Barallobre — Alondras
Celanova — Lemos
Arenteiro — At. Riveira
Arsenal — Andurriña
At. Orense — Turista
Cambados — San Martín

CLASIFICACION

	J	G	E	P	F	C	Pos
TURISTA	1	1	0	0	4	0	2
PORRINO	1	1	0	0	3	0	2
AT. RIVEIRA	1	1	0	0	3	0	2
LEMOs	1	1	0	0	2	0	2
GUARDES	1	1	0	0	2	0	2
AT. ORENSE	1	1	0	0	1	0	2+
NOYA	1	1	0	0	0	0	2+
ANDURIA	1	1	0	0	4	1	2
ESTRADENSE	1	1	0	0	5	2	2
SARRIANA	1	1	0	0	2	1	2+
FABRIL	1	0	0	1	1	2	0-
CAMBADOS	1	0	0	1	2	5	0
ARENTEIRO	1	0	0	1	1	4	0
ALONDRAS	1	0	0	1	0	1	0-
SAN MARTIN	1	0	0	1	0	0	1-
VIVERO	1	0	0	1	0	2	0
BARALLOBRE	1	0	0	1	0	0	2
CELANOVA	1	0	0	1	0	3	0
VISTA ALEGRE	1	0	0	1	0	3	0
ARSENAL	1	0	0	1	0	4	0

DEPORTES



BALONCESTO

EN TORNO A UNAS DECLARACIONES DE ANTONIO PRIETO. - EL JUGADOR SEVILLANO LE HA HECHO UN FLACO SERVICIO A LA CASERA BREOGAN

Está visto que nunca podemos estar tranquilos. Parece como si hubiera muchas personas interesadas en que la "leyenda negra" de La Casera - Breogán continúe siempre en alza, puesto que de otra manera no se comprenderían algunas actitudes. Pero, vayamos al grano. En el número 2.720 del diario deportivo madrileño "As", correspondiente a su edición del pasado domingo, día 5, nos encontramos con unas sorprendentes declaraciones del jugador Antonio Prieto —la verdad es que no sabemos por qué extraña circunstancia, el señor Gallardo, que firma la información, le presenta como "hasta hace poco jugador del Breogán de Lugo", cuando siéndolo, mientras que no se demuestre lo contrario, que recogemos textualmente para la adecuada ponderación de los aficionados lugenses que no hayan tenido oportunidad de leerlas:

—No es cierto que me haya negado a desplazarme a Lugo, sino que la Comisión Gestora —según informaba un diario lugense— se ha hecho cargo del Club hasta el 30 de septiembre, con la promesa de proseguir si consigue un determinado número de socios que cubra el presupuesto. Mientras tanto no sólo no me abonaban la deuda de la pasada campaña, sino que tampoco me adelantaban el dinero del desplazamiento, ni el de la estancia eventual. Por tanto, no creo que las garantías de cobro fueran totales.

—El presidente —añade Prieto— en un contacto posterior si me garantizaba los gastos del viaje, pero si fichaba en las condiciones unilaterales puestas por el club. Al no ponerlos de acuerdo, se me negó el dinero, alegando que no quería nada con ellos, cosa que es falsa. No me considero mejor ni peor que otros jugadores de mi categoría y las condiciones económicas que pido no son desorbitadas. Es más mis condiciones económicas son muy inferiores a las ofertas que

el Breogán ha realizado a otros jugadores. No tienen en cuenta que ésta sería mi cuarta temporada en el baloncesto lucense, con La Casera y la última con el Breogán y que en ambos equipos se me han dejado a deber importantes sumas de dinero. Por ello quería unas garantías firmes de que cobraria lo adeudado. Respecto a mi carta de libertad, que a ellos no les costó ni un duro, pues provenía del Club Amigos del Baloncesto de Sevilla, ahora me la niegan afirmando que tienen que negociar.

Hasta aquí las declaraciones de Antonio Prieto, respecto a las que hemos de puntualizar los siguientes extremos: Primero. Que el jugador sevillano estuvo presente en alguna de las asambleas de final de temporada correspondientes al Breogán y conoce perfectamente las condiciones en que la comisión gestora se hizo cargo del Club.

Segundo. La continuidad breoganista quedó efectivamente condicionada a la consecución de un número determinado de socios, lo que nada tiene que ver en que a los jugadores de la temporada pasada se le abonaran las cantidades que tienen pendientes, puesto que ello se los prometió formalmente por el señor Arias Núñez y sus colaboradores.

Tercero. La pretensión expuesta por Antonio Prieto, en conversación telefónica sostenida con el secretario de la gestora, Constantino Vila López, fue en el sentido de que él no se desplazaría a Lugo, si previamente no se ingresaba en su cuenta corriente o libreta de ahorros con una Caja de Ahorros de Sevilla la cantidad de 75.000 pesetas que se le adeudaban, particular acerca del que se nos indicó por parte de un directivo de la anterior junta que la cifra era sensiblemente inferior, aunque para el caso da lo mismo.

Cuarto. El secretario de la gestora insistió cerca de Prieto

en la necesidad de que se personara en Lugo, al igual que todos sus compañeros, y que una vez aquí se trataría el problema de su nueva ficha.

Quinto. En ningún momento La Casera - Breogán le ha hablado de la posibilidad de negociar su ficha, cuando él alegó que si no le enviaba el dinero, que se le diera la carta de libertad, sino de que se le retenía.

Sexto. Ello aparte, ¿qué clase de negociación puede tener la ficha de Antonio Prieto? Y

Séptimo. Breogán nada tuvo que ver con respecto a las deudas que pudiera tener Prieto con el club con el que militó en las dos temporadas anteriores. Lo que el jugador sevillano debió hacer fue desplazarse a Lugo, tratar aquí de su continuidad con el Club y ratificar con la gestora —al igual que sus compañeros— la seguridad de que se le pagaría todo lo pendiente de la temporada 75-76.

Pero él lo ha preferido de otro modo...

EN OBSTUNI (ITALIA)

El belga Maerstens se proclamó campeón del Mundo de Ciclismo de Fondo en Carretera

● El primer español clasificado fue Lasa, a veintisiete segundos del vencedor

OSTUNI (Italia), 5.— (ALFIL). El belga Freddy Maerstens se proclamó hoy campeón del mundo de ciclismo, al vencer al sprint el italiano Francesco Moser, en Ostuni (Sur de Italia).

A continuación entraron el italiano Conti y el holandés Zoetemelk.

El pelotón entró después, capitaneado por el belga Eddy Merckx.

CLASIFICACION

Clasificación oficial del Campeonato del Mundo de Ciclismo de Fondo en Carretera, de profesionales, disputado hoy en Ostuni (Sur de Italia) sobre una distancia de 288 kilómetros:

1. Maerstens (B.), 7 horas, 6 minutos, 10 segundos, 3 décimas (media: 40,547 kilómetros por hora).
2. Moser (I.), m.t.
3. Conti (I.), a 11".
4. Zoetemelk (H.), m.t.
5. Merckx (B.), a 27".
6. Hinault (F.), m.t.
7. Gimondi (I.), m.t.
8. Raas (H.), m.t.
9. Allan (A.), m.t.
10. Neel (EEUU.), m.t.
11. Lasa (E.), m.t.
12. Zoetemelk (H.), m.t.
13. Perurena (E.), m.t.
14. Elorriaga (E.), m.t.
15. López Carril (E.), m.t.
16. Tamames (E.), m.t.
17. Andiano (E.), m.t.
18. Nazabal (E.), m.t.
19. Martínez (E.), m.t.
20. Torres (E.), m.t.

De los 79 corredores que tomaron la salida, sólo 53 cruzaron la meta.

MENENDEZ SE RETIRO

El español Antonio Menéndez, no pudo terminar los Campeonatos del Mundo de Ciclismo de Fondo en Carretera, a causa de una lesión.

A algo más de dos vueltas de las ocho de la prueba, Menéndez sufrió una dolorosa tendinitis, que le obligó a renunciar a concluir los campeonatos. Después se lamentaba de la mala suerte que había tenido. "Si no hubiera sido por esto podríamos haber concluido todos la prueba. Al menos, esto".

OPINIONES

Un descuido a la hora de la es-

capada "buena" y la falta de apoyo de otras selecciones, especialmente la francesa, fueron los factores principales de la mala clasificación de los españoles en el Campeonato del Mundo de Fondo en Carretera celebrado hoy en Ostuni (Italia).

Según la versión de los técnicos y corredores españoles "parecía que todos corrían a favor de los italianos y los belgas".

La falta de apoyo más espectacular se registró en los últimos kilómetros cuando, lanzando Perurena ("muy luchador toda la carrera", dijo su preparador) al ataque, el resto de los equipos le anuló.

EL "GIRO" SALDRA EN 1977 DE BARCELONA

El "Giro" de Italia en su edición de 1977 podría salir de Barcelona con una primera etapa en la Ciudad Condal, según informó hoy a "ALFIL" el presidente de la Federación Española de Ciclismo, Luis Puig.

Además, si se confirmara San Sebastián como final de una etapa del "Tour" como es muy posible, esto supondría, según el presidente de la Federación Española, que "tendríamos un año internacional en el ámbito del ciclismo internacional de auténtico impacto".

"TOUR" DEL PORVENIR

SAUTEYRE (Italia), 5.— (ALFIL).— El francés Daniel Cuémans, ha ganado hoy domingo, la

Por segunda vez tenemos que preguntar: ¿Qué pasa con el fútbol en Rubián...?

Por VILLARABID

Verdaderamente sentimos que una vez más nos asomemos a este espacio repitiendo una pregunta: ¿Qué pasa con el fútbol?

Con un campo tan ejemplar, hoy en unas condiciones óptimas, con una afición tan buena y unida, con un gran historial. Fue Rubián uno de los fundadores de la Serie B y uno de los conjuntos más significativos en las últimas competiciones de la zona sur de nuestra provincia.

Que esas gestas deportivas se viviesen abajo en una localidad como Rubián, es hasta cierto punto comprensible. Ahora que no figure el fútbol para nada en una programación de fiestas y que se inicien las competiciones de la zona, en su categoría juvenil, cuando menos sin que aparezca el nombre de Rubián, ya no nos parece muy normal.

Viendo hace unas fechas evolucionar su equipo, encrustado con viejas glorias de la localidad, que aún podían muy bien aportar su ayuda, uno recordaba todo esto. Allí, en las fiestas del Trabajo de Oural, se comprendía que aún tiene ese grupo de jugadores de Rubián, con garra y fuerza para poder dejar el pabellón futbolístico de esta villa, bien.

Animo, pues, y que Aro y compañía, inicien una nueva campaña, reuniendo domingo sí y domingo no, en el campo «O Poste», a sus incondicionales. Allí, al mismo tiempo que se ve y hace deporte, se trabaja por una juventud mejor, se une el pueblo y se pasan unas horas de solaz descanso.

Esperemos que el letargo futbolístico de Rubián de estos dos últimos años, deje de serlo muy pronto. Al terminar estas fiestas de 1976, que deseamos muy felices a todos y que resulten muy «deportivas» se inicien las gestiones que lleven de nuevo la bola al campo de «O Poste». De no ser así se tendrá en Rubián un palmar sin palomas.

SEGUNDA DIVISION

Meritorio empate del Coruña en Castellón (0-0)

CASTELLON DE LA PLANA, 5.— (ALFIL).— A cero goles empataron esta tarde, en el estadio Castalia, el Castellón y el Coruña,

en el encuentro inicial del Campeonato de Liga de Segunda División.

Arbitró Trujillo Martín, tiner-

FOZ: NOTICIARIO DEPORTIVO



CHEMA

el técnico, estratega y psicólogo entrenador, el C. D. Foz y en medio de pocas dificultades —la verdad es que le había resultado relativamente fácil— se proclamó primer campeón, del por aquel entonces recién estructurado Campeonato Provincial de fútbol, temporada 1971-72. Como entrenador fabuloso, extraordinario: hombre que deja huella imborrable por sus conocimientos, eficacia, elegancia y personalidad, no en vano es el único portero que ha sido el menos batido de España (como portero del C. D. Orense), con medalla de oro al mérito deportivo concedida por la Federación Española de Fútbol.

El focense Chema que fue portero del C. D. Foz y del Lago Deportivo, ha fichado por el Viveiro C. F., lo que significa un pequeño ascenso en su trayectoria deportiva. Muy contento —según nos ha dicho— del excelente trato que está recibiendo en la dinámica y bulliciosa Ciudad del Landro, tanto por parte de la directiva, entrenador y aficionados. Gran acierto el del

ASAMBLEA DEL REAL MADRID

Bernabeu, reelegido para un nuevo período de cuatro años

MADRID, 5.— (ALFIL).— El presidente del Real Madrid, Santiago Bernabeu, ha sido reelegido para un nuevo período de cuatro años por la junta general extraordinaria del Club reunida hoy en Madrid.

En la asamblea general reunida con anterioridad a la extraordinaria, se procedió tras la lectura de la memoria por el gerente Antonio Calderón, a exponer la liquidación del presupuesto y el balance correspondiente al mismo. Una de las partidas más interesantes, la del capítulo de fichajes, tiene una previsión de 57.000.000 de los cuales una parte importante se han invertido en el fichaje de la nueva estrella madrileña, el danés Henning Jensen.

El señor Baunero se encargó de dar cuenta a la asamblea de la liquidación del presupuesto y balance correspondiente a la pasada temporada y que a parte del capítulo de fichajes ya mencionado fue: ingresos 518.265.000, gastos 511.630.000. En el capítulo de presupuestos para el próximo año se esperan obtener unos ingresos de 551.870.000, mientras que

los gastos se estiman en 551.707.000, teniendo previsto un superávit de 168.224, que de rá muy sensiblemente aumentará, si las cosas ruedan bien para el equipo.

ASAMBLEA DEL AT. DE MADRID

La temporada 75-76 ha sido beneficiosa para el Atlético de Madrid, ya que se ganó el campeonato de Copa, se lograron los objetivos que se habían previsto y se obtuvo un beneficio líquido de casi seis millones y medio de pesetas.

Los ingresos del Club en la pasada temporada, fueron de 297.160.590 pesetas y los beneficios de 6.487.118 pesetas. El presupuesto para la temporada presente, es el siguiente: ingresos, 349 millones, mientras que los pagos previstos alcanzarán 347.500.000 pesetas.

Dijo el presidente que se hablaba de una oposición en el Club, pero que no existe, ya que el Club tiene las puertas abiertas para todos y el camino abierto para todos "porque nadie se aferra a un sillón".

Nota de La Casera - Breogán

Número de altas de Socios, producidas hasta el día 4 de los corrientes, inclusive.

	Altas anteriores	Altas semana	Sigue	Faltan
ESPECIALES	44	—	44	56
PROTECTORES	15	9	24	76
FAMILIARES	50	21	71	54
NUMERO	43	8	51	249
FEMENINOS	17	8	25	125
JUNIORS	8	8	16	284
INFANTILES	15	6	21	279
SUMAS	192	60	252	1.123

Aportaciones que se han recibido en el domicilio del Club para la suscripción abierta a favor del "LA CASERA-BREOGAN".

SUMA ANTERIOR	35.950 Ptas.
Peña Breogán	2.000 "
D. José Antonio Santiso Abelaíras	1.000 "
SUMA Y SIGUE	38.950 Ptas.

CICLISMO

Los suecos controlaron a los españoles en la III etapa del Porvenir

EMBRUN, 6.— (ALFIL).— Hoy se esperaba un ataque masivo del equipo español en el ascenso del puerto de Agnel (primera categoría), a mitad de recorrido en la tercera etapa de la vuelta del Porvenir, pero los suecos Nilsson y Prim han podido controlar en todo momento la carrera no permitiendo que los ciclistas españoles lograsen sacar ventajas.

En la línea de llegada se impuso el campeón sueco Tommy Prim por delante de los españoles Mayoz y Fernández entrando a pocos segundos el líder Nilsson.

- 2.—José Luis Mayoz (España) mismo tiempo.
- 3.—Alberto Fernández (España), 3-31-01.
- 4.—S. Nilsson (Suecia), 3-31-02.
- 5.—M. Hradirra (Checoslovaquia), 3-34-12.
- 12.—Fernando Cabrero (España), 3-34-16.
- 13.—Fernando Sobradillo (España), id.
- 16.—Jesús Suárez (España), 3-40-15.
- 36.—Fernando Alfonsel (España), 3-49-47.

CLASIFICACION GENERAL

- 1.—Nilsson (Suecia), 10 horas, 25 minutos, 10 segundos.
- 2.—Fernández (España), 10-29-17.
- 3.—Cabrero (España), 10-30-25.
- 4.—Mayoz (España), 10-34-55.
- 5.—Bussolini (Italia), 10-35-50.
- 13.—Sobradillo (España), 10-42-23.
- 19.—Alfonsel (España), 10-49-02.
- 20.—Suárez (España), 10-50-48.

ROGAD A DIOS POR EL ETERNO DESCANSO DE

+ DON JOSE-ANTONIO VAZQUEZ-PACIN GARCIA

Falleció en su casa de Monterroso el día 6 de los corrientes, a los 83 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la bendición Apostólica de Su Santidad

D. E. P.

Sus afligidas hijas, Alicia, Visitación (Religiosa Misionera), Carmen, Lourdes y María de la Paz; hijos políticos, José Vence Arias, Enrique Barcala Loureiro y Manuel Cidre Varela; nietos; su hermana, doña Trinidad Vázquez García; sobrinos y demás parientes y amigos,

AL PARTICIPAR tan sensible pérdida, ruegan a sus amistades y personas piadosas una oración por su eterno descanso y la asistencia a los funerales que D. m. tendrán lugar hoy, martes, día 7, a las CINCO de la tarde, en la iglesia parroquial de Monterroso y al traslado del cadáver al panteón familiar en el cementerio de Sambreiro; favores que agradecerán.

NO SE RECIBE DUELO

Monterroso, 7 de Septiembre de 1976

Monterroso, 7 de Septiembre de 1976

DON JUAN DORADO QUIJADA

Falleció en su casa de Damil (Begonte), el día 5 de los corrientes, a los 74 años de edad, después de recibir los Auxilios Espirituales y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hijas, Pilar y Amparo Dorado Pichín; hijos políticos, Ramón Cruz Regueiro y José Lamas Rifón (industrial en Trobo-Begonte); hermano, José Dorado Quijada; hermanos políticos, Carmen, Celestino y Ramón Pichín López, María Vázquez y Manuela Rodríguez; nietos, primos y demás familia, AGRADECEN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la conducción y funerales, actos que se celebrarán hoy, día 7, a las CINCO de la tarde, en la iglesia parroquial de San Salvador de Damil (Begonte); favores que agradecerán.

Casa mortuoria: Casa Dorado de Damil

Damil (Begonte), 7 de septiembre de 1976



EL SEÑOR

DON ANTONIO ARIAS PEREZ

Falleció en su casa de Triacastela (Casa Cándido), a los 26 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

Sus padres, Cándido Arias Martínez y Celestina Pérez Gayo; hermanos, Fermín, Celia, Pilar, Manuel, José, Angela, Teresa y Adela; hermanos políticos, María Cobos, Faustino Iglesias, José Luis Iglesias, María Luisa Losada, Jesús García, Manuel Blanco y Ramón Rodríguez; sobrinos, tíos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver que se celebrará hoy, martes, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde y seguidamente al funeral que tendrá lugar a las CINCO en la iglesia parroquial de Triacastela, favores que agradecerán.

Triacastela, 7 de septiembre de 1976



NOVENARIO DE MISAS

Dará comienzo mañana, día 8 de los corrientes, a las OCHO Y MEDIA de la tarde, en la iglesia parroquial de la Miliagrosa, aplicado por el alma de

EL SEÑOR

DON JOSE FERNANDEZ PICADO

(Ex-tablaero - "O'Leiteiro")

Que falleció el día 10 de mayo de 1976, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

SU FAMILIA, AGRADECE la asistencia a algunas de las referidas misas.

Lugo, 7 de septiembre de 1976



MISA

En sufragio del alma de

EL SEÑOR

DON ANTONIO GONZALEZ SILVESTRE

Que falleció en Girona, el 23 de agosto pasado

D. E. P.

SUS AMIGOS DE LUGO,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por su alma y la asistencia a la misa que se celebrará hoy, martes, día 7, a las OCHO Y MEDIA de la tarde, en la iglesia parroquial de Santiago (Nova); favores que agradecerán.

Lugo, 7 de septiembre de 1976

LA SEÑORITA

+ DOÑA DOLORES DARRIBA REGUELA

Que falleció el día 7 de los corrientes, a los 79 años de edad, después de haber recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hermana política, Elvira Silverrey Rocha; sobrinos, Carmen Darriba Reguela, Josefa y Manuel Alvarez; José, Carmen, Alejo, Julio, Manuel, José, Otilia, Esperanza y Eusebia Darriba; primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y demás personas piadosas la asistencia a los funerales, hoy, día 7, martes, a las ONCE Y MEDIA de la mañana, en la iglesia parroquial de San Antonio, y, seguidamente, a la conducción del cadáver al cementerio de San Froilán; favores que agradecerán.

Casa mortuoria: Casas Sindicales, 13-1-4-Dcha.

NO SE RECIBE DUELO

Lugo, 7 de septiembre de 1976

FIESTAS PATRONALES EN FERREIRA DEL VALLE DE ORO



C.A.N.C.I.O.

SINONIMO DE DISTINCION Y ELEGANCIA

Teléfono 5

CONFECCIONES

FERREIRA DEL VALLE DE ORO

Ambulatorio de la Seguridad Social, Centro de Formación Profesional y Complejo Deportivo, tres aspiraciones que ocupan el primer plano

Proyectos inmediatos: urbanización de diversas calles, accesos al cementerio y La Torre y ampliación del abastecimiento de aguas a la Villa

ZONA RURAL: ELECTRIFICACION DE VARIAS PARROQUIAS, ASFALTADO DE LA CARRETERA FERREIRA-ABADIN Y TERMINACION DE LA DE AUGARRIO-VILLACAMPA

Entrevista con el Alcalde de Valle de Oro, don Enrique Geadá Losada

Entrevista: Narciso GARCIA FERNANDEZ

Joven y activo, el Alcalde de Ferreira del Valle de Oro tuvo que hacer un alto en su diario trabajo para atendernos y contestar las preguntas que le formulamos a don Enrique Geadá Losada.

—¿Cuánto tiempo como Alcalde?

—Tomé posesión del cargo el día 2 de febrero del presente año, o sea, hace 7 meses.

—¿Y como miembro de la Corporación Municipal?

—Fui elegido por Cabezas de Familia, por un período de 6 años y si mal no recuerdo, el mismo termina a finales de este año.

—Sr. Alcalde, ¿es difícil regentar un pueblo como Ferreira, desde la presidencia de la Corporación Municipal?

—A esta pregunta le contestaré de dos formas distintas. Primera: Muy fácil si, en vez de soluciones justas y concretas, se dan parabienes inciertos y falsos o sea, a la buena de Dios. Segunda: Muy difícil si se sigue una línea realista justa y democrática, sin discriminaciones ni privilegios, solamente pensando el futuro y progreso de la comunidad de Ferreira, que sólo entorpecen la marcha y el sentir de la gente noble y trabajadora; yo, particularmente, comparto esta segunda modalidad.

—¿Existe unión entre los miembros de la Corporación que preside?

—En mis primeras declaraciones como Alcalde de Valle de Oro, en este mismo periódico, indicaba que mi Corporación era y sigue siendo un equipo ideal, íntegro, justo y trabajador; 7 meses han transcurrido hasta la fecha, sin que hayan cambiado la tónica y el sentido de esta Corporación, que vive los problemas del Municipio con honradez, justicia y unión a pesar de las vicisitudes y problemas que estos cargos presentan.

—¿Cree que las Fiestas de Ferreira van a más?

—Por lógica, debemos caminar hacia adelante, si no lo hacemos la culpa será sólo nuestra, esto en todos los órdenes; las Fiestas son la manifestación y el sentir de los valores de un pueblo y este pueblo debe admitir y promocionar el progreso, de lo contrario quedaría marginado.

—Cuando tomó posesión de Alcalde, hizo una especie de programación de trabajo. ¿Ha cumplido muchos de los objetivos previstos?

—Efectivamente, junto con mi equipo corporativo nos trazamos un amplio programa de reestructuración del Municipio en todos los órdenes, teniendo conciencia del momento de reforma en este trascendental momento para el país y en especial para nuestra Provincia; lástima que por las circunstancias e imprevistos que hubo que afrontar, parte de nuestros objetivos no estén realizados, pero sí, hechas las oportunas gestiones y bien encaminadas para en breve tiempo tratar de ir solucionando de acuerdo con las posibilidades existentes.

—La sequía es un problema que afecta a toda España. ¿Tuvieron problemas el Municipio de Ferreira en este aspecto?

—A pesar de la situación geográfica y climatológica de este valle, se acusan los daños de esta sequía, que asoló al país, siendo las pérdidas de parte de las cosechas de la zona rural, lo más importante; respecto al abastecimiento de agua a la villa, se tomaron las oportunas y precisas medidas, para que no faltase en ningún momento el preciado líquido a pesar del gran aumento de consumo, razón lógica por el calor existente, espero que en las postrimerías del verano y con el cambio de estación se terminen las ansias de agua, volviendo éstas a su curso normal.

—¿Cuáles son las necesidades en cuanto a Sanidad?

—Teniendo en cuenta la densidad de población del valle y el gran número de vecinos afiliados a la Seguridad Social Agraria, así como la distancia a la capital (Lugo), 95 Km., necesitamos con gran urgencia un Ambulatorio o Centro Sanitario donde centralizar las asistencias de toda la comarca, petición realizada en numerosas ocasiones y presentada en nuestro último plan de necesidades.

—¿Tiene cubiertas todas las necesidades Ferreira, en orden a la Enseñanza?

—En la actualidad, contamos con una Agrupación Escolar de E.G.B. que agrupa a todos los niños del Municipio, siendo orgullo de todos los vecinos, por sus instalaciones, así como por el equipo educativo.

—Se ha solicitado un Centro de Formación Profesional al Ministerio para cursar ciertas especialidades con vistas al futuro, sin que hasta la fecha haya dado fruto la gestión a pesar del interés demostrado por la Corporación y de lo importante que sería para el futuro de esta comarca, esperamos que la Administración se haga eco de esta justa petición y de esta forma tendríamos cubiertas en parte nuestras necesidades en materia de Enseñanza.

—¿Qué se ha hecho y qué se está haciendo en materia de instalaciones deportivas?

—Sabemos que el tema deportivo en la actualidad es candente, nuestros jóvenes nos lo exigen y el futuro depende de ellos, dentro de las pocas posibilidades económicas que hay en este terreno, tenemos prácticamente terminada una Pista Polideportiva muy completa para agregar al Campo de Fútbol ya existente, se están elaborando unos estudios muy amplios, para dotar a dicho Campo de agua e instalaciones complementarias, pensando en un futuro hacer de los terrenos municipales existentes en el lugar denominado "Campo del Arbol", un completo y cómodo complejo deportivo, para la entusiasta afición del Valle de Oro.

quía, que asoló al país, siendo las pérdidas de parte de las cosechas de la zona rural, lo más importante; respecto al abastecimiento de agua a la villa, se tomaron las oportunas y precisas medidas, para que no faltase en ningún momento el preciado líquido a pesar del gran aumento de consumo, razón lógica por el calor existente, espero que en las postrimerías del verano y con el cambio de estación se terminen las ansias de agua, volviendo éstas a su curso normal.

—¿Cuáles son las necesidades en cuanto a Sanidad?

—Teniendo en cuenta la densidad de población del valle y el gran número de vecinos afiliados a la Seguridad Social Agraria, así como la distancia a la capital (Lugo), 95 Km., necesitamos con gran urgencia un Ambulatorio o Centro Sanitario donde centralizar las asistencias de toda la comarca, petición realizada en numerosas ocasiones y presentada en nuestro último plan de necesidades.

—¿Tiene cubiertas todas las necesidades Ferreira, en orden a la Enseñanza?

—En la actualidad, contamos con una Agrupación Escolar de E.G.B. que agrupa a todos los niños del Municipio, siendo orgullo de todos los vecinos, por sus instalaciones, así como por el equipo educativo.

—Se ha solicitado un Centro de Formación Profesional al Ministerio para cursar ciertas especialidades con vistas al futuro, sin que hasta la fecha haya dado fruto la gestión a pesar del interés demostrado por la Corporación y de lo importante que sería para el futuro de esta comarca, esperamos que la Administración se haga eco de esta justa petición y de esta forma tendríamos cubiertas en parte nuestras necesidades en materia de Enseñanza.

—¿Qué se ha hecho y qué se está haciendo en materia de instalaciones deportivas?

—Sabemos que el tema deportivo en la actualidad es candente, nuestros jóvenes nos lo exigen y el futuro depende de ellos, dentro de las pocas posibilidades económicas que hay en este terreno, tenemos prácticamente terminada una Pista Polideportiva muy completa para agregar al Campo de Fútbol ya existente, se están elaborando unos estudios muy amplios, para dotar a dicho Campo de agua e instalaciones complementarias, pensando en un futuro hacer de los terrenos municipales existentes en el lugar denominado "Campo del Arbol", un completo y cómodo complejo deportivo, para la entusiasta afición del Valle de Oro.

—¿Cuáles son los proyectos de más inmediata ejecución?

—Como proyectos ya confeccionados, en el aspecto urbano, tenemos una serie de urbanizaciones con objeto de expansión de la villa para facilitar de edificación, como por ejemplo la prolongación de la Avda. José Antonio (Tanin), calle de Ramón Canoura, subida al Cementerio, subida a La Torre, los cuales están pendientes de aprobación; para realización inmediata, sólo pendiente de adjudicación está el tramo 2.º Fase de los Accesos Calle Talleres y su ampliación con la salida a la carretera de Vivero, prolongación ésta al puente de Alaje en su conexión



con la carretera de Cangas, una obra de vital importancia para la villa por ser vía de circunvalación y toma de contacto con las entradas de la costa. Otro proyecto es la mejora y ampliación del abastecimiento de agua, con objeto de hacer frente al índice de crecimiento de la villa. En el aspecto rural la famosa electrificación de tres parroquias, obra de vital importancia para el desarrollo económico y social de la comarca, cuyos trámites esperamos estén ultimados y en espera de la subvención necesaria para su realización. El afirmado y riego de la carretera del Cuadramón, es decir Ferreira-Abadín ya concedido y la terminación de la carretera de Augarrío al alto de Villacampa. Una obra que muy pronto será una realidad y muy importante para

ra toda la comarca y Ayuntamientos limítrofes es la colocación de un reemisor de RTVE de gran alcance que vendrá a resolver totalmente el problema que nos plantea el de la Frouxeira con sus frecuentes averías, aparte de completar la retransmisión de la Segunda Cadena de la cual carecemos en la actualidad, estando privados de ver nuestro programa regional; el camino de acceso está ya realizado en la cumbre del monte de Rúa (vertiente del Valle de Oro) y de un momento a otro comenzarán las obras de construcción de la Estación Reemisora.

—¿Cuántas parroquias tiene el Municipio de Valle de Oro?

—Son nueve las parroquias que forman la zona rural, más Ferreira como centro urbano del Municipio.

—¿Qué opina del nuevo sistema electoral?

—Soy de los que creo y creo que el pueblo debe de elegir sus dirigentes, lo malo es que no estamos preparados para tan difícil misión de la cual depende el futuro de nuestro Municipio, es de esperar que nuestros gobernadores adopten un sistema electoral práctico y equitativo.

—¿Se preocupa el Ayuntamiento de la zona rural atendiendo a toda la problemática que le afecta?

—Es tan grande la problemática rural y tan pocas las posibilidades económicas del presupuesto actual, que se hacen estudios y gestiones en todos los órdenes y a todos los Organismos para poder paliar las mismas, sobre todo las más importantes, electrificación y red vial, etc., esperando que en breve plazo tengamos un balance positivo.

—¿Es la primera vez que preside la comisión de fiestas?

—Sí, como presidente, aunque he colaborado en muchas ocasiones con las comisiones respectivas.

—¿Quiénes forman la comisión?

—La componemos un total de siete miembros, todos de Ferreira.

—¿Cuál ha sido el resultado de vuestra gestión?

—Francamente buena, por lo que a gestión se refiere.

—¿También en el aspecto económico?

—Todavía no podemos precisar el resultado ya que, de momento, no hemos iniciado la recaudación por el pueblo.

—¿Cuál es el presupuesto?

—Sobre 550.000 pesetas.

—¿No es mucho?

—Sí, nos parece bastante, pero hemos querido dar un especial carácter a estas fiestas, que en definitiva, serán el reflejo de la progresión de un pueblo.

—¿Cómo lograréis cubrir tan alto presupuesto?

—Sorteo de un televisor en color, un tresillo, aportaciones de los vecinos y casas comerciales, etc.

—¿Os ayuda el Ayuntamiento?

—¿Piensa presentarse a la elección para el cargo en las próximas elecciones?

—Al tomar posesión del cargo y en colaboración de la Corporación que me honro en presidir se trazaron unos planes a seguir, que hasta el momento y teniendo en cuenta el breve plazo de tiempo transcurrido y el momento histórico del país, no han hecho más que comenzar, por lo cual considero prematuro dar una contestación concreta a la pregunta que me haceis, mientras tanto no lleve el momento.

—¿Queda algo más que añadir Sr. Alcalde?

—Nada más, solamente agradecer, a ti y a EL PROGRESO, la ocasión que se me brinda para saludar a todos mis convecinos y amigos, manifestando la elegante belleza de este valle.



JOSE PRADO VILLAPOL • MUEBLERIA

Dormitorios, desde 13.500 ptas. • Librerías, desde 9.975 ptas.
NEVERAS y todo lo necesario para la decoración del hogar
MEJORES PRECIOS y MAS FACILIDADES

Feria Nueva, 36 • FERREIRA DEL VALLE DE ORO • Telf. 55

CON MAS DE MEDIO MILLON DE PESETAS DE PRESUPUESTO

"Las fiestas de Ferreira son las del Valle de Oro y hay que rodearlas del máximo atractivo"

DECLARACIONES DEL PRESIDENTE DE LA COMISION, DON ANDRES OROL PERNAS



—Esto es lo que esperábamos porque de lo contrario no nos embarcaríamos en la organización de unos festejos como los que hemos programado.

—¿En qué se invertirá el total de presupuesto?

—Principalmente en la contratación de bandas de música y orquestas.

—¿Qué bandas estarán presentes?

—La Municipal de Lugo y la de Celanova.

—¿Y orquestas?

—"Mejoranas" de aquí, del Valle de Oro; "Playas" de El Ferrol y "Sintonía" de Vigo.

—¿Días de fiesta?

—Del seis al diez de septiembre.

—¿No son muchos días?

—Bueno puede parecerlo, pero es que aquí en Ferreira, es la única fiesta que hay y queremos darle un especial carácter. Son las fiestas del Valle de Oro y hay que rodearlas del máximo atractivo.

—¿Otras actividades?

—Sí, contamos poder ofrecer otro tipo de espectáculos de tipo popular, competiciones deportivas, cucuñas, etc.

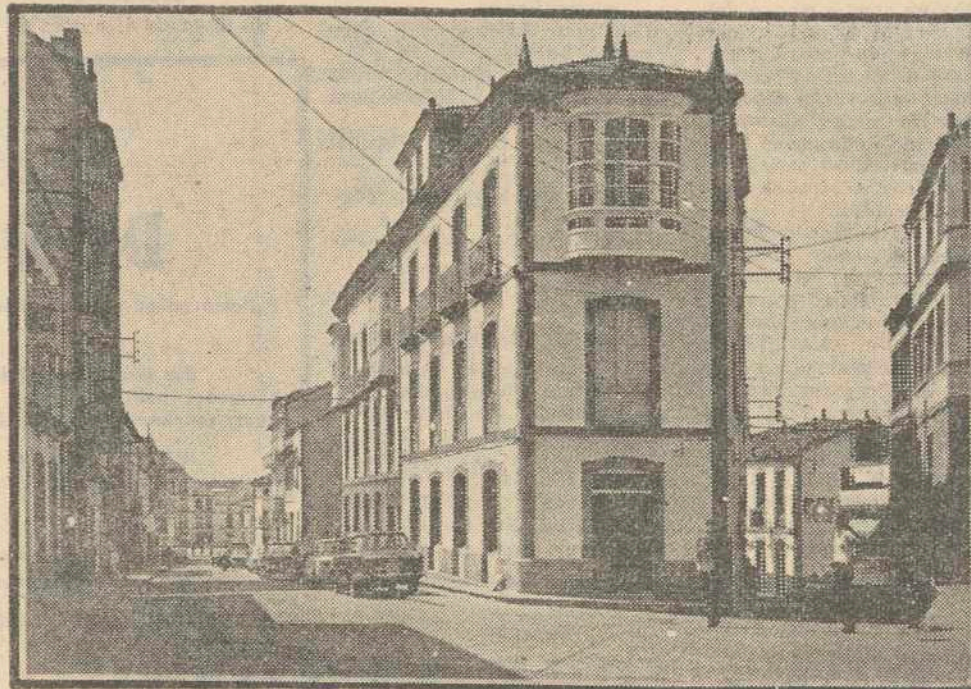
—La falta de instalaciones deportivas adecuadas nos impide poder organizar competiciones deportivas adecuadas. Esperamos que el próximo año pueda haber

algo más en lo que a deporte se refiere cuando el Polideportivo esté terminado.

—¿Algo más, amigo Orol?

—Pedir a todos los vecinos su colaboración porque nos hemos embarcado en una empresa que es de todos y a la que todos tenemos que dar la cara...

No dudamos que el llamamiento del amigo Andrés Orol Pernas tendrá el eco debido porque Ferreira, todo el Valle de Oro, está identificado con estos anuales festejos de tanto arraigo en toda la comarca y que son algo así como el colofón de las fiestas de verano. — SISO.



ANDRES OROL

CARNICERIA • COMESTIBLES • FRUTERIA • CONGELADOS

Plaza de Santa María, 22
Teléfono 26

FERREIRA DEL VALLE DE ORO

JOSE MANDIA PAZ

FABRICA DE ALMADREÑAS

Teléfono 42

ARCADIO MANDIA PAZ

Compra y venta toda clase de maderas

FERREIRA DEL VALLE DE ORO

SALUTACION

Como Regidor Municipal y siguiendo la costumbre de años anteriores por estas fechas, mi personal saludo a todos los amigos y vecinos del VALLE DE ORO y en especial a todos los que con su desinteresada ayuda hicieron posible estas solemnes y hermosas Fiestas en honor a Nuestra Santa Patrona, mi agradecimiento y admiración al equipo organizador que con ilusión y trabajo, han demostrado una vez más que este pueblo sabe comportarse a la altura de las circunstancias. Ferreira, sus Fiestas y sus gentes ofrecen a los visitantes, que nos honran con su presencia, un reflejo de simpatía y cordialidad en un ambiente alegre y jubiloso.

ENRIQUE GEADA LOSADA
ALCALDE DE VALLE DE ORO

FIESTAS PATRONALES EN FERREIRA DEL VALLE DE ORO

BAZAR PERNAS

MUEBLES - LOZA - PORCELANA - CRISTAL - LAMPARAS - ELECTRODOMESTICOS - FERRETERIA - CUBIERTOS - PINTURAS
Y OTROS ARTICULOS PARA SERVICIO Y DECORACION DEL HOGAR

C/. A. Palmeiro, 50 - Teléfono 1

FERREIRA DEL VALLE DE ORO (Lugo)

Don José Manuel Orol Balseiro, quinielista de profesión, según su Documento Nacional de Identidad, nos habla de las fiestas de Ferreira del Valle de Oro, ayer y hoy

EN BECERREA, DURANTE UNAS FIESTAS AL FINALIZAR LA GUERRA, ADORNARON EL KIOSCO CON BILLETES DE LOTERIA DEL NUMERO 10.150, DEL QUE ES ABONADO DESDE 1924

Nuestro personaje lo es por derecho propio. Se trata de don José Manuel Orol Balseiro, quinielista de profesión, según reza en su documento nacional de identidad, aunque sabemos que en la realidad es notario. Original en todas sus cosas, el señor Orol ha querido tener una profesión distinta y se enorgullece de ser el único español que en su carnet de identidad tiene como profesión la de quinielista. Es un rasgo más de arraigado sentido del humor, tan fuerte como su condición física puesto que, pese a sus ochenta y dos años, señor Orol, anda derecho «como si fuera un álamo de esos que surgen a las orillas o márgenes de los regatos de Galicia a los que no cimbrean el fuerte aquilón, que los azota en invierno». Orol es popular en toda España por una serie de circunstancias, pero en especial por sus aficiones taurinas. Fue empresario de toros, tuvo una plaza portátil con la que, por cierto, perdió bastante dinero; toró en diversos festivales taurinos con el seudónimo de José Manuel Loro (Orol) «Frouxetras»; empujando aficionado al juego de la lotería, etc.

Don José Manuel Orol se encuentra estos días en su natal Ferreira del Valle de Oro. Le abordamos en la terraza del café «Asturias» y, en presencia de Laureano, su propietario, y otros amigos, se inicia nuestra conversación. El tema son las fiestas.

—¿Quiere compararme las fiestas de antes con las de ahora, señor Orol?

—Primeramente le diré que antes no existían orquestas en las fiestas patronales del Valle de Oro, sino bandas de música y gaiteros; las actuales orquestas, con esos tremendos equipos megafónicos, me da la sensación de que sus componentes son comerciantes que vienen a ofrecer al público aparatos electrodomésticos, que al instalarse en prados y roledas impiden que pueda apreciarse la hermosura de nuestro paisaje. Tampoco me gusta la forma de vestir de los músicos de tales orquestas, ni sus movimientos, más propio de locos que de profesores de música. No quiero decir que sean malos músicos, porque los hay formidables, caballeros y honradísimos, pero no me agradan esas pantomimas que realizan sobre las tarimas. El animador que tiene buena voz no debe abusar del micrófono, como hacen algunos. Mi amigo Miguel Fleita, cuando pasaba por Baralla, paraba en el «Roca» y cantaba a viva voz, pero odiaba el micrófono.

—¿Qué opinión le merecen los bailes modernos?

—Simplemente que me dan la sensación de que estoy viendo bailar a osos o monos, esos que traían los húngaros por los pueblos y que bailaban en las plazas públicas al son de una pandereta. Antes al son de las bandas de música, se bailaban habaneras, polcas, vals, pasodobles, chotis, etc., cuyo movimiento de las parejas que sabían bailar era encantador, señorial y perfecto. Era un auténtico espectáculo. Otro aspecto importante lo constituía el baile al son de la gaita gallega, era cosa da nosa terra, sobre todo o bailar a muineira. Había gaiteros, como el de Trabada, que a la vez que tocaba cantaba gallegadas.

—¿Habrá algo parecido este año?

—Todo esto casi se acabó, pero este año el de collar, aunque moza, media borrachera para celebrar que la comisión de fiestas trase bandas de música de Lugo y de Celanova.

—¿Cree que se ambientan y adornan bien los pueblos para las fiestas actuales?

—No de manera tan original como lo habíamos hecho una vez en



Becerreá, a poco de finalizarse la guerra, ya que al no haber con que adornar la villa, utilizamos los billetes de lotería de un número del que soy abonado desde 1924, el 10.150, cuyos billetes jugados sumaron un millón doscientos mil pesetas, lo que constó en un periódico de Madrid, «Dígame», concretamente.

—¿Desde cuándo utiliza el singular sombrero con el que se toca?

—Desde hace más de cincuenta años me viene haciendo dos cada año un sombrero de Béjar, especialmente para mí, al que conocí durante mi etapa de notario en la provincia de Salamanca.

—¿Tiene alguna denominación especial este tipo de sombrero?

—Según una referencia, mi, publicada en la revista «Interviú» el pasado mes de julio, a mis sombreros los denominan «tipo cona».

—¿Qué hace con los usados?

—Bueno, mire usted, las peticiones de sombreros me llueven, pero aunque digo a todos que si, la verdad es que son exclusivos y solamente yo los utilizo. Lo que sí hago es regalar los viejos que me van quedando a los gitanos compadres míos, pues yo tengo apadrinados a veinticinco gitanos y gitanas, con la condición de que al ponerlos en la cabeza lo hagan de forma distinta a la mía, es decir, que los reformen.

—Señor Orol, usted es un auténtico polifacético del arte. Conocemos muchas de sus aficiones y, por supuesto la de poeta o escritor. ¿Podría recitarnos algo especial para

cerrar esta entrevista? Nos prometió enviar algo escrito, y lo cumplió. Quizá don José Manuel Orol se extendió, pero el manuscrito que recibimos lo conservaremos porque es parte de la historia de un gran hombre: «Uno de esos escasos hidalgos gallegos que todavía circulan por el mundo», como le calificó el escritor José María Moreiro en el artículo de «Interviú» titulado «Ancares peor que Las Hurdes». Un caballero al que emocionaba ver la bandera española flamear «no pico de campanario» de la iglesia de Ferreira cuando, como en estas fechas, están las fiestas.

Que bonito es o pobo de Ferreira por vello que son non teño anque sei, que de vida, pouco o morrer, pra min, será un tesouro sempre que a familia que teña me enterre no Vala-Douro.

Seguiría escribiendo don José Manuel Orol y surgirían las anécdotas; nuestro espacio se acaba, pero no el deseo de continuar la charla con el admirado señor Orol, quinielista de profesión y amigo de corazón. —SISO.

CON EL «OCHO DE SEPTIEMBRE»...

EL VALLE DE LOS VALLES LUGUESES SE VISTE DE GALA

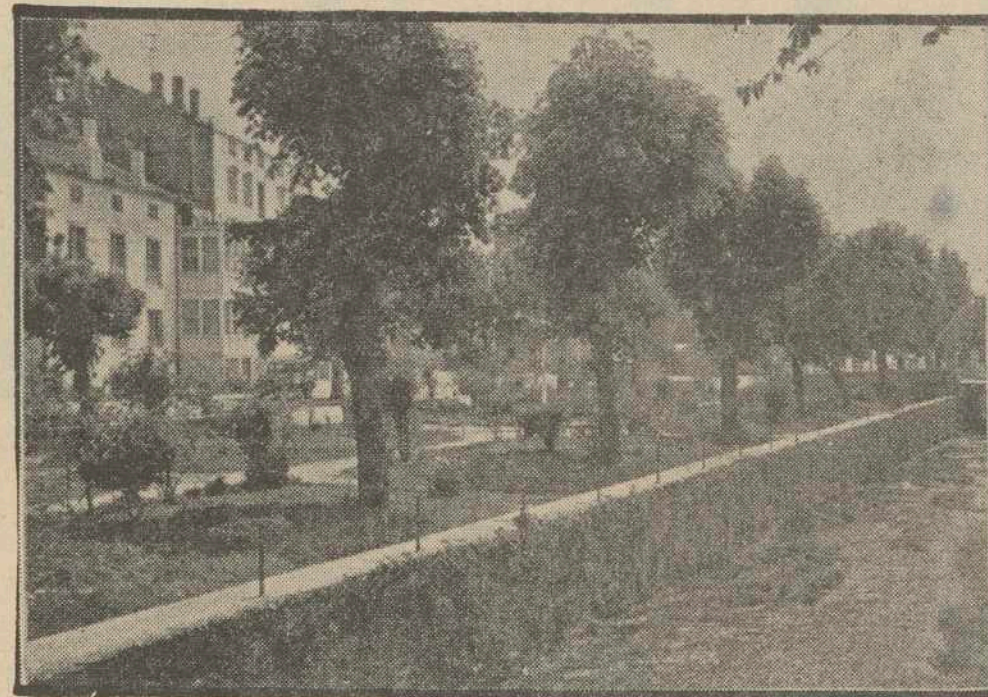
Por «CHAO DE ZARRIDO»

Hablar de las fiestas del ocho de septiembre, es hablar del Valle de Oro. Y ha llegado la hora de que hablemos, una vez más, del valle de los valles de nuestra provincia; aunque la verdad sea dicha, de este precioso y semiescondido rincón, podría hablarse a cada paso, ya que motivos sobran para cantar sus bellezas naturales.

El Valle de Oro, un año más, vuelve a estar de fiesta grande porque Ferreira, capitalidad municipal, celebra sus fiestas patronales, en honor a la Natividad de Nuestra Señora. Y es que, además de ser fiesta mayor, tanto en edad como en calidad, viene a ser ese colofón o broche de oro a la serie de fiestas de verano, con que las diferentes parroquias del Valle de Oro honran a sus santos patronos.

Limitándonos estrictamente al Valle de Oro (municipio), y dejando a un lado al de Alfioz, diremos que el San Isidro, San Jorge y Santa Filomena, en el Cadramón; Sagrado Corazón de Jesús, en Freixulfe; Virgen del Carmen, en Kecaré; Casela (Santa Cruz) y Alaxe, Santa Cruz y San Roque, en Santa Cruz; Santo Cristo, gran fiesta de romeros, en Santo Tomé (el 14 de septiembre); Asunción de Nuestra Señora, en Vilacampa (15 de agosto), Rosario, en Budín; San Juan, en Alaxe, etc., son fiestas de gran arraigo y larga tradición, que dan cada año esta nota alegre al Valle de Oro, en el medio rural, tan variopinto y exótico.

Ferreira del Valle de Oro, está de fiesta mayor, y con ella todo el Valle de Oro, físicamente hablando, porque no sólo el término municipal que lleva su nombre sino que Alfioz se adhiere a estos festejos, que por otra parte, este año prometen ser de una gran magnitud, sobre todo en lo concerniente a su parte musical, ya que aparte de orquestas de renombre internacional como lo es Sintonía, de Vig, habrá el llamado número fuerte, que es



lo que gusta a toda clase de público, especialmente al de cierta edad. Esto es, las bandas. Entre las que destacan la de Ribadavia.

La Plaza de Santa María de Ferreira, veterano y renovado escenario de las fiestas del «Ocho», del tradicional y familiar «Oito de septiembre».

La Plaza de Santa María, recibirá alborozada, las fiestas patronales, y acogerá a todos los forasteros, que en gran número suelen acudir a las fiestas de Ferreira, con esa familiaridad y calor festero que le caracteriza.

Si usted forastero, aún no conoce el Valle de Oro, nosotros, sin ánimo de excedernos en el capítulo

de propaganda, le aconsejamos que lo haga en estas veteranas fiestas, que por algo gozan de un gran prestigio, en toda nuestra provincia. Y de paso conocerá —no creemos exagerar— el valle de los valles lugueños. Un valle, al que según un bien logrado slogan «Su nombre lo dice todo». Sin embargo, y a pesar de su bello y expresivo nombre, usted se verá sorprendido por ese rincón, de unos trescientos kilómetros cuadrados, con los matices más variados, cual alfombra multicolor, que toda una cordillera, en forma circular, en la que destacan montes y picos como nombres muy gallegos y muy recordados como el Buio, Rego Maideiro, O Chao de Zarrido (de donde

proviene mi seudónimo), Pinido Novo, Pinido Vello, Padorno, Os Parraños, A Frouxeira, Xistral, etc., parece guardar y proteger como preciosa joya para que el río Oro nacido en la alta montaña de «A Furna», de st. definitiva pincelada, con el manso discurrir de sus cristalinas aguas, bajo las cuales aún reposan algunas de esas pepitas de oro que han dado nombre al valle. A un valle, que por su privilegiada situación y belleza, sin par, todos debemos conocer. Y los que allí hemos nacido y vivido nuestra primera etapa de la vida, nos permitimos recomendarle, una vez más, su excursión al valle de Oro. Estamos seguros, que si la realiza, no le habrá de pesar.

VALLE DE ORO EN FIESTAS

Uno de los más desemejantes y prodigiosos valles de que se componen las tierras lucenses, es el Valle de Oro. Del origen de este vocablo ha habido interpretaciones semánticas dispares en cuanto se refiere al nombre en gallego. Lo cierto es que, con la gracia de Valadouro (tierra o tiene el Ouro pepitas del noble metal?) fue conocida desde que se empezó a escribir historia por estas latitudes.

Pero de lo que no hay duda alguna es del atractivo sobrenatural de este rincón gallego, hoy distinguido por propios y extraños, merced a sus bellezas naturales, de difícil igualación.

Resguardado por variadas montañas que le circunvalan, cruzado de límpidos arroyos trucheros y del magno río Ouro, que brota sordamente en las ariscas faldas del abrupto Cuadramón, y cultivadas sus tierras (a veces con escasa inteligencia), ofrece a la vista del viajero uno de los paisajes más enérgicos y hermosos por la riqueza de su exuberante vegetación, por las tintas que le bañan, por el tornasolado color de las crestas de sus peñascales y por los disseminados barrios (con casas de piedra, hoy casi todas cubiertas de blanco) que, salpicando los cotos, las leiras y las huertas, se destacan fuertemente del fondo de esmeralda que eternamente les cubre.

En resumen, el Valle de Oro es un paraje idílico desde el que se disfruta de bellísimas panorámicas, donde se puede hallar mágico sosiego y relativa soledad en medio de una naturaleza repleta de encantos, todavía no contaminada por el tráfico industrial, y si cruzada por varias arterias de comunicación bastante aceptables. Riqueza ganadera, forestal y suelo desmesuradamente rico, aunque necesitado



con premura de un estudio científico.

Harto sabido es que el Valle de Oro está magistralmente aderezado por dos ayuntamientos: el de Alfioz, en su totalidad rural y el de Ferreira, también bucólico, pero con una nivea hebra cosmopolita: su villa sencilla y bonita, supermercado de contornos y huero de la soberbia hondata.

Esta minicapital del valle, y el ocho de septiembre, es cuando se reviste de gala para celebrar las patronales de Santa María con diversiones sanas en un ambiente propicio, que la juventud con amplias ambiciones y continuo y no muy grato trabajo, siempre las tizna en

trañablemente con las más exigentes solemnidades, tanto desde el punto de vista religioso como del profano.

Este año, las fiestas serán superiores que las de antaño. El joven equipo de comisionados derrochó fe en sus propios poderes humanos y coraje para confiar en la propia capacidad para conseguir sus fines, que no son otros que darles la mayor brillantez y el máximo esplendor a todos los diversos actos que constituyen el majestuoso ramillete de las fiestas del ocho de septiembre, amorosamente acogedoras para todo aquel que las disfruta. Porque Ferreira, el astro más luminoso del Valle de Oro, perpetua

mente y más en las horas fantasmales de su bullicio festivo, nos ofrece precisamente la cifra de su gran secreto, de su nervio misterioso: su gran intimidad.

El programa confeccionado con esmero (como veréis en otro apartado de este prestigioso periódico) es atractivo y sugestivo, con agrupaciones foráneas de gran renombre musical y atracciones para todos los gustos.

Y como fulgurante colofón, pólvora de colorines, sardina, chorizada a la brasa..., pues a los ángeles de estos lares les encantan los delicados aromas que emanan nuestros prehistóricos caudales culinarios.

JOALAMA

DESDE AHORA

Talleres GEADA

le ofrece en Ferreira del Valle de Oro su servicio para Simca, Chrysler y Dodge

Lleve su automóvil a Talleres Geadá.

Vd. verá lo que Talleres Geadá es para ser un servicio oficial de Chrysler.

Instalaciones adecuadas para realizar todas las revisiones y trabajos.

Vd. verá los técnicos y la maquinaria que Talleres Geadá tiene. Y la rapidez con que atienden los vehículos que entran en el taller.

Pero eso es lo de menos. Lo de más será el estado de su vehículo cuando salga de Talleres Geadá. Porque en Ta-

lleres Geadá saben de los automóviles Simca, Chrysler y Dodge, tanto como Chrysler.

Todos sus mecánicos especialistas han sido capacitados en fábrica.

Como Chrysler capacita sus servicios de taller.

Talleres Geadá usa, además y exclusivamente, piezas de repuesto originales Chrysler, que sólo Chrysler suministra.

Lleve su automóvil a Talleres Geadá.

Verá como Chrysler es sincera también en el servicio.



Talleres GEADA

Andrés López Palmeiro, 32

Pozo da Velga, 12 y 3

Teléfonos 89 y 15

FERREIRA DEL VALLE DE ORO (Lugo)

SERVICIO OFICIAL DE CHRYSLER ESPAÑA

Exclusivas CALIXTO

ADELAN (Alfoz)

Teléfono, Central de La Seara

Distribuidor exclusivo para GALICIA del famoso vino de Cariñena «DON RAMON» y demás vinos y licores de la casa «Vicente, Suso y Pérez» (Cariñena)

BAZAR ROMERO

ELECTRODOMESTICOS

Distribuidor de BUTANO, S. A. - Agencia número 2703

Plaza de Santa María, 4 • Teléfono 20 • FERREIRA DEL VALLE DE ORO

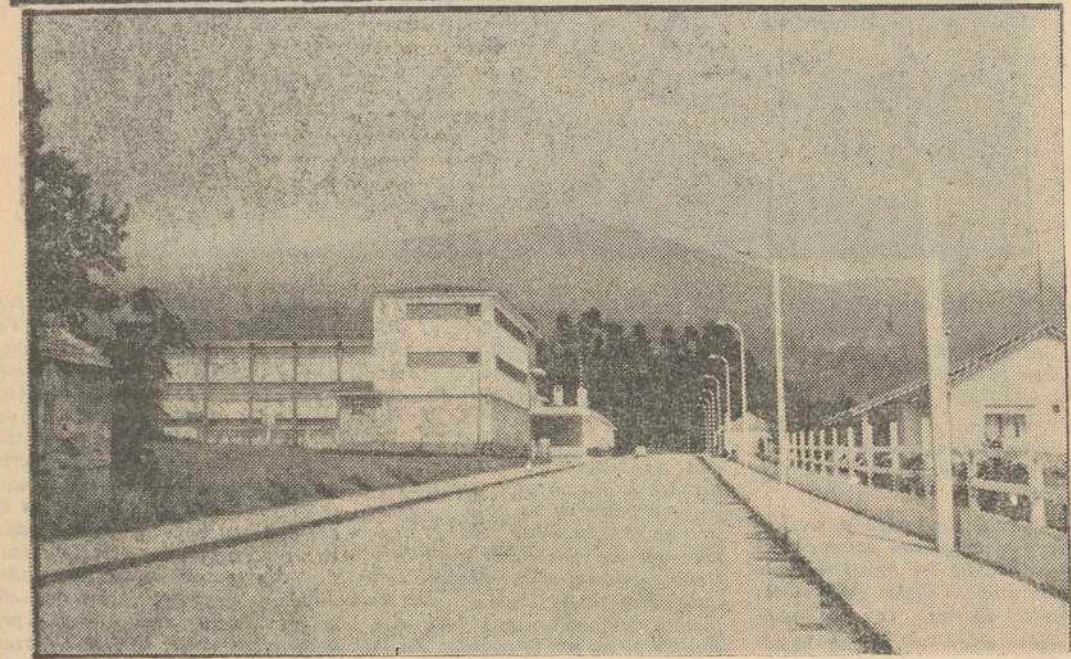
FIESTAS PATRONALES EN FERREIRA DEL VALLE DE ORO

HOSTAL ASTURIAS

CAFE - BAR ♦ RESTAURANTE
PLATOS TÍPICOS • ESMERADO SERVICIO

Teléfono 2 ♦ FERREIRA DEL VALLE DE ORO

Ayer y hoy de Ferreira del Valle de Oro



En las dos fotografías que presentamos, podríamos condensar un "ayer y hoy" de Ferreira del Valle de Oro, una villa que se ha renovado desde hace un tiempo a esta parte.

En la fotografía superior, que debe responder al quinquenio 1910 - 1915, se puede ver la que entonces era ermita de Ferreira, que, según testimonios escritos, ha sido construida antes del año 1600, para ser derruida en el año 1931, a la sazón en que se inauguraba la actual iglesia parroquial de Santa María de Ferreira, precisamente el cuarto domingo de agosto de 1931. Este templo, ha sido construido en tres etapas, empezando en el año 1911 y terminando en 1954, con la construcción de la torre, la estatua del Corazón de Jesús, y el reloj de torre.

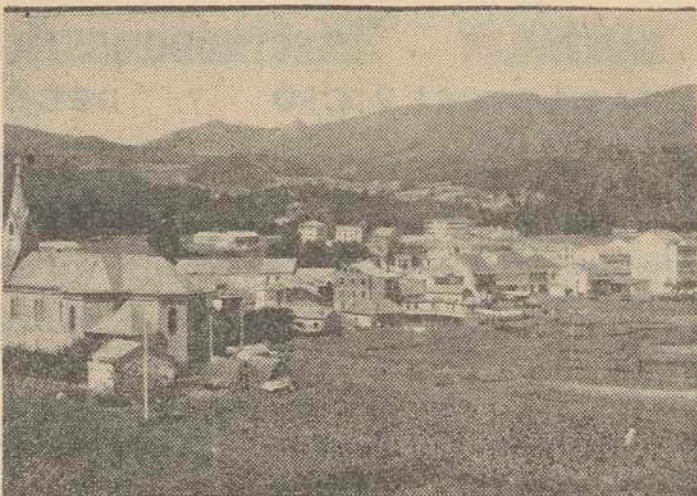
A principios de siglo, Ferreira era un barrio de la parroquia de San Juan de Alaxe, parroquia ésta, que, eclesiásticamente era a su vez anejo de la de Budián. Esto era el "ayer".

El "hoy", podríamos presentarlo, con otras muchas estam-

pas, pero hemos elegido el moderno y flamante Grupo Escolar, ubicado en la recientemente construida Avda. de la Diputación. Este importante centro docente, concentra el alumnado de párvulos y E.G.B. de todo el municipio. Los niños de diez parroquias reciben allí sus primeras enseñanzas. Una obra importante, por su función y por su logro, digna de destacar a la hora de hacer un balance de los progresos habidos en la capitalidad del Valle de Oro, en los últimos lustros. "CHAO DE ZARRIDO".

pas, pero hemos elegido el moderno y flamante Grupo Escolar, ubicado en la recientemente construida Avda. de la Diputación. Este importante centro docente, concentra el alumnado de párvulos y E.G.B. de todo el municipio. Los niños de diez parroquias reciben allí sus primeras enseñanzas. Una obra importante, por su función y por su logro, digna de destacar a la hora de hacer un balance de los progresos habidos en la capitalidad del Valle de Oro, en los últimos lustros. "CHAO DE ZARRIDO".

Recuerdos del Valle de Oro



—Me acuerdo que, cuando era pequeño, no hace mucho tiempo, empezaba a conocer lo que había sido cuna de la infancia de mi padre.

Era en una aldea cercana a Ferreira, en la que, al igual que en el resto de la comarca, la agricultura y la ganadería eran las únicas fuentes de vida. La palabra Ferreira, para mí, significaba el retorno a la ciudad, aunque sólo era un pueblo. Significaba ir con mi familia al mercado, si era sábado; en fin, un pequeño cambio.

—Allí, en la aldea, me sentaba a contemplar la riqueza paisajística del Valle, basada, principalmente en la forestal.

Cuando acompañaba a mi padre al río, para practicar lo que era, y aún sigue siendo, su deporte favorito, la pesca, disfrutaba realmente del paseo, y me enorgullecía de algún modo de que mis ojos pudieran ver escenas y momentos que otros nunca llegarían a ver, por desgracia. La naturaleza era palpable, y los cinco sentidos así lo hacían notar: los ojos nos ofrecían la panorámica de las gráciles truchas multicolores del río; al fondo el suave y desconfinado canto de los pájaros, mezclados con las voces de los campesinos "peleando" con su ganado; el olor a plantas aromáticas (menta, romero, etc.), completaba el cuadro.

—Hay dos pequeños detalles que están siempre presentes en mi memoria cuando pienso o hablo del Valle de Oro. Para algunos quizás no signifiquen nada, pero para mí son un testimonio, o mejor dicho, dos testimonios más de la calidad de esta tierra de exuberante vegetación y llena de vida; en primer lugar diré que en la época veraniega es muy frecuente, desgraciadamente, la aparición de incendios forestales; pues bien, en poquísimas ocasiones he visto en el Valle o por lo menos, en parte de él, la manifestación ardiente de esta plaga destructora. Quizás, y por fortuna, la constante humedad de la tierra del Valle, mantenga a raya a este "asesino" del monte.

—El segundo testimonio de la selecta fracción de naturaleza que allí se da cita es la calidad de sus fuentes. Agua limpia, cristalina y fría sobre todo. La de las Campanas (una de las mejores), la de Frexulfe, etc., diría que no hay una sola parroquia sin una fuente de las que hablo.

—Cuando íbamos a un monte, o de pesca, cada poco tramo de terreno encontrábamos alguna fuente donde poder saciar nuestra sed, sobre todo en la época estival, cuando apretaba el sol, y buscábamos refugio en las sombras de los árboles.

MANUEL-RAFAEL PEREZ PRADOS

JOSE RICARDO RODRIGUEZ DIAZ

Agente de las Compañías de Seguros:

LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL Y CAP

Teléfono 76 • FERREIRA DEL VALLE DE ORO - ALFOZ

ENCOL DO DESENROLO DO VALADOURO

Por José A. PARDIÑAS

Unha das cousas que me fan tar a gusto é escribir sobre a miña terra. Cícalas se me poida dicir que iso é falla de humildade, mais eu penso que non é tal, senon que se debe a unha xusta preocupación polo seu futuro, e, sobre de todo, polo seu presente que coído tiña que ser millor, aínda que non se poida dicir que sexa malo. Neste artigo e mais outros vindeiros que irei facendo de acordo co tempo libre é mais co as cousas que se me ocorran vou a empregar tódolos senos pra lle votar unha ollada á realidade do Valadouro e mais as súas posibilidades. Nin que dicir ten que eu non son o que mellor coñece esta bisbarra pois non me conto entre os máis vellos, pro, como fillo dela, sempre busco as razóns da súa labourea.

Quero escomenzar votándolle un repaso o agro, pois, sen mentir nada, é o 90% ou máis, da nosa vida.

Destacan no Valadouro, como antiga terra feudal, as situacións de arrendatarios. Esta bisbarra quedou nas mans de catro señores que, cícalas aproveitando, a "desamortización" fixéronse con terras baratas que nin siquiera iban a labrar, pra despois vendelas ou arrendalas. Tal situación fixo que a explotación agraria, como ocorreu en toda a Galicia que dera esfarelada en pequenas elras que aínda viñeron a achicarse máis co as partixas. Por si esto fora pouco, atopámonos tamén con que istos anacos de chan están aliados e moitas veces mal comunicados. Moitos labregos foron mercando as súas terras cos seus aforsos ou co que foron ganar o extraxeiro onde temos oxe moitos veciños pra non por iso mellorou a organización, antes ben creou un problema de diñeiro que había que desempeñar agardando moito tempo debido os baixos ingresos. Oxe en día o mercar unha terra pra labrar, ven sendo pouco menos que imposible en certas zonas do Val, pois moitas están, declaradas como "solares" o que as encarece moito e deixa de ser rentables pra o agro. A pesares de que xa o Señor exministro do agro, Tomás Allende, prometera no seu tempo o que oxe en día tiña que ser realidade: axudas pra o acceso directo dos labregos a propiedade das terras. Como dice o lema: "A terra pra quen a traballa". Como sempre, todo quedou en promesas e, polo menos aquí, nada se soupo de que mellorara a situación. Eu creo que é o primeiro paso a dar pra escomenzar unha revolución agraria: que o labrego sexa o dono das súas terras; solo eisi poder traballalas con gusto e con ganas de mellorar. Non pode arriscarse o preparar moi ben nulos ferrados que, nin son dil, nin sabe cando llos quitan de diante.

Outra das faltas que se sente moito nesta bisbarra é a Concentración Parcelaria. Cáseque non se cree por, aínda agora, non hai nada que sirva a preocupación de unha xuntanza de terras pra conseguir unha explotación que fora rentable. Ben é verda que non pasa como moitos siliños que nin si queira dispoñan de camiños, pro fase perdendo a oportunidade de conseguir un desenrolo axeitado os nosos tempos co emprego de máquinas, co a mellora de establos, co a formación de grupos e cooperativas comunitarias, co consumo de piensos máis baratos co a comercialización de todos os bés que nós mesmos producindo pra que outros lles estrumen o zumo e se queden co mellor. Por outra banda, a Concentración tiña que vir aparelada a outras cousas que crearían moita máis comodidade e progreso que a que, enganosamente, se quere ver co televexo, no co e mais na pata a presión.

Co a Concentración viría a compra electrificación das parroquias e a mellora da feita; os teléfonos rurais, e sobre de todo, os pequenos regadios orgaizados. Tamén conquirese un millor coñecemento do que ten que ser unha explotación rentable e de como debe plantexarse unha mellora de maneira que non sexa cara pro razoable e racional.

Poñeríamos as terras a producir forraxes, a idia pensarse en votar as vacas a pacer seguindo unhas regras axeitadas pra lles quitar o meirande rendimento. O traballo de coidadas tería que ser máis pequeno e as coadras máis sinxelas,

nunha revista do agro, que fose a poñer o día a chamada "estabulación libre". Neste tipo de explotación, as vacas contan cos abrigos máis comenentes pro cos máis indispensables. Pra elo, fai falla contar con unha extensión axeitada e, desde logo, toda xunta. Tamén dice que neste tipo de vida, as vacas son máis sanas e teñen mellor comportamento.

A todo isto hai que engadir as construcións de silos que fan atravesada ta no Valadouro e que debe empezar a potenciarse. O IRYDA i o SENPA ó traveso dos servizos da Extensión Agraria fan préstamos e cretos pra súa construción.

Outra característica que non queremos deixar de ollar neste primeiro artigo é a das terras a bravo. A falla de cartos, de organización e de rentabilidade do agro fixo que tamén o Valadouro vise marchar os seus xovens en busca de melloras económicas e incurso a moitas familias enteras que deixaron as terras que caseque sempre eran arrendadas. O dono non as traballa nin as pon a disposi-

ción de quen a traballe e así quedan leiras cheas de silvas e toxos entre dous terreos de maíz ou entre dous prados servindo de aviso da falla de control que hai e da pouca atención que se lle presta o noso desenrolo.

Cícalas a máis crara mostra da despreocupación que hai encol da rentabilidade sexa a maneira de mercar e de empregar as máquinas agrícolas; xa temos poucas e pra máis, non son rentables. Non pode ser rentable un tractor de sesenta cabalos, pra un labrego que teña vinte ferrados de terra e cinco vacas, porque a mitá do ano ta parado. Tampouco pode ser rentable un tractor que solo pode dar a volta. Pro, non creemos tampouco que un tractor lle sexa rentable o labrego cado non é dil e ten que pagarlle o traballo ó dono da máquina, e máis a ganancia de cada día. A nosa anacrónica situación fai que tampouco o emprego de aparellos sexa pra nos un medio de conseguir riqueza.

Noutro día farei o posibel por poñer algunha cousa encol dos montes veciñais e máis das vacas.

Ultramarinos TANIN

Saluda a sus clientes y amigos
y les desea felices fiestas

Avda. de José Antonio, 50 y 52 - Teléfono 49
FERREIRA DEL VALLE DE ORO

CANTO O RIO OURO

Rio Ouro, rio Ouro é lo pai de todo o val primeiro baixas correndo despois non te ves andar. Onde naces meu riño riño do Valadouro nazo na Pena do Seixo ali nun cotar moiro. Baixo polo Cadramón facendo zizás a barrer pra meterme en Frexulfe donde me ven correr. De Frexulfe a Carballido de Carballido a Fozouro pra meterme no Cantábrico que así que me meto morro.

Antes de chegar aquí recibí moitos amigos que me queren de tal modo que todos morren conmigo. Moitiños do Cadramón de Frexulfe é do Pereiro é algún de mais abaixo que da xenlo concellos.

Pero eiche dicir meu rio que de ti non están contento za onde me levas as troitas, que señas do reglamento? ¿Por que corres tan de presa, polo Cadramón a baixo? ¿Apuxanche meu amiño porque naciche muy alto?

Outra cousa podes ter que che dia tanta fuga que teñas medio os lobos ca diario están na Fiurna.

Pero pidoche en favor é non me el de pedir moito que no me levas as troitas desde a Fiurna o Reconco.

Así quereiche ben porque eu son feito o dreito durante o tempo da pesca terasme de compañeiro.

E non che digo mais nada riño do Valadouro dándoches as moitas gracias po las troitas que collo.

Gústame moito collelas é gústame mais comelas amañadas en aceite é de sal unhas areas.

A fé que son tan gustosas nono digo por chufar os troiteiros que a ti veñen son os que poden falar.

Da pena que haxa tan poucas ou eu no nas sel pescar pero por moito que mire no rio nas vexo navegar.

Dios te conserve riño é igual me conserve a min pero eu logo el de marchar é tú, quedáras ahi...

Por Jesús GARCIA GOMEZ (1976)

PROGRAMA DE FIESTAS

DIA 7

A las seis de la tarde, Teatro de Guñol (Marionetas), en sesión infantil. Seguidamente, "Los Mejoranos" abrirán las fiestas del Ocho de Septiembre, concluyendo la jornada con una gran verbena, animada por este importante grupo.

DIA 8

A las diez de la mañana, desfile de la Escuela de Gaitas de Santa María de Ortigueira. Durante toda la mañana, gran Mercado Anual. A las once, pasacalles a cargo de la mencionada Escuela de Gaitas. A las doce, Misa Solemne en honor a Santa María. A las dos de la tarde, concierto a cargo del grupo de gaitas de Ortigueira y del grupo folklórico "Los Mejoranos", del Valle de Oro. A las seis de la tarde, Teatro de Guñol (Marionetas), en gran gala infantil. A las ocho de la tarde, reaparición de "Los Mejoranos". A las nueve, presentación de la orquesta "Sintonía", de Vigo. A partir de las once de la noche, monumental verbena amenizada por la orquesta "Sintonía" y "Los Mejoranos".

DIA 9

Jornada dedicada al Valle de Oro. A las once, pasacalles a cargo de la Banda Municipal de Celanova (Orense). A las doce, Misa Solemne, con la intervención del grupo "Latexos", de Foz. Seguidamente, solemne procesión por las calles de la villa. A las dos, concierto a cargo de la Banda Municipal de Celanova. A las seis, nueva actuación de la citada Banda Municipal. A las ocho, gran fiesta amenizada por "Los Mejoranos". A las nueve, presentación del grupo-atracción "Los Players", de El Ferrol. A las once, gran verbena a cargo de los dos grupos antes citados.

DIA 10

Final de los festejos, dedicado al gremio de Bares y Hostelería, con la actuación de la orquesta "Variedades", de Vivero y "Los Mejoranos", a partir de las nueve de la tarde.

PROMESAS QUE NO SE HAN CUMPLIDO

El asfaltado de la carretera Ferreira-Abadín, una deuda a saldar por la Diputación

Hace ahora un año, en una entrevista publicada en EL PROGRESO, con el entonces alcalde de Valle de Oro, nuestro buen amigo, José-María Guzmán Prieto, decía, entre otras cosas de interés para el municipio, que la tan llevada y traída carretera de Abadín, estaría asfaltada en su totalidad para el año próximo, por estas fechas (refiriéndose, naturalmente, a 1976).

Han transcurrido los doce meses, y lo cierto es que esta vía, de la cual hemos escrito en muchas ocasiones, sin grandes resultados, se encuentra exactamente igual que hace un año. Tal vez, eso sí, más deteriorada en esos 22 kilómetros fatídicos carentes de asfalto, que median entre Frexulfe (Valle de Oro) y Labrada (Abadín) que suponen los tercios de la vía.

No se trata de un reproche hacia el señor Guzmán Prieto, ni para su sucesor, señor Geada Lozada, porque si bien sabemos que

ellos son o debieron ser gestores importantes, junto con su colega de Abadín, lo cierto es que quien tiene que determinar sobre este injusto estado de cosas, no son los Ayuntamientos antes citados ni sus alcaldes, sino la Diputación Provincial.

Estamos seguros, o casi ciertos, de que cuando el ex-alcalde de Valle de Oro, hizo esa afirmación a nuestro compañero SISO hace ahora un año, tendría sus razones, o al menos sus fundadas esperanzas para manifestarse en tal sentido. Sin embargo, para desgracia de muchas parroquias afectadas por esta vía, el máximo organismo provincial no ha dado ese paso que todos esperábamos, en el plazo antes citado.

Ahora se afirma que saldrá a subasta, si es que no ha salido ya, la primera fase, que arranca desde Labrada, en una longitud de unos 12 kilómetros. Ignorando para cuándo llega la segunda que completa esa obra tan esperada como necesaria.

Que nosotros sepamos, en las proximidades de esos veintidós kilómetros intransitables, no reside ningún personaje de relevante condición económica ni social, pero lo que no ignoramos, porque conocemos a fondo la zona y sus problemas varios es que existen ocho o nueve parroquias con unas cuatrocientas familias que demandan, con la mayor justicia y no menos derechos, —puesto que cumplen con sus obligaciones de ciudadanos—, una reparación concienzuda de esta pintoresca carretera que une nuestra "Terra Chá" con la costa, único acceso para las parroquias de, Romariz, Labrada, Montouto, Cadramón, Frexulfe, Recaré, Santo Tomé y Santa Cruz. Una sustanciosa lista de pueblos, a los que debe reconocerse la suficiente fuerza moral para ser atendidos, en esa petición muda en palabras, pero muy expresiva en hechos, con su callado sufrimiento, aguantando año tras año, para que sus derechos les sean reconocidos.

"CHAO DE ZARRIDO"

Tapicerías JAR S. COOP

FABRICA DE MUEBLES TAPIZADOS

Carretera de Santa Cruz, 3 • FERREIRA DEL VALLE DE ORO • Teléfono 10

Construcciones RAMON IGLESIAS ALONSO

FERREIRA DEL VALLE DE ORO - EMPALME

ANUNCIOS POR PALABRAS

Automóviles

ACADEMIA AUTO GUIA. Aprendizaje garantizado en ciudad, en carretera. Muñoz Grandes, 73. Teléfono 22-02-42.

AUTOMOVILES VALLEJO. Pida-me lo que necesite, en locomoción y tractores agrícolas. Teléfono 330145. Meira.

AUTOS GENARO antes de vender su coche usado consúltelos. Lo pagamos más y al contado.

AUTOS GENARO compra-venta-cambio, vehículos de ocasión. Grandes facilidades.

AUTOS GENARO. Avenida Coruña, 122 - Teléfono 21-83-87.

AUTOS RALLY. Compra-venta-cambio-automóviles usados. General Mola, 19. Telf. 21-84-26. LUGO y Concepción Arenal, 34 MONFORTE.

AUTOS JARAMA

COMPRA - VENTA - CAMBIO COCHES USADOS
Avda. La Coruña, 97
Teléfono 21-78-47 - LUGO

OLDA vende furgonetas DKW, estado impecable. Land - Rover. Varios. Muy buen estado. Furgón SAVA seminuevo. Matrícula letra Renault 4-F. Varios. Totalmente revisados. Camiones EBRIO con y sin basculante. Matrículas letra. Otras marcas. Avenida Coruña, 164.

AUTO Hermanos Vázquez, compra-venta. Cambio automóviles. Plaza Obispo Odoario. Teléfono 21-44-26.

TURISTAS! VERANEANTES!

SPORT AUTO
Le vende su coche para estas vacaciones, con recompra asegurada.
Avda. Coruña, 83
Fray Práxedes, 9 LUGO

VENDESE furgoneta DKW, seminueva. Nicomedes Pastor, 10.

VENDEMOS camiones Avia y furgones Sava 3.500 Kg., carnet 2ª, impecables, furgonetas DKW, 1.000 Kg. o 5 plazas. Talleres Vázquez-Rivas. Avda. de Madrid, 1.

TALLERES Dekavel: Land Rover usados, todos modelos, revisados en nuestros talleres. Ortiz Muñoz, 22 Telf. 21-75-09.

AUTOS BERNARDO automóviles revisados y garantizados. Muchas facilidades. Teléfono 21-87-61.

AUTOS BERNARDO compra su coche usado. Paga más al contado.

AUTOS BERNARDO. Compra-venta-cambio. Vehículos usados. Avda. Coruña, 69. Telf. 21-87-61.

AUTOS GOYA. Regente/car. Automóviles sin conductor. Coches impecables, 40 oficinas en toda España. En Galicia: Lugo, Ruiz de Alda, 3. Teléfonos: 21-18-00 y 21-18-71. La Coruña, Santiago y Vigo.

CASTANAL tiene el coche que usted desea. Visitenos. General Mola, 38. Teléfono 21-87-00.

Bolsa de la Propiedad

En esta sección únicamente podrán publicar sus anuncios los agentes alejados de la Propiedad Inmobiliaria y los propietarios de fincas

PARTICULAR, vendo 850, seminuevo. Ruanueva, 70 - Bajo.

Alquileres

ALQUILASE bajos y entresuelo comerciales, venta de pisos. Teléfono 22-17-79.

LAYBE, alquila entreplanta en Avda. Coruña. Infórmele en Ruanueva, 13.

SE ALQUILAN habitaciones dobles, para señoritas. Infórmele en teléfono 21-29-90. Lugo.

SOYUVE alquila bajo en calle Ruiz de Alda. Teléfono 21-13-26.

ALQUILO piso zona parque. Calefacción individual. Infórmele: C/. Cruz, n.º 18-bajo.

SE ALQUILA oficina - almacén. Razón: N.ºres, 15. Porteria.

SE ALQUILA piso en Catedral, 22. Razón: Almacenes Martínez.

ALQUILANSE habitaciones a chilas. Llamarse de 10 a 1 al teléfono 22-29-97.

SE ALQUILAN habitaciones. Sólo dormir. Llamen al teléfono 212155.

PISO amueblado, estudiantes. Teléfono 22-23-77.

ALQUILASE piso, diez habitaciones amplias, calefacción. Infórmele: Teléfono 21-12-45.

SE ALQUILA habitación de dos camas, céntrica. Infórmele: Teléfono 21-73-59.

MADERISTAS. Se arrienda aserradero autorizado y en marcha, en zona de abundantes maderas, bien instalado y movido por corriente eléctrica. Infórmele: Gestoría Rico en Lugo y Luis Vila en Trascastro de Incio.

SE ALQUILA bajo 950 metros cuadrados. Teléfono 21-55-05.

SE ALQUILA piso. Telf. 21-27-81.

SE ALQUILAN bajos: piso siete habitaciones, calefacción central. Infórmele: Dr. Fleming, 5-1º (izquierda).

SE ALQUILA piso amueblado, nevera y televisión. Infórmele: Teléfono 22-31-75.

SE ALQUILA piso nuevo, amueblado. Teléfono 21-59-64.

SE ALQUILA entresuelo, zona Parque. Infórmele: Doctor Castro, 11 - Bajo.

ALQUILASE piso amueblado con teléfono. Infórmele: Telf. 22-16-02.

ALQUILASE habitación. Teléfono 21-38-39.

Fincas y Solares

VENDO bajos comerciales, pisos modernos, céntricos. Facilidades. Infórmele: Río Neira, 21, entresuelo. Telfs. 22-23-83 y 22-08-78.

VENDO casa con 3.000 m². San Pedro, 4-2º.

VENDO parcelas en Bonje, pegado al campo de tiro, desde 1.000 m². San Pedro, 4-2º.

SOYUVE. Vende bajos comerciales, dorados, sin decorar, amplios. Pastor Díaz, General Mola, Avda. Coruña, Galerías Euzkadi, Lopo Lías, Juan Montes.

VENDEMOS finca, inmediaciones esta ciudad, 4 hectáreas. Infórmele: Telfs. 22-24-52 ó 22-26-05.

SE VENDEN varias fincas entre 6 y 8 kilómetros de Lugo. Razón, sábados a la mañana en el teléfono 22-27-09.

NO COMPRE piso sin visitar a Rodríguez Llorido, que le ofrece varios muy céntricos, a precios sin competencia. Plaza Ramón Montenegro. Agencia. Telf. 22-04-92.

CAMBIO piso Gijón, por piso Lugo. Teléfono 47-13-42, de 9 a 2. Ramiro. Mieres.

VENDO bajo 200 m², en Avda. Coruña. Apto para cualquier negocio. Teléfono 21-65-10.

LAYBE, vende magníficos pisos en calle Dynam (frente Estación Autobuses). Calefacción, garaje, etcétera.

LAYBE, vende pisos en Pilar Primo de Rivera. 1.500.000 pesetas. Calefacción, ascensor. Facilidades.

LAYBE, vende piso en calle Ancares. Calefacción, ascensor. Acogido. Precio: 1.500.000 pesetas. Facilidades.

NUNEZ TORRON, vende casas, solares, fincas, pisos. Santo Domingo, 1-1º.

SOYUVE administración de fincas rústicas, urbanas, comunidades, cooperativas. N.ºres, 15. Teléfono, 21-13-26.

SOYUVE vende extensa propiedad próxima a Lugo. N.ºres, 15-2º.

VENDESE piso, amplia azotea, en San Froilán, 15-1º.

SOYUVE. Vende apartamento en Alicante.

SOYUVE. Vende pisos calle Primavera, construcción inmediata, diversos tipos. Precios interesantes con facilidades.

VENDO o traspaso bajo, con sótano, piso posterior y azotea, total 320 metros. Infórmele: Cafetería Madrid.

SOYUVE. Vende piso lujo, amplio, completos servicios, todo exterior. Avenida Ramón Ferrero.

SOYUVE. Vende parcelas en Bonje. Amplias facilidades. Teléfono 21-13-26.

SE VENDEN dos pisos a 100 metros de la Murala. Calefacción y garaje. Infórmele: Calle Conde, 3-bajo.

"RIVAS" Agencia Oficial de la Propiedad Inmobiliaria, Campo Castillo, 18-1º-C. Telf. 21-59-98.

LAYBE, vende bajo en Doctor Gasalla. Terrazo, entreplanta e instalación eléctrica.

"RIVAS" vende gran cantidad de pisos: nuevos, usados y en construcción: todas las situaciones, todas las superficies, todos los precios. Visitenos en Campo Castillo, 18-1º-C.

VENDO piso a estrenar. Calle Dr. Gasalla. 2.300.000. Teléfono 22-29-08, (de 9 a 2).

VENDO solar 640 metros cuadrados y 30 de fachada en calle Prolongación Concepción Arenal. Infórmele: Domingo Paredes, calle Pontevedra n.º 50.

PAZ GONZALEZ sigue vendiendo buenos pisos en construcción, 5 habitaciones parquet, dos servicios, balcones ambas fachadas, carpintería aluminio, calefacción, llave noviembre 1977. Inversión segura. Aún puede elegir planta. Plaza del Ejército Español, 78-2º-izquierda. Teléfono 21-42-70.

LAYBE, vende magníficas parcelas. Sin entrada. A pagar en tres años.

LAYBE, vende magnífico bajo en Avenida Coruña. 300 m². Precio: 5.000.000 de pesetas.

LAYBE, vende bajo en calle Muñoz Grandes. Infórmele en Ruanueva, 13.

LAYBE, vende bajo y entreplanta en calle Río Navia.

LAYBE, en Ruanueva, 13. Dispone de pisos céntricos para profesionales: calefacción, agua caliente central, ascensor, garaje, trastero. Construcción primera calidad. Acogidos a beneficios.

LAYBE, vende pisos entrega próximo enero: calefacción, ascensor y garaje. Precios desde 1.750.000 hasta 2.100.000 pesetas.

LAYBE, vende piso totalmente exterior en calle Primavera 14,5 metros fachada. Calefacción, garaje, ascensor y trastero. Acogido. Facilidades de pago.

LAYBE, vende pisos en Avenida Carrero Blanco: garaje, ascensor, calefacción, trastero. Acogidos. 640.000 pesetas entrada. Resto, facilidades.

LAYBE, vende pisos en Ronda de Las Mercedes. Calefacción, ascensor, garaje, trastero. 116 metros cuadrados útiles. Acogidos. Facilidades.

LAYBE, vende pisos en calle Tuy. Acogidos. Construcción primera calidad. Garaje y ascensor.

PERMUTARIA por finca, apartamento en Playa Cabanas. Razón: Palloza, 1 - 11º - Izquierda. La Coruña. Teléfono 22-61-96.

COMPRO finca varios ferrados, también vendo o permuta por finca apartamento Playa Cabanas. Razón: Palloza, 1-11º-izquierda. La Coruña. Teléfono 28-61-96.

VENDESE lugar acaserado, unas cuarenta hectáreas, en una pieza. Abadín, contiguo feria Gontan. Infórmele: Lugo. Telf. 21-12-45. (De tres a seis).

LAYBE, vende pisos en la Ronda de Las Mercedes.

LAYBE, vende pisos en calle Avenida Carrero Blanco.

LAYBE, vende pisos en calle Travesía Ruiseñor.

LAYBE, vende pisos en calle San Fernando.

SOYUVE. Vende pisos nuevos y usados. Zonas: Residencia, Muñoz Grandes, Ruiz de Alda, Carlos Azcárraga, Rampa Claudio López, Avenida Coruña, Ortiz Muñoz, Rúa Andurriñas, Primavera.

VENDESE casa, calle Calvo Sotelo y solar 2º Ronda. Calvo Sotelo, 15 - 2º.

SE VENDEN plazas garaje. Calle Marina Española. Infórmele: Teléfono 21-30-26.

SE VENDE solar edificable cuatro plantas, sesenta metros fondo. Infórmele: Teléfono 21-86-26. (Después de las doce).

SE VENDE en la parroquia de Gaibor, sitio denominado "Barrazoso", una gran partida de pinos maderables y de apea. Para infórmele: Llamarse al teléfono 21-55-94. (De 9 a 12 de la mañana).

A. BAHIA, vende viviendas urbanización Promonosa de Foz. Teléfono 14-01-05. Apartado 15.

A. BAHIA, alquila viviendas en urbanización Promonosa de Foz. Teléfono 14-01-05. Apartado 15.

A. BAHIA, Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Calle Alcalde Masón, 18 - Apartado 15 - Teléfono 14-01-05. Traspasa en Burela, bajo comercial en la calle Principal. Oportunidad.

LAYBE, vende pisos en calle Río Navia.

LAYBE, vende pisos en calle Ortiz Muñoz.

LAYBE, vende pisos en calle Avenida Coruña.

LAYBE, vende piso en calle Juana La Loca.

LAYBE, vende piso en calle Primavera.

LAYBE vende pisos en calle Sierra Gañidoira.

LAYBE, vende pisos en calle Pícaro.

LAYBE, vende pisos en calle Rúa das Andurriñas.

LAYBE, vende pisos en calle Tuy.

LAYBE, vende piso en calle Pilar Primo de Rivera.

LAYBE, vende pisos en calle Monidoño.

LAYBE, vende pisos en calle San Isidro Labrador.

LAYBE, vende pisos en calle Ciudad de Vigo.

LAYBE, vende pisos en calle Ancares.

EN ZONA RESIDENCIAL DE SARRIA

Vendo finca 4.500 m²

Con o sin aserradero mecánico. Amplios solares a dos calles. Infórmele: Teléfonos 530778 y 530553 (Sarría) y 7151073 (Madrid)

Traspasos

SE TRASPASA Bar Barreiros. Infórmele: Plaza del Campo, 11.

TRASPASO bajo céntrico 500 m², renta antigua. Infórmele: Teléfono 21-35-83 (de 4 a 6).

TRASPASO bonita mercería y paquería, buena situación, renta baja. Rodríguez Llorido. Plaza Ramón Montenegro. Agencia. Teléfono 22-04-92.

BUENA ocasión, traspaso dos hermosos bares. Bonita instalación, mucha venta. Uno de ellos con vivienda. Rodríguez Llorido. Plaza Ramón Montenegro. Agencia. Teléfono 22-04-92.

GRAN OCASION bajo comercial, traspasamos. Infórmele: "Garalva", Conde Pallares, uno.

TRASPASO establecimiento muy amplio, céntrico, renta antigua, mucha venta. Ocasión. Rodríguez Llorido. Plaza Ramón Montenegro. Agencia. Teléfono 22-04-92.

ALQUILASE o vende granja pollos y vacas, 8 kilómetros Lugo. Teléfono 21-17-07.

SE TRASPASAN los dos mejores negocios de hostelería de la costa lucense. Para concertar entrevista e información: Escribir al Apartado número 37 de Foz.

TRASPASO ultramarinos muy céntrico. Infórmele Ultramarinos "Casasola" Villalba (Lugo).

SE TRASPASA local comercial. Céntrico, gran aparcamiento. Infórmele: Teléfono 21-81-09.

TRASPASO bar, zona Residencia, poca renta. Infórmele: Chantada, 32 - 2º. Teléfono 21-65-10.

EN VIGO traspaso almacén de vinos y licores al por mayor, por no poder atenderlo. Mucha clientela y buena. Gran local con entrada camiones y pequeña planta embotelladora, documentado, todo al día y funcionando. Dirigirse al apartado 144 - Vigo. Almacén.

Demandas

SE NECESITA chica con conocimientos de peluquería señoras. Presentarse en Ronda General Sanjurjo, 12-2º-izquierda.

NECESITASE señora fija. Sueldo 6.000 pesetas. Infórmele: Teléfono 21-49-04 (tardes). Carretera Coruña, 374 y 376.

A NUESTROS ANUNCIANTES

Los anuncios para esta Sección sólo se recibirán en nuestras oficinas hasta las ocho de la tarde.

SE NECESITA representante, con vehículo, introducido en la rama del calzado. Infórmele: Almacenes Camba.

PELUQUERIA, necesita oficiala. Teléfono 21-82-31.

SE NECESITA empleada servicio doméstico para casa particular en Cataluña. Sueldo de 13.000 a 20.000 pesetas. Inútil sin informes. Dirigirse a Isaura García Munín. Calle Sáez Díez, 20-6º-A. Orense.

SE NECESITA matrimonio para granja de pollos. Infórmele: Calle Vivero, 2-bajo.

30.000 mensuales en casa, escribanos. Marcos. San Pedro Mestallón, 3. Oviedo.

PRECISAMOS personas para trabajos caseros muy rentables. Universal Alta, (Alicante).

SE NECESITA chico 15 - 16 años, para almacén. Infórmele: Droguería Sanal.

SE NECESITA chica para todo el día. Infórmele de 4 a 7. Ruanueva, 32-3º.

NECESITASE chica mediana edad con informes. Casa dos personas. Teléfono 21-12-45. (De 3 a 6).

SE NECESITAN chicas para fábrica de confección. Interesadas: Llamen teléfonos 21-42-51 y 21-38-96.

GANE dinero con direcciones mano o máquina, para Cruzada Verde Internacional. Balmes, 246. Barcelona - 6.

NECESITO chica fija, sueldo 10.000 pesetas. Infórmele: Calle Reina, 17 - Bajo.

SE NECESITA señorita oficina. 15 - 17 años, para trabajar por las tardes. Presentarse en SAGON Publicidad.

SE NECESITA chica fija o de 9 a 8. Lopo Lías, 1 - 5º - Dcha. Teléfono 21-81-00.

NECESITASE chica fija. Calle Doctor Gasalla, 30 - 4º - C. Teléfono tardes 21-48-88.

SE NECESITA aprendiz peluquería señoras. Teléfono 21-52-73.

SE NECESITA chica, Rampa de Claudio López, 25 - 4º - Izda. (Junto a Catasol).

SE NECESITA barman para Cafetería Lux.

Enseñanza

C. I. L. Inglés, francés, alemán. Ruanueva, 25. Teléfono 21-89-31.

SE DAN clases, grupos reducidos. Bachillerato, Reválida, B. U. P. y C. O. U. Física y Química y Matemática Moderna. Teléfono 21-69-71.

ACADEMIA Peluquería Rea. Preparación intensiva para exámenes y profesión. Telf. 22-26-51.

PROFESORES E. G. B. dan clases particulares. Teléfono 21-39-69. Calle Chantada, J. C. - Bajo.

Huéspedes

SE ADMITEN empleados, jubilados. Pensión completa. Precios muy económicos. San Roque 46.

DISPONEMOS habitación para empleada. Llamarse: Telf. 21-78-30.

ADMITENSE huéspedes, sólo dormir. Teléfono 21-70-82.



Le presentamos un amigo a toda prueba: Renault 6 TL 1.037 cm³
Venga a tratarlo con confianza.

Visitenos con toda confianza, es mucho lo que podemos hablarle del Renault 6 TL, el coche que responde siempre con potencia, fidelidad, eficacia y generosidad a todas las pruebas que usted quiera exigirlas. Su sólida mecánica ha sido concebida para entregar, en cualquier terreno, un esfuerzo "extra". Sus asientos anatómicos y todos los detalles del tradicional confort Renault le harán sentirse cómodo y seguro en los viajes más largos.

RENAULT 6
un coche de confianza

Le esperamos en:

Concesionario ABELLEIRA
Carretera Santiago, 346 - Teléfonos 221550-54-58
Ronda Caidos, 64 - Teléfonos 21201 - 21322 - LUGO

Cupón DE Ciegos N.º 798

TV COLOR LAVIS
VISITE TELELUGO

B. Rivadeneira, 14

HABITACION muy céntrica, para una o dos señoritas. Teléfono 22-12-60.

Pérdidas

DIA 30 agosto, extravióse colgante de azabache y plata. Gratificarse devolución, llamando al teléfono



ROBERT JONHSON,
INTERPRETE
LUCENSE QUE SOLO
CANTA EN INGLES



Robert Jonhson es un joven cantante lucense, pese a este nombre extranjero. En realidad se llama José Alberto Fernández Núñez.

—¿Por qué Robert Jonhson? ¿Es que así impresiona más?

—No es por eso. Es que como suelo cantar canciones en inglés...

—¿Solo en inglés?

—Solo en inglés.

—¿Y eso por qué?

—Hombre... me gusta más la música inglesa.

Hace ya unos diez años que empecé, aunque solamente llevo dos actuando como solista.

—Antes he pasado por unos veinte grupos, más o menos.

—¿Te va mejor ahora?

—Naturalmente.

—¿Dónde sueles actuar?

—En salas de fiestas, discotecas, etc.

—¿Eres profesional de la canción?

—Sí, totalmente.

—¿Y qué tal se vive?

—Vamos tirando.

—¿A quién gusta tu estilo?

—Esto es algo complicado. Va por zonas. En la provincia de Lugo no gozo de gran acogida. No soy profeta en mi tierra.

—¿Por dónde, entonces te ven con mejores ojos?

—Por la parte de Vigo y Orense.

—¿Tienes canciones propias?

—Sí, varias.

—¿También cantarás de otros autores, claro...

—Por supuesto. De los Rolling Stones, los Rare Earths, etc. Casi siempre de grupos.

—¿Dominas bien el inglés?

—Regular. Regular hablando. Cantando si lo domino bien.

—¿Has probado alguna vez a cantar el castellano?

—Empecé cantando en castellano, pero lo dejé porque los grupos españoles no tienen música buena. No hacen rock, que es lo que yo canto.

—¿No pensaste nunca en grabar un disco?

—No, porque no me interesa, al menos mientras no vaya a un buen festival como el de Benidorm, por ejemplo.

—¿Es que vas a ir?

—Tengo pensado acudir a ese, al de Benidorm.

—Pero en estos festivales impera la música española...

—Bueno, pero aunque no gane, lo que quiero es darme a conocer.

—¿Quién te promociona?

—Ando cantando en los festivales «Garvalva». No tengo promotor, si es a lo que te refieres.

—¿Cómo ves el panorama de la música, de la canción en España?

—De la música rock, muy flojo.

—¿Será porque no gusta...

—No se trata de eso. Es un tema de haber buenos grupos, círculo vicioso. Para que guste buenos músicos.

—¿Diez años intentando sobresalir. ¿No estás ya un poco cansado?

—Hombre, cansado no. Nombre ya tengo bastante. Formé ya con Juan Pardo y con Lorenzo Santamaría.

—¿Quién es para ti el mejor cantante español actual?

—Camilo Sesto.

—Dime otro al que no te gustaría parecerse...

—Manolo Escobar.

—¿Un compositor?

—Juan Pardo.

—¿Un conjunto?

—¿Español? Los «Lone Stars». Y extranjero los «Rolling Stones».

—Este es Robert Jonhson, un muchacho de Lugo, que canta en inglés y que su nombre puede sonar más todavía dentro de poco.

LOPEZ CASTRO

El Progreso

DIARIO DE GALICIA EDITADO EN LUGO

PERFUMERIA NACIONAL Y EXTRANJERA
BRONCEADORES • ARTICULOS de PLAYA
ALTA COSMETICA
DROGUERIA CENTRAL

LOUIS JOURDAN COMBATE LA PORNOGRAFIA Y LA PROSTITUCION A TRAVES DE UNA NUEVA SERIE DE TV.

• «La televisión es el mejor medio para promocionar la cultura y las buenas costumbres»

• SU ACTRIZ ACOMPAÑANTE EN ESTA OCASION SERA LA GUAPA LOLA FALANA

Por ROBERT HILL

Louis Jourdan: Protagonista de una nueva serie en la televisión americana.

El actor francés afincado en Hollywood desde hace muchos años, ha llegado a la meta del cine procedente de Chicago, donde ha terminado una temporada teatral junto a la actriz Lana Turner.

Louis Jourdan es uno de los actores más conservadores del cine americano. Tiene fama de ser un

hombre que «detesta el matrimonio». «Soy y seré toda mi vida un solterón empedernido».

Y luego afirmó: «Las mujeres son las únicas culpables de que yo no me haya casado antes. Claro, va a más años, no lo voy a hacer».

• «VOY A HACER UNA SERIE QUE COMBATE LA PORNOGRAFIA Y LA PROSTITUCION»

Louis Jourdan pertenece a una



sociedad destinada a combatir todo aquello que nuestra sociedad considera inmoral. Y sobre la televisión, éste siempre ha tenido una opinión muy especial. «He trabajado mucho en ella, pero confieso que jamás he quedado satisfecho de lo que me ha tocado representar».

—¿Qué es la televisión para usted?

—El medio más indicado para proyectar la cultura, los buenos modales y la moral cristiana.

—¿Sabe que para muchos usted es un hombre místico?

—Sí, y además, lo soy. Claro que eso no quiere decir que soy un hombre santo, puesto que soy humano y como todos, tengo defectos y pasiones. Pero me considero un hombre diferente que vive en un mundo que realmente no le pertenece.

—¿Qué va a hacer ahora en la televisión?

—Voy a protagonizar una serie de televisión. Y me hace sentir muy optimista, pues creo que será el único primer programa con tales fines.

—¿Qué opina de la pornografía?

—Que es el cáncer de nuestra sociedad actual..., lo que está destruyendo a nuestra juventud.

• LO VA A DIRIGIR NANCY WALTER, UNA ACTRIZ

Nancy Walter es una actriz de nuestra televisión. Y ella, como otras famosas, quiere probar suerte en el campo de la dirección.

También ella pertenece a una sociedad que combate la pornografía.

Dígame, Mr. Jourdan, ¿ha sido dirigido alguna vez por mujeres?

—Sí, una vez fui dirigido por Bette Davis y otra por Ida Lupino.

—¿Hay mucha diferencia entre una mujer directora y un hombre?

—Si existe, yo no lo he notado. La única diferencia es que cuando una mujer dirige, hay que tener más responsabilidad profesional. Quiero decir que con un director, si uno llega unos quince minutos tarde, no hay problemas, pero a una señora no se le puede hacer esperar, ¿comprende?

El programa piloto que había grabado este actor, gustó a los productores de la NBC TV. «Nunca pensé que me llamaran tan rápido, aunque siempre supe que el programa iba a interesar».

• LOLA FALANA PROTAGONISTA FEMENINA

La actriz Lola Falana será la compañera de Louis Jourdan en

esta nueva serie que saldrá al aire el próximo mes de noviembre.

—¿Cómo es su personaje?

—El de una policía que se toma los asuntos por su cuenta.

—¿Y el de Lola?

—También es una mujer policía.

—¿Es cierto que los guiones están escritos sobre casos que ocurren?

—Sí, el guionista Robert Fleming se ha documentado en todas las estaciones policíacas y en los archivos más importantes del país. De verdad que hay casos verdaderamente increíbles.

—¿Tiene muchas esperanzas en esta serie?

—Sí, porque será totalmente distinta a todo lo que se ha hecho hasta ahora.

La televisión está de moda para los grandes astros del cine americano. Y la última figura que ha «efichado» en ella, en calidad de protagonista, es este hombre de origen francés que Hollywood conquistó hace años.

(EXCLUSIVA EFE-FIEL)

LA VIDA ES ASI

UNA MADRE RECHAZA A SU HIJO

La madre de un niño de cuatro años que fue encontrado perdido en un tren expreso, declaró que no desea tenerlo a su cuidado.

Janet Charlesworth, de veinticinco años, señaló que ella ha iniciado una nueva vida y no son sólo sus propios sentimientos los que ahora cuentan, por lo tanto, considera que debe pensar cuidadosamente si puede tener a su hijo con ella.

El pequeño Michael fue encontrado hace varios días en un compartimento de un tren que había partido de Londres, y hasta el momento se ignora cómo llegó allí.

La policía trató infructuosamente de encontrar a los padres, pero esto sólo se consiguió después de que un trabajador identificase la

fotografía del niño, cuando era mostrada en las pantallas de televisión.

El padre de la criatura, Michael Charlesworth, fue detenido en el hotel en donde trabajaba, y deberá comparecer ante un tribunal acusado de robo.

El matrimonio Charlesworth se separó hace tres años y decidieron que Michael sería cuidado por su padre, mientras que la madre se haría cargo del otro hijo de la pareja, una niña de nombre Maria.

Sin embargo, los dos pequeños vivieron todo este tiempo al cuidado de dos mujeres, que hacían las veces de madre.

En el pasado mes de julio el padre recogió al niño y se lo llevó a vivir con él, en el hotel en donde trabajaba.

Las autoridades policíacas

estudian la posibilidad de que los progenitores de ambas criaturas, sean acusados de negligencia, de acuerdo con la legislación vigente.

LADRONES DE PLANTAS

La policía de Cagliari (sur de Cerdeña), inició una amplia operación para descubrir a una banda de ladrones de plantas de viveros y jardines públicos.

El hecho pone de relieve que en diferentes regiones de Italia se viene registrando últimamente este género de robos y esta sería la primera vez que la policía investiga sobre el particular en una determinada región.

En principio se pensó que se trataba de hechos aislados debidos a maniáticos o gamberros. El método con que se siguen estos robos y la selección de plantas robadas habitualmente (delicadas, de valor, exóticas), puso a la policía sobre otras pistas de evidente delincuencia organizada.

Se trataba de un verdadero tráfico de plantas robadas con fines desde luego lucrativos. Los hurtos se extendieron también a jardines de propiedad privada.

Este género de robo, según noticias llegadas aquí, se extendieron durante los últimos meses en dos regiones norteamericanas, Florida y California, extendidos después a Luisiana.

En Italia, como en Norteamérica estos robos son la base de un tráfico de plantas entre regiones y con el extranjero.

TRATA DE BLANCAS

Menores de edad belgas, francesas, israelitas y alemanas que venían desapareciendo regularmente de sus países podrían encontrarse en poder de una «multinacional de trata de blancas» con base en algún país africano, revela «Le Derniere Heure» de Bruselas.

La detención de un matrimonio por la policía de Bruselas el pasado 28 de agosto puede estar dando la pista de las jóvenes desaparecidas misteriosamente.

Las investigaciones posteriores se llevaban en silencio hasta su descubrimiento por Philippe Robert, de «La Derniere Heure».

Según el periodista, que aporta pocos datos, el número de menores de edad obligadas a ir a África podría ser alto.

Desde la detención de la pareja, y sólo en Bruselas, se pudo localizar a seis menores que iban a ser enviadas a África.

Elegían jóvenes que tuvieran hijos, con los que las chantajeaban.

Al parecer varias «mafias» parisienses, marseillesas y marroquíes están involucradas en este asunto, además de personas de nacionalidad belga.

TRAGA UN BOLI-GRAFO AL QUEDARSE DORMIDA

Un bolígrafo fue extraído del estómago de María José Bayo Martínez en el curso de una intervención quirúrgica realizada en el Hospital General de Galicia, en Santiago de Compostela.

María José Bayo, de 22 años, se hallaba escribiendo unas cartas en la cama, cuando se quedó dormida con el bolígrafo en la boca.

Fue necesaria una intervención quirúrgica para extraerle el largo bolígrafo de escritorio que se había tragado en las resacas de circunstancias.

LE ROBAN LA DENTADURA POSTIZA DE ORO

Tres individuos enmascarados se introdujeron en el domicilio en Tel Aviv de una señora anciana y se apoderaron de su dentadura postiza de oro, así como de dinero por un valor de unos mil dólares (unas 68 mil pesetas).

Tras el robo, la propietaria del piso saqueado, Samina Geline de 75 años, fue sometida a un tratamiento en un hospital a causa de las heridas recibidas.

SE INCREMENTAN LOS FRAUDES POR ORDENADOR

Seis personas fueron acusadas en Los Angeles de haber organizado una red para falsificar cartas de crédito de las computadoras, defraudando a los bancos, organismos de crédito, etc.

Agentes del FBI, tras 18 meses de investigación, descubrieron la red.

Según el acta de acusación, unas 150 personas han pasado por esta organización «pagando» hasta 1.500 dólares para conseguir que su «dossier» fuera mejorado.

BLANCOS PRO-NEGROS



Insólito: la policía anti-disturbios de Cape Town, en África del Sur, tuvo que intervenir en un barrio blanco para terminar con una manifestación pro-negros. Es la primera vez en diez semanas de violencia que una zona blanca se ha visto afectada por el desorden. En la fotografía, un mulato detenido, portando una pancarta en la que se lee: «Fin de la opresión sobre nuestros hermanos negros». — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

UN MILLON DE ESPERANTISTAS SE COMUNICAN HOY EN EL MUNDO

PARIS.—(Cronica AFP-FIEL, servicios especiales EFE, por Victor VINCENT, en exclusiva para nuestro periódico).—Recientemente tuvo lugar, en Atenas, un congreso internacional organizado por la Asociación Universal de Esperanto. Esta entidad cuenta, aproximadamente, con cuarenta mil miembros pertenecientes a noventa y un países, pero se estima que los esperantistas son un millón en el mundo.

¿Cuántos casamientos habrá esta vez? En cada congreso, realizado cada año en un país diferente, se fundan hogares. Muchos y jóvenes entusiastas que aprendieron una lengua universal con la esperanza de facilitar el acercamiento entre los pueblos, intercambiar ideas, aprender a conocerse sin la ayuda de intérpretes (indispensables en la mayor parte de los congresos internacionales), y cantan las mismas canciones, ya que existen muchos discos en esperanto.

Hace un siglo, se comenzó seriamente a preocuparse de la comunicación universal: el latín y el francés, lenguas de «élites», no podían convertirse en lenguas de las masas. En 1879, un sacerdote bávaro, Schleyer, publicaba un manual de Volapük con una gramática perfectamente regular.

Desde entonces, una cincuenta de lenguas aceptables fueron elaboradas, ocho por franceses, siete por alemanes, cinco en Gran Bretaña, cuatro en los Estados Unidos, tres en Italia, tres en Austria. Las dos últimas nacieron en Francia: el Malfasito en 1963 y la Unilingua en 1965.

El Volapük se propagó rápidamente entre la burguesía, a la cual su autor la destinaba. Pudo haber tenido éxito sin el carácter intrínseco de su inventor, celoso, por lo demás, de sus derechos de autor.

Lázaro Luis Zamenhof era un gran corazón, una especie de profeta que deseaba reunir a la «familia humana», dándole una lengua única, al mismo tiempo fácil, para que todo el mundo pudiese hablarla, y bastante sutil, para expresar sin dificultad sentimientos e ideas. De todas las lenguas creadas desde hace cien años, es el Esperanto (así llamada porque su creador firmaba manifiestos y libros «Esperanto»: aquél que espera), la que tuvo más éxito.

Zamenhof murió de agotamiento, a los cincuenta y ocho años, en 1917, ya que había querido, sin dejar de ejercer su profesión de oftalmólogo, proseguir la obra de su vida, la lengua de la esperanza. Había nacido en 1859 en Bialystok, actualmente Polonia, pero que pertenecía entonces, como toda la provincia báltica de Lituania, a Rusia. En su familia se hablaba ruso, en la calle se hablaba polaco o lituano. En el liceo, alumno brillante, aprendía el alemán, el francés, el latín y el griego. Su padre le enseñaba el hebreo...

«Si yo no fuese un judío del «ghetto», la idea de unir a la humanidad no me habría obsesionado tan obstinadamente durante toda mi vida».

En 1887, Zamenhof publicó un folleto sobre su lengua interna-

cional, primero en ruso, luego en polaco, alemán, francés e inglés. En 1888 entregó un «Segundo libro de la lengua internacional». Desde 1889, aparecía en Nuremberg un periódico en esperanto, «La Esperantisto».

El esperanto tiene en su literatura muchos autores búlgaros, ya que es en Bulgaria donde existen, relativamente, mayor número de esperantistas. Por otra parte, esta lengua tuvo éxito en toda la Europa Central y Oriental, que proporcionó un cierto número de autores. Gran Bretaña tiene cinco poetas, célebres en todo el mundo, del esperanto.

No es posible extenderse aquí sobre el alcance internacional del esperanto. Es imposible citar en un espacio limitado los nombres de los poetas, prosistas, dramaturgos, de Escandinavia, Islandia, Hungría, Yugoslavia, Checoslovaquia, Ucrania, América del Norte y América del Sur, sin olvidar al francés Jean Ribillard... Es importante, sin embargo, señalar que el japonés cuenta, al menos, con siete poetas esperantistas y un autor científico, S. Kawamura. Sería necesario, también, mencionar a neozelandeses, un sudafriicano...

Aún es preciso hacer mención de conjuntos teatrales, algunos filmes, varias revistas. La Academia de Esperanto controla la evolución de la lengua. Una lengua bien hecha puesto que se puede traducir en esperanto a Shakespeare, Verlaine, artículos científicos y, al parecer, hablar de amor con palabras muy dulces y lánguidas entonaciones.